

Argentina MÁS DE UNA RAZÓN



**UNR**

Universidad Nacional de Rosario



**Programa Marca País**

Presidencia de la Nación

**Programa de Promoción de la Universidad Argentina**

Secretaría de Políticas Universitarias – Ministerio de Educación de la Nación

**Plan de Internacionalización de la UNR 2007 - 2011**

**Proyecto de Fortalecimiento del Proceso de Internacionalización de la UNR**

**Dirección**, Secretario de Relaciones Internacionales de la UNR, Méd. Vet. Mariano Gárate

**Diseño**, Téc. Univ. Rosana Vasta

**Corrección**, Aux. en Letras Ruth Maiorana

**Traducción al portugués**, Prof. Jorgelina Arriola

**Traducción al inglés**, Prof. y Trad. Marcela del Pilar Mestre



# UNR

*en su 40 Aniversario*

*“Confingere Hominem Cogitantem”*

# ÍNDICE

## LA UNIVERSIDAD NACIONAL DE ROSARIO

- 4 *Mensaje del señor Rector*
- 6 *Ubicación Geográfica*
- 8 *Creación e Identidad*
- 9 *Doctores Honoris Causa*
- 10 *Números de la UNR*
- 12 *Autoridades*

## UNIDADES ACADÉMICAS

- 14 *Arquitectura, Planeamiento y Diseño*
- 17 *Ciencia Política y Relaciones Internacionales*
- 22 *Ciencias Agrarias*
- 25 *Ciencias Bioquímicas y Farmacéuticas*
- 29 *Ciencias Económicas y Estadística*
- 34 *Ciencias Exactas, Ingeniería y Agrimensura*
- 39 *Ciencias Médicas*
- 44 *Ciencias Veterinarias*
- 48 *Derecho*
- 51 *Humanidades y Artes*
- 56 *Odontología*
- 60 *Psicología*
- 64 *Centro de Estudios Interdisciplinarios*
- 64 *Institutos dependientes de la UNR*
- 66 *Además...*
- 68 *Guía de la UNR*

- 71 *COSTUMBRES ARGENTINAS*

- 77 *ROSARIO, NUESTRA CIUDAD*

- 86 *GRANDES PERSONALIDADES ARGENTINAS*

# ÍNDICE

## A UNIVERSIDADE NACIONAL DE ROSÁRIO

- 5 *Mensagem do Senhor Reitor*
- 6 *Localização Geográfica*
- 8 *Criação e Identidade*
- 9 *Doutores Honoris Causa*
- 10 *A UNR em números*
- 12 *Autoridades*

## UNIDADES ACADÊMICAS

- 15 *Arquitetura, Planejamento e Desenho*
- 19 *Ciência Política e Relações Internacionais*
- 23 *Ciências Agrárias*
- 27 *Ciências Farmacêuticas e Bioquímica*
- 31 *Ciências Econômicas e Estatística*
- 36 *Ciências Exatas, Engenharia e Agrimensura*
- 40 *Ciências Médicas*
- 46 *Ciências Veterinárias*
- 49 *Direito*
- 52 *Humanidades e Artes*
- 57 *Odontologia*
- 61 *Psicologia*
- 64 *Centro de Estudos Interdisciplinares*
- 64 *Instituições dependentes da UNR*
- 66 *Ademais...*
- 68 *Guia da UNR*

- 71 *COSTUMES ARGENTINOS*

- 77 *ROSÁRIO, NOSSA CIDADE*

- 86 *GRANDES PERSONALIDADES ARGENTINAS*

# INDEX

## UNIVERSIDAD NACIONAL DE ROSARIO

- 5 *Message from the President*
- 6 *Location*
- 8 *Creation and Identity*
- 9 *Honoris Causa Doctor's Degree Holders*
- 10 *UNR Figures*
- 12 *Authorities*

## ACADEMIC UNITS

- 16 *Architecture, Planning and Design*
- 21 *Political Science and International Relations*
- 24 *Agricultural Sciences*
- 28 *Biochemical and Pharmaceutical Sciences*
- 32 *Economic Sciences and Statistics*
- 38 *Exact Sciences, Engineering and Surveying*
- 42 *Medical Sciences*
- 46 *Veterinary Sciences*
- 49 *Law*
- 54 *Humanities and Fine Arts*
- 58 *Dentistry*
- 62 *Psychology*
- 64 *Center for Interdisciplinary Studies*
- 64 *Institutes belonging to UNR*
- 67 *Also...*
- 68 *How to contact UNR*

- 71 *ARGENTINE CUSTOMS*

- 77 *ROSARIO, OUR CITY*

- 86 *GREAT PERSONALITIES OF ARGENTINA*



Salón "Rector Ricardo Suárez". Sede de Gobierno de la UNR / Sala "Reitor Ricardo Suárez" na Sede do Governo da UNR / Auditorium "Rector Ricardo Suárez". UNR's Seat of Government

**LA UNIVERSIDAD NACIONAL DE ROSARIO**  
*A Universidad Nacional de Rosario / Universidad Nacional de Rosario*

## **Mensaje del señor Rector**

### **Mensagem do Senhor Reitor / Message from the President**

*En el marco del Programa de Promoción de la Universidad Argentina y de manera articulada con el Programa Marca País, hoy estamos concretando la edición de este catálogo a través del cual presentamos, describimos y explicamos nuestra Universidad. De esta manera estamos cumpliendo con uno de los fines establecidos en nuestro Estatuto Universitario, esto es, tener una proyección hacia el medio socio-económico en el cual estamos inmersos y también hacia la comunidad nacional e internacional.*

*Nuestra Universidad es una institución de gestión pública que integra el Sistema de Educación Superior de la República Argentina coordinado por el Consejo Interuniversitario Nacional. Algunas de nuestras Facultades e Institutos superan una antigüedad de 100 años, con actividades académicas y de desarrollo científico-tecnológico en todas las ramas del saber contemporáneo, así como con una profunda actividad de extensión y asesoramiento hacia nuestra región y nuestro país.*

*No sólo concebimos a la Universidad como una institución que forma profesionales en las más variadas titulaciones o disciplinas, sino que también creemos firmemente que nuestra función es la de formar ciudadanos comprometidos con su tiempo e involucrados en la construcción de una comunidad nacional más justa, con vocación latinoamericana y global. En conclusión, somos una comunidad académica, consciente de sus responsabilidades sociales y políticas, que trabaja cotidianamente por el bien común de nuestra comunidad local, regional y nacional. Nues-*

*tros Institutos y Facultades tienen vocación solidaria y están dispuestos a manifestarla en diversas escalas y modalidades además de ejecutarla a través de la multiplicidad de actores con los que cuenta –docentes, investigadores, estudiantes y agentes administrativos–.*

*Estamos firmemente convencidos de la necesidad de*

*fortalecer redes interuniversitarias nacionales, regionales e internacionales. Desde esta perspectiva, los invitamos a visitarnos y a establecer vínculos sólidos de cooperación.*

*Bienvenidos.*



## **Português**

No marco do Programa de Promoção da Universidade Argentina e em forma articulada com o Programa Marca País, estamos concretizando hoje a edição deste catálogo através do qual apresentamos, descrevemos e explicamos nossa Universidade. Desta maneira, estamos cumprindo um dos fins estabelecidos em nosso Estatuto Universitário, isto é, obter projeção no meio socioeconômico no qual estamos inseridos e também na comunidade nacional e internacional.

Nossa Universidade é uma instituição de gestão pública que integra o Sistema de Educação Superior da República Argentina coordenado pelo Conselho Interuniversitário Nacional. Algumas das nossas Faculdades e Institutos têm mais de 100 anos de antigüidade, com atividades acadêmicas e de desenvolvimento científico-tecnológico em todos os ramos do saber contemporâneo, assim como com uma profunda atividade de extensão e assessoramento para nossa região e nosso país. Concebemos a Universidade não só como uma instituição que forma profissionais nas mais variadas titulações ou disciplinas, mas também acreditamos firmemente que nossa função é formar cidadãos comprometidos com o seu tempo e envolvidos na construção de uma comunidade nacional mais justa, com vocação latino-americana e global. Em conclusão, somos uma comunidade acadêmica, consciente de suas responsabilidades sociais e

políticas, que trabalha cotidianamente pelo bem comum de nossa comunidade local, regional e nacional. Nossos Institutos e Faculdades dispõem de vocação solidária e estão decididos a manifestá-la em diferentes escalas e modalidades, assim como executá-la através da multiplicidade de atores com que conta – docentes, pesquisadores, estudantes e funcionários administrativos-.

Estamos firmemente convencidos da necessidade de fortalecer redes interuniversitárias nacionais, regionais e internacionais. A partir desta perspectiva, os convidamos a nos visitarem e a estabelecer vínculos sólidos de cooperação.

Bem-vindos!

## **English**

Within the framework of the Program of Promotion of Argentinean Universities and the 'Marca País' ('Country Brand') Program, we are today publishing this catalog to present, describe and explain our University. Thus, we are fulfilling one of the aims stated in our University Statutes: to extend our scope into the socio-economic circle we belong to, as well as into the national and international communities. Our University is a state-run institution which forms part of the Argentinean Higher Education System, coordinated by the National Interuniversity Council (CIN). Some of our colleges and institutions are over 100 years old. These institutions carry out academic activities and scientific and technological

development in all the branches of contemporary knowledge, have a busy extension activity and give advice to our region and country. Our University is an institution that forms not only professionals in numerous degrees or disciplines, but also committed citizens who are involved in the idea of constructing a national community which is fairer, with a Latin American bias, and universal.

In conclusion, we are an academic community aware of its social and political responsibilities which works day by day towards the common weal of our local, regional and national community. Our Institutes and Colleges are oriented towards solidarity, present at different scales, in different ways, and thru their multiple players -professors, researchers, students and administrative staff.

We emphasize the need to strengthen national, regional and international interuniversity networks. From this perspective, we invite you to visit us and to establish solid cooperation links.

Welcome!



Prof. Darío Maiorana  
Rector / Reitor / President  
Universidad Nacional de Rosario

# Ubicación geográfica

## Localização geográfica / Location



La Universidad Nacional de Rosario está situada en la ciudad de Rosario, Provincia de Santa Fe, en la región centro-este de la República Argentina. A 300 km. de la Ciudad Autónoma de Buenos Aires, capital de la nación.

### Accesos a nuestra ciudad:

**Terrestre:** Rosario se encuentra comunicada con las ciudades más importantes de la región a través de autopistas y carreteras. Considerándose por tal motivo, ubicación y creciente actividad económica, punto neurálgico del Mercosur. Cuenta con una Estación Terminal de Ómnibus en la cual se ofrecen servicios de transportes diarios con destinos naciona-

les e internacionales. [www.terminalrosario.gov.ar](http://www.terminalrosario.gov.ar).

**Aéreo:** Rosario cuenta con un Aeropuerto Internacional denominado "Islas Malvinas" ubicado a 15 km. del centro de la ciudad. [www.aeropuertorosario.com](http://www.aeropuertorosario.com)

**Fluvial:** Como ciudad puerto, Rosario cuenta con modernas instalaciones y una gran capacidad operativa a la vera del Río Paraná.

### Português

A Universidade Nacional de Rosário encontra-se situada na cidade de Rosário, Província de Santa Fé, na região centro-leste da República Argentina, distante apenas 300 km. da Cidade Autônoma de Buenos Aires, capital da nação.

Acessos à nossa cidade:

**Terrestres:** Rosário encontra-se comunicada com as cidades mais importantes da região através de auto-estradas e rodovias. É considerada por tal motivo, juntamente com sua estratégia, localização e crescente atividade econômica, ponto neurálgico do MERCOSUL. Possui um Terminal Rodoviário no qual se oferecem serviços de transporte diário com destinos nacionais e internacionais. [www.terminalrosario.gov.ar](http://www.terminalrosario.gov.ar).

**Aéreo:** Rosário possui um Aeroporto internacional, "Isla Malvinas", situado a apenas 15 km. do centro da cidade. [www.aeropuertorosario.com](http://www.aeropuertorosario.com)

**Fluviais:** como cidade porto, Rosário conta com modernas instalações e grande capacidade operativa na ribeira do Rio Paraná.

### English

Universidad Nacional de Rosario is situated in the city of Rosario, Santa Fe province, in the eastern-central region of Argentina. It is only 186 miles (300



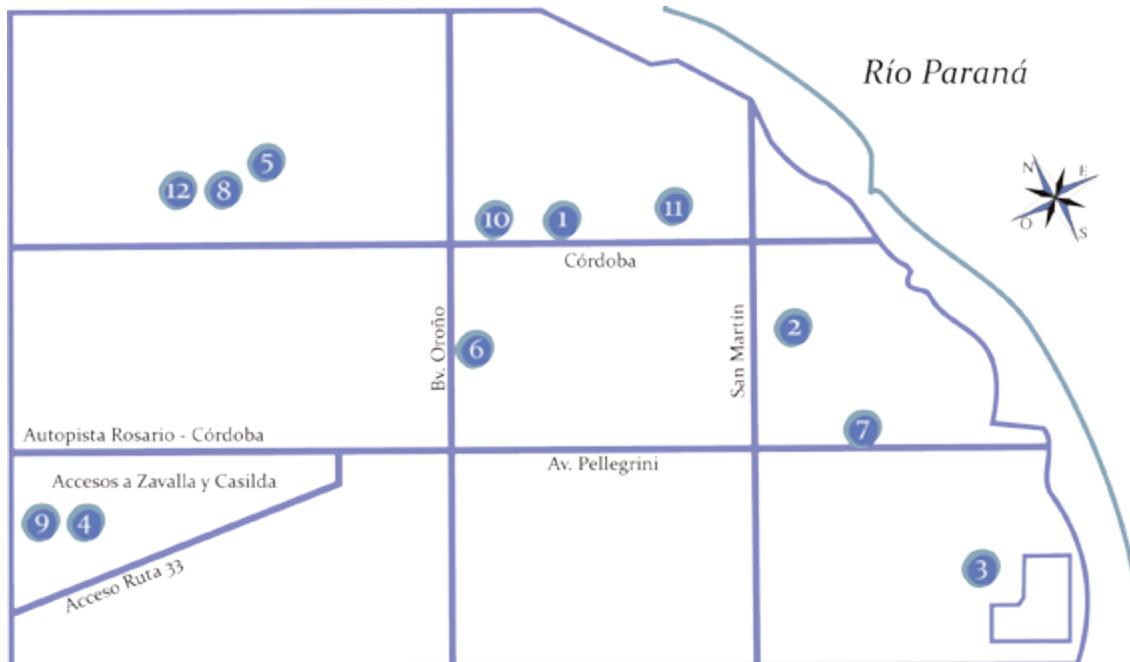
km.) from Ciudad Autónoma de Buenos Aires, the capital of the country.

#### Access to our city:

**By land:** Rosario is communicated with the most important cities in the region thru highways and roads. This, combined with its strategic location and its increasing economic activity, make it a pivotal center in Mercosur. It has a coach station with daily transport services to national and international destinations. [www.terminalrosario.gov.ar](http://www.terminalrosario.gov.ar).

**By air:** Rosario has an international airport called "Islas Malvinas", located just 9 miles (15 km) from the downtown. [www.aeropuertotorosario.com](http://www.aeropuertotorosario.com)

**By river:** as a port city, Rosario has modern facilities and a huge operating capacity on the Paraná River.



Rosario, principales avenidas y ubicación de nuestras Unidades Académicas / Cidade de Rosário, principais avenidas e localização de nossas Unidades Acadêmicas / Rosario, main avenues and location of our Academic Units

#### Referencias :

- 1 - Rectorado
- 2- Sede de Gobierno
- 3- Centro Universitario Rosario (CUR) Facultades:  
Arquitectura, Planeamiento y Diseño / Ca. Política y Relaciones Internacionales / Psicología
- 4 - Cs. Agrarias (Zavalla)
- 5 - Cs. Bioquímicas y Farmacéuticas
- 6 - Cs. Económicas y Estadística / Inst. Superior de Comercio
- 7 - Ciencias Exactas, Ingeniería y Agrimensura / Instituto Politécnico Superior
- 8 - Ciencias Médicas
- 9 - Ciencias Veterinarias / Escuela Agrotécnica (Casilda)
- 10 - Derecho
- 11 - Humanidades y Artes
- 12 - Odontología

#### Referências:

- 1 - Reitorado



#### 2- Sede de Governo

- 3- Centro Universitário Rosário (CUR) Faculdades:  
Arquitetura, Planejamento e Desenho / Ciência Política e Relações Internacionais / Psicologia
- 4 - Ciências Agrárias (Zavalla)
- 5 - Ciências Farmacêuticas e Bioquímicas
- 6 - Ciências Econômicas e Estatística  
Instituto Superior de Comércio
- 7 - Ciências Exatas, Engenharia e Agrimensura  
Instituto Politécnico Superior
- 8 - Ciências Médicas
- 9 - Ciências Veterinárias / Escola Agrotécnica (Casilda)
- 10 - Direito
- 11 - Humanidades e Artes
- 12 - Odontologia

#### References:

- 1 - President's Office
- 2 - Seat of Government
- 3 - Centro Universitario Rosario (CUR) Academic Units:  
Architecture, Planning and Design / Political Science and International Relations / Psychology
- 4 - Agricultural Sciences (Zavalla)
- 5 - Biochemical and Pharmaceutical Sciences
- 6 - Economic Sciences and Statistics / Business Institute
- 7 - Exact Sciences, Engineering and Surveying  
Polytechnical Institute
- 8 - Medical Sciences
- 9 - Veterinary Sciences / Agrotechnical School (Casilda)
- 10- Law
- 11 - Humanities and Fine Arts
- 12 - Dentistry

# **CREACIÓN E IDENTIDAD DE LA UNR**

## **Criação e Identidade da UNR / Creation and Identity of the UNR**

*La vida universitaria en la ciudad de Rosario se inició hacia 1920 como consecuencia de la creación de la Universidad Nacional del Litoral, bajo el influjo de uno de los movimientos culturales más trascendentales del siglo XX en Latinoamérica –la Reforma Universitaria de 1918– y con el objeto de desarrollar la enseñanza superior en las provincias de Santa Fe, Corrientes y Entre Ríos.*

*Rosario y su región ya contaban hacia fines del siglo XIX con diversas escuelas de nivel medio, que sentarían las bases para las primeras Facultades que hoy componen la UNR.*

*El 29 de noviembre de 1968, el Gobierno Nacional dictó la ley 17.987, en virtud de la cual, sobre la base de siete Facultades, Institutos y Organismos dependientes de la Universidad Nacional del Litoral con asiento en la ciudad de Rosario, se creó la décima universidad nacional argentina: la Universidad Nacional de Rosario. Una de las cuatro Macro Universidades de nuestro país; Pública, Autónoma y Autárquica.*

*A diferencia de otras universidades del mundo, nuestra institución cuenta con un campus universitario único: “la ciudad de Rosario y su región”.*

*El presente catálogo te permitirá conocer los orígenes, emplazamientos y principales características de las diferentes unidades académicas que conforman nuestra Universidad, pudiendo disfrutar de una institución cuya historia se entrelaza directamente con el crecimiento y desarrollo urbano de la ciudad y de la región que la cobija.*

**Nuestro lema:** “*Configere Hominem Cogitantem*”, *Formando Hombres Pensantes.*

**Nuestro logo:** lleva en su centro la lámpara votiva del Propileo del Monumento Nacional a la Bandera y su antorcha, para simbolizar la eterna y necesaria aspiración del hombre de acercarse a los ideales de libertad y justicia. La imagen de la estrella naciente representa la búsqueda constante de lo más alto, la perfección. En los rayos de sol se representa el despertar de un mañana mejor.

### **Português**

*A vida universitária na cidade de Rosário iniciou-se aproximadamente em 1920 como consequência da criação da Universidade Nacional do Litoral, sob a influência de um dos movimentos culturais mais transcendente do século XX na América Latina –a Reforma Universitária de 1918– e com o objetivo de desenvolver o ensino superior nas províncias de Santa Fé, Corrientes e Entre Ríos.*

*Rosário e sua região já contavam no fim do século XIX com diversas escolas de nível médio, que estabeleceriam os fundamentos para as primeiras faculdades que hoje fazem parte da UNR.*

*Em 29 de novembro de 1968, o Governo Nacional ditou a lei 17.987, pela qual, sobre a base de sete Faculdades, Institutos e organismos dependentes da Universidade Nacional do Litoral com sede na cidade de Rosário, foi criada a décima universidade nacional argentina: a Universidade Nacional de Rosário. Uma das quatro macro universidades do nosso país, Pública, Autônoma e Autárquica.*

*Nossa instituição diferencia-se de outras universidades do mundo, pois possui um campus universitário único: “a cidade de Rosário e sua região”. Este catálogo permitirá conhecer as origens,*

*localizações e principais características das diferentes unidades acadêmicas que fazem parte da nossa Universidade, o que fará possível desfrutar de uma instituição com uma história vinculada diretamente ao crescimento e desenvolvimento urbano da cidade e da região onde está situada.*

**Nosso lema:** “*Configere Hominem Cogitantem*”, *Formando Seres Pensantes.*

**Nosso logotipo:** ostenta na sua parte central a lâmpada votiva do Propileu do Monumento Nacional à Bandeira e sua tocha, para simbolizar a eterna e necessária aspiração do homem de se aproximar aos ideais de liberdade e justiça.

*A imagem da estrela naciente representa a busca permanente do mais elevado, a perfeição. Os raios do sol representam o despertar de um futuro melhor.*

### **English**

*University life in Rosario started in 1920 after the creation of Universidad Nacional del Litoral. This was possible thanks to the inflow of one of the most transcendental cultural movements of the XX century in Latin America: the University Reform of 1918. Moreover, university education was a need in the provinces of Santa Fe, Corrientes and Entre Ríos. By the end of XIX century, Rosario and the region already had secondary schools, which paved the way for the colleges in today's UNR.*

*On November 29, 1968, the Argentine Government passed the Law 17,987 by virtue of which the tenth Argentine national university was created: Universidad Nacional de Rosario. It took over seven*

*Colleges, Institutes and departments dependent on Universidad Nacional del Litoral. UNR became one of the four macro universities in Argentina: a Public, Autonomous and Autarchic entity.*

*Unlike other universities in the world, our university has a unique university campus: "Rosario and the region"*

*This catalog presents the origin, location and main features of the academic units that make up our University. The reader will enjoy reading about an institution whose history is closely intertwined with the growth and development of the city and region that shelter it.*

**Our motto:** "Confingere hominem Cogitantem",  
Forming Thinking People.

**Our logo:** in the center, it has the votive lamp from the Propylaeum at the Flag Memorial, and its torch, which represents the eternal desire of man to approach the ideals of freedom and justice. The image of the rising star stands for the continuous pursuit of the highest ideal: perfection. The sunbeams represent the dawn of a better future.

#### **DOCTORES HONORIS CAUSA**

Máxima distinción otorgada por las Universidades Nacionales / Máxima honraria outorgada pelas Universidades Nacionais / This is the highest distinction granted by the national universities

Dr. Andrew Victor Schally  
Da. Rosalyn Yalow  
D. Eduardo Arechaga  
D. Philip Schein

Dr. René Favaloro  
D. Marcel Clement  
Dr. Goivanni Spadolini  
Dr. Jordi Pujol I Soleil  
Dr. José Antonio Ardabza  
Prof. Raúl Pérez Bercoff  
Prof. Thomas Sebeok  
Dr. Julio Maiztegui  
Dr. Esteban Laureano Maradona  
Dr. Héctor Carlos Sabelli  
Dr. Raúl Ricardo Alfonsín  
Dr. Tilio Halperin  
Dr. Guillermo O'Donnell  
Dra. Emilia Ferreiro  
Dr. Víctor Edgardo Tokman  
Prof. Enzo Faletto Verne  
Prof. Iván Javier Hernández Larguía  
Dra. Helena Elsa Reyna Pastor  
Prof. Ovide Juan Menin  
Arq. Adolfo Pérez Esquivel  
Asociación "Abuelas de Plaza de Mayo"  
Dr. Baltazar Garzón Real  
Dr. Eugenio Raúl Zaffaroni  
Prof. Ing. Pedro Elias Zadunaisky  
Dr. Hugo Caminos  
Dr. Jesús Martín Barbero  
Dra. Aida Kemelmajer de Carlucci  
Lic. Juan José Ibarretxe Markuartu  
Arq. Mario Roberto Álvarez  
Dr. Bernardo Klisberg  
Dr. Ing. Qco. Jorge Brovetto  
Dr. Miguel Rojas Mix  
Dr. Alberto Pla  
Dr. Gregorio Klimovsky  
Lic. Eva Giberti  
Dr. Eliseo Verón  
Dr. Luiggi Ferrajoli  
Prof. Francesco Galgano  
Dr. Atilio Alterini  
Prof. Antonio Racco  
Arq. Clorindo Testa



Sala de Decanos, Rectorado de la UNR  
Sala de Decanos / Dean's Room, President's Office

# NÚMEROS DE LA UNR

Números da UNR / UNR Figures

**12**

Facultades / Faculdades / Colleges

**1**

Centro de Estudios Interdisciplinarios  
Centro de Estudos Interdisciplinares  
Center for Interdisciplinary Studies

**3**

Escuelas Preuniversitarias  
Escolas Pré-universitárias  
Pre University Schools

**102**

Títulos de Grado  
Títulos de Graduação  
Undergraduate Programs

**169**

Títulos de Posgrado  
Títulos de Pós-graduação / Graduate Programs

**1.100**

Estudiantes Internacionales  
Estudantes Internacionais  
International Students

**76.006**

Estudiantes / Estudantes / Students

**6.500**

Docentes / Docentes / Professors

**2.503**

No Docentes

Não-Docentes / Staff

**2.809**

Investigadores  
Pesquisadores / Researchers

**514**

Doctores / Doutores / Doctor's Degree Holders

**672**

Másters / Mestres / Master's Degree Holders

**669**

Proyectos de Investigación  
Projetos de Pesquisa / Research Projects

**339**

Pasantes Pre-Profesionales  
Estagiários pré- profissionais  
Pre professional Interns

**30**

Proyectos de Voluntariado Social  
Projetos de Voluntariado social  
Voluntary Work Projects

**160**

Convenios Internacionales Vigentes  
Convênios Internacionais em vigor  
International Agreements in force

Más de **480** Servicios de asistencia técnica, transferencia de conocimiento e innovación tecnológica a la sociedad y a nuestro sector productivo / Mais de 480 serviços de assistência técnica, transferência de conhecimento e inovação tecnológica para a sociedade e nosso setor produtivo / More than 480 technical support services, knowledge transfer and technological innovation to society and to our productive industry.



**WWW.UNR.EDU.AR**

# AUTORIDADES

## Autoridades / Authorities



**RECTOR / REITOR / PRESIDENT:** Prof. Darío Maiorana

**VICE-RECTOR**

**VICE-REITOR / VICE-PRESIDENT:** Lic. Eduardo Seminara

**SECRETARIO GENERAL / SECRETÁRIO GERAL**

**GENERAL SECRETARY:** Prof. Odont. Héctor Darío Masía

**FACULTADES / FACULDADES / COLLEGES:**

**Arquitectura, Planeamiento y Diseño**

**Arquitetura, Planejamento e Desenho**

**Architecture, Planning and Design**

Decano, Arq. Héctor Dante Floriani

Vicedecano, Arq. Marcelo Daniel Barrale

**Ciencia Política y Relaciones Internacionales**

**Ciência Política e Relações Internacionais**

**Political Science and International Relations**

Decano, Lic. Fabián Ariel Bicciré

Vicedecana, Lic. Silvia Alicia Robin

**Ciencias Agrarias**

**Ciências Agrárias / Agricultural Sciences**

Decana, Ing. Agr. Liliana Margarita Ramírez

Vicedecana, Dra. Stella Maris García

**Ciencias Bioquímicas y Farmacéuticas**

**Ciências Farmacêuticas e Bioquímicas**

**Biochemical and Pharmaceutical Sciences**

Decana, Dra. Claudia Elisabeth Balagüe

Vicedecana, Dra. Martha Gattuso

**Ciencias Económicas y Estadística**

**Ciências Econômicas e Estatística**

**Economic Sciences and Statistics**

Decano, Cont. Javier Eduardo Ganem

Vicedecano, Cont. Oscar Daniel Martín

**Ciencias Exactas, Ingeniería y Agrimensura**

**Ciências Exatas, Engenharia e Agrimensura**

**Exact Sciences, Engineering and Surveying**

Decano, Ing. Oscar Peire

Vicedecano, Mgter. Oscar Von Pamel

**Ciencias Médicas / Ciências Médicas / Medical Sciences**

Decano, Dr. Carlos Crisci

Vicedecana, Dra. Graciela Vicenta Simonetti

**Ciencias Veterinarias**

**Ciências Veterinárias / Veterinary Sciences**

Decano, Méd. Vet. Gustavo Adolfo Sanmiguel

Vicedecano, Méd. Vet. Juan José Noste

**Derecho / Direito / Law**

Decano, Dr. Ricardo Isidoro Silberstein

Vicedecano, Dr. Carlos Alfredo Hernández

**Humanidades y Artes**

**Humanidades e Artes / Humanities and Fine Arts**

Decano, Prof. Daniel Musitano

Vicedecano, Arq. Salvador Daniel Randisi

**Odontología / Odontologia / Dentistry**

Decano, Odont. Guillermo Franchella

Vicedecana, Od. Claudia Lezcano

**Psicología / Psicologia / Psychology**

Decano, Dr. Ovide Juan Menin

Vicedecana, Dr. Juan Carlos Coria

**Centro de Estudios Interdisciplinarios**

**Centro de Estudos Interdisciplinares**

**Center for Interdisciplinary Studies**

Director, Psic. Adelmo Manasseri



Alumnos de la Universidad Nacional de Rosario / Estudantes da Universidade Nacional de Rosário / Students from Universidad Nacional de Rosario

**FACULTADES**  
*Facultades / Colleges*

# FACULTAD DE ARQUITECTURA, PLANEAMIENTO Y DISEÑO

Facultade de Arquitetura, Planejamento e Desenho / College of Architecture, Planning and Design

Ubicada sobre la zona este de nuestra ciudad, y a pocos metros del río Paraná, la Facultad de Arquitectura, Planeamiento y Diseño es depositaria de una tradición de más de ochenta años de enseñanza de la arquitectura en la ciudad de Rosario y su región.

En 1923 - en medio de un notable desarrollo de la oferta de estudios universitarios, demandado por el anhelo de movilidad social y facilitado por la Reforma Universitaria de 1918 - se abre la carrera de Arquitecto en la entonces Facultad de Ciencias Matemáticas,

Físico Químicas y Naturales Aplicadas a la Industria, dependiente de la Universidad Nacional del Litoral. Es en 1971 que se crea la Facultad de Arquitectura como Unidad Académica de la Universidad Nacional de Rosario, ubicada en el Centro Universitario de Rosario. Desde la fecha, contamos con una larga tradición en la formación de profesionales en el "arte de proyectar y construir edificios" provenientes de una vasta e importante región del país, de cuadros técnicos y técnico-políticos en la administración pública, como así también profesionales de relieve en la producción cultural arquitectónica. Nuestra misión fundamental es contribuir al progreso social del país y la región asegurando el desarrollo de una cultura arquitectónica de calidad, dentro de un marco de formación inclusivo.



## CARRERAS DE GRADO

Arquitectura

Postítulo en Diseño de Comunicación Visual

Licenciatura en Diseño de Comunicación Visual

Profesorado en Arquitectura

## CARRERAS DE POSGRADO

Doctorado en Arquitectura

Especializaciones:

- Higiene y Seguridad en Obras de Arquitectura
- Gestión Local del Hábitat Popular
- Planificación Urbano – Territorial

Desarrollamos actividades de investigación continuas y sistemáticas en distintos ámbitos. Poseemos tres Centros de Investigación desde 1981: "Centro de



*Estudios del Ambientes Humano” (CEAH), “Centro Universitario Rosario de Investigaciones Urbanas y Regionales” (CURDIUR) y el “Equipo para el estudio de la Vivienda” (EPEV)*

*Desde el año 2003 se creó el “Centro para la promoción de la Investigación en Arquitectura” (CEPIA) con el propósito de dar un marco institucional y sustentabilidad a las investigaciones no enmarcadas en los centros preexistentes, así se puso en marcha la unidad nº 1 “Calidad, Patologías y Restauración Edilicia” (CAPRE).*

*Los fundamentos de nuestras investigaciones se pueden sintetizar en: ordenamiento territorial, urbanismo, medio ambiente, historia de la arquitectura, historia urbana y territorial, preservación, vivienda y proyecto arquitectónico, sin excluir las temáticas del ejercicio liberal de la profesión y las cuestiones tecnológicas.*

#### **Português**

*Localizada na área leste da nossa cidade e distante poucos metros do rio Paraná, a Faculdade de Arquitetura, Planejamento e Desenho conta com uma tradição de mais de oitenta anos no ensino da arquitetura na cidade de Rosário e sua região. Em 1923 – durante um importante desenvolvimento da oferta de estudos universitários, requeridos pela aspiração de mobilidade social e favorecido pela Reforma Universitária de 1918– abre-se o curso de*

*Arquitetura na Faculdade de Ciências Matemáticas, Físico-Químicas e Naturais Aplicadas à Indústria, dependente da Universidade Nacional do Litoral.*

*Em 1971 é criada a Faculdade de Arquitetura como Unidade Acadêmica da Universidade Nacional de Rosário, situada no Centro Universitário de Rosário. Desde então, contamos com uma extensa tradição na formação de profissionais na “arte de projetar e construir edifícios” provenientes de uma ampla e importante região do país, na formação de quadros técnico-políticos na administração pública, bem como profissionais de destaque na produção cultural arquitetônica. Nossa missão fundamental é contribuir com o progresso social do país e da região garantindo o desenvolvimento de uma cultura arquitetônica de qualidade, num marco de formação inclusivo.*

#### **CURSOS DE GRADUAÇÃO**

*Arquitetura*

*Pós-título em Desenho de Comunicação Visual*

*Bacharelado em Desenho de Comunicação Visual*

*Licenciatura em Arquitetura*

#### **CURSOS DE PÓS-GRADUAÇÃO**

*Doutorado:*

*- Arquitetura*

*Especializações:*

- Higiene e Segurança em Obras de Arquitetura*
- Gestão Local do Hábitat Popular*
- Planejamento Urbano - Territorial*

*Desenvolvemos atividades de pesquisas contínuas e sistemáticas em diferentes âmbitos. Contamos com três Centros de Pesquisa desde 1981: “Centro de Estudos do Ambiente Humano” (CEAH), “Centro Universitário Rosário de Pesquisas Urbanas e Regionais” (CURDIUR) e a “Equipe para o estudo da Habitação” (EPEV).*

*No ano 2003 foi criado o “Centro para a promoção da Pesquisa em Arquitetura” (CEPIA) com o objetivo de outorgar marco institucional e sustentabilidade às pesquisas não inclusas nos centros pré-existentes;*

**280**

*Docentes / Docentes / Professors*

**4.276**

*Estudiantes / Estudantes / Students*

**61**

*No Docentes / Não Docentes / Staff*

**136**

*Investigadores / Pesquisadores / Researchers*

# **FACULTAD DE ARQUITECTURA, PLANEAMIENTO Y DISEÑO**

**Faculdade de Arquitetura, Planejamento e Desenho / College of Architecture, Planning and Design**



dessa maneira foi impulsionada a unidade nº 1 “Qualidade, Patologias e Restauração Edilícia” (CAPRE). Os fundamentos de nossas pesquisas podem ser sintetizados em: ordenamento territorial, urbanismo, meio ambiente, história da arquitetura, história urbana e territorial, preservação, habitação e projeto arquitetônico, sem excluir as temáticas da profissão liberal e as questões tecnológicas.

## **English**

Located in the west area of the city, a few yards from the Paraná River, the College of Architecture, Planning and Design has a tradition of more than eighty years of architecture teaching in Rosario and the region. In 1923 there was a remarkable offer of university studies, originated in the eagerness for social mobility, and fostered by the University Reform of 1918. Thus, the architecture program of study opened in the former College of Mathematical, Physiochemical and Natural Sciences Applied to Industry, depending on Universidad Nacional del Litoral. In 1971, the College of Architecture was created as an academic unit of Universidad Nacional de Rosario, located in the University Campus. Since then, the College has had a longstanding tradition in the formation of professionals in the “art of designing and building”, the formation of technical and technical-political civil servants, and the formation of well-known professionals in the cultural architectural production. Our main mission is to contribute to the national and regional social progress, and to ensure the development of quality architectural culture within an inclusive education framework.

## **UNDERGRADUATE PROGRAM**

Architecture

Postítulo (undergraduate degree for tertiary education degree holders) and Bachelor's Degree in Visual Communication Design

Teacher Training Program in Architecture

## **GRADUATE PROGRAM**

Doctor's Degree Program:

- Architecture

Concentrations:

- Hygiene and Security in Architecture building work
- Local Management of Housing
- Urban - Territorial Planning

The College carries out constant and systematic research activities in different fields. The College has had three Research Centers since 1981: “Center for the Study of the Human Environment” (CEAH), “Rosario University Center for Urban and Regional Research” (CURDIUR) and “Team for the Study of Housing” (EPEV).

The “Center for the Promotion of Research in Architecture” (CEPIA) was created in 2003, aiming to provide an institutional framework and sustainability to the research projects that could not be carried out in the existing centers. Thus, unit Nº 1 “Building Quality, Pathologies and Restoration” (CAPRE) opened.

Our College researches on: territorial ordering, urbanism, environment, history of architecture, urban and territorial history, preservation, housing and architectural project, as well as freelancing and technology ■

# FACULTAD DE CIENCIA POLÍTICA Y RELACIONES INTERNACIONALES

Faculdade de Ciéncia Política e Relações Internacionais / College of Political Science and International Relations

En 1919 nace como Facultad de Ciencias Económicas, Comerciales y Políticas, para luego transformarse en 1969 en Facultad de Derecho y Ciencia Política. Finalmente en el año 1974, se crea la Facultad de Ciencia Política y Relaciones Internacionales, cita en el CUR, Centro Universitario de Rosario.

En nuestra Facultad se dictan cuatro licenciaturas: Ciencia Política, Relaciones Internacionales, Comunicación Social y Trabajo Social.

La carrera de Ciencia Política está orientada a la formación de profesionales en relación con el campo de las relaciones de poder articuladas en distintos

niveles entre sectores dirigentes y dirigidos, el Estado y sus instituciones, las organizaciones sociales y los individuos otorgando así una formación integral que posibilita la interacción sistemática con las instituciones. La Licenciatura en Relaciones Internacionales tiene por finalidad la formación de graduados en



# **FACULTAD DE CIENCIA POLÍTICA Y RELACIONES INTERNACIONALES**

**Faculdade de Ciéncia Política e Relações Internacionais / College of Political Science and International Relations**

*las cuestiones internacionales, que sean capaces de comprender, analizar e intervenir con espíritu crítico sobre la dinámica del sistema internacional y la lógica de actuación de los diferentes actores que participan en el mismo. La Licenciatura en Comunicación Social tiene como objetivo formar graduados capacitados para intervenir con solvencia teórica y práctica y con sentido crítico, en el análisis de la planificación y la gestión de los diversos procesos de comunicación social. La Licenciatura en Trabajo Social forma profesionales en el área de las ciencias sociales, para investigar, analizar e interpretar las problemáticas sociales, en el marco de las políticas sociales, para elaborar estrategias de intervención a nivel individual, grupal, institucional y comunitario que logren modificar las causas que las producen.*

*Nuestra misión consiste en la búsqueda de la excelencia académica sobre la base de la formación y capacitación permanente de sus integrantes, orientando su accionar a la instrucción plena de mujeres y hombres con compromiso social y con elevado sentido de la ética republicana.*

## **CARRERAS DE GRADO**

*Licenciaturas:*

- Ciencia Política
- Comunicación Social
- Relaciones Internacionales
- Trabajo Social

*Especializaciones:*

- Comunicación Digital Interactiva
- Periodismo Judicial
- Comunicación Política



## CARRERAS DE POSGRADO

### Doctorados:

- Ciencia Política
- Comunicación Social
- Relaciones Internacionales
- Trabajo Social

### Maestrías:

- Diseño de Estrategias de Comunicación

- Estudios Políticos

- Gestión Pública

### Especializaciones:

- Estudios Políticos

- Gestión Estratégica de Organizaciones Públicas

- Comunicación Ambiental

- Comunicación Estratégica en las Organizaciones Sociales y Productivas

### Postítulos:

- Gestión de Negocios Internacionales con articulación a la Licenciatura en Gestión de Negocios Internacionales

- Periodismo y Comunicación con articulación a la Licenciatura en Periodismo

Desarrollamos diferentes proyectos de investigación inscriptos en distintas áreas de las Ciencias Sociales que, además se vinculan con las carreras de Posgrado. Las principales líneas de trabajo se orientan hacia la política exterior; los procesos de integración regional; la democracia, la ciudadanía y sus actores políticos; la cultura, la comunicación y los medios; las políticas públicas; las políticas de Educación Superior; los vínculos entre la sociedad y la economía; los estudios locales y regionales y el estudio

de género. Nuestra institución posee un número importante de centros, institutos y dependencias de investigación: Centro de Estudios Históricos de Rosario y su Región 'Wladimir Mikielevich', Centro Interdisciplinario de Proyectos, Centro Interdisciplinario de Estudios Sociales Latinoamericanos, Centro Grupo Política y Gestión, Centro Interdisciplinario de Investigación, Docencia y Asistencia Técnica sobre MERCOSUR, Centro de Estudios Espacio, Memoria e Identidad, Centro Universitario de Docencia e Investigaciones Urbanas, Centro de Investigaciones y Estudios del Trabajo, 'Centro del Sur' de Documentación en Información e Investigación sobre el Narcotráfico, Centro de Estudios en Cultura y Tecnología, Instituto de Políticas Públicas, Centro de Estudios Jurídicos y Políticos Americanos.

## Português

Em 1919 nasce como Faculdade de Ciências Econômicas, Comerciais e Políticas, para mais tarde, em 1969, se transformar em Faculdade de Direito e Ciência Política. Finalmente, em 1974, é criada a Faculdade de Ciência Política e Relações Internacionais, situada no Centro Universitário de Rosário.

Em nossa Faculdade se ministram quatro bacharelados: Ciência Política, Relações Internacionais, Comunicação Social e Trabalho Social.

O curso de Ciência Política visa a formação de profissionais relacionada com a área das relações de poder, articuladas em diferentes níveis entre setores dirigentes e dirigidos, o Estado e suas instituições,

as organizações sociais e os indivíduos, outorgando dessa maneira uma formação integral que possibilita a interação sistemática com outras instituições.

A finalidade do Bacharelado em Relações Internacionais é a formação de graduados nas questões internacionais, com capacidade para compreender, analisar e intervir com espírito crítico na dinâmica do sistema internacional e a lógica de atuação dos diferentes atores que nele participam. O objetivo do Bacharelado em Comunicação Social é formar graduados capacitados para intervir com aptidão teórica e prática e com sentido crítico na análise do planejamento e na gestão dos diferentes processos de comunicação social.

O Bacharelado em Trabalho Social forma profissionais na área das ciências sociais, para pesquisar, analisar e interpretar as problemáticas sociais, no marco das políticas sociais, para elaborar estratégias de intervenção a nível individual, grupal,

**348**

Docentes / Docentes / Professors

**4.436**

Estudiantes / Estudantes / Students

**80**

No Docentes / Não Docentes / Staff

**268**

Investigadores / Pesquisadores / Researchers

# **FACULTAD DE CIENCIA POLÍTICA Y RELACIONES INTERNACIONALES**

**Faculdade de Ciência Política e Relações Internacionais / College of Political Science And International Relations**

institucional e comunitário dirigidas a modificar as causas que as produzem.

Nossa missão consiste na busca da excelência acadêmica baseada na formação e capacitação permanente de seus integrantes, orientando sua atividade à instrução plena de mulheres e homens com compromisso social e com elevado sentido da ética republicana.

## **CURSOS DE GRADUAÇÃO**

*Bacharelado:*

- Ciéncia Política
- Comunicação Social
- Relações Internacionais
- Trabalho Social

*Especialização:*

- Comunicação Digital Interativa
- Jornalismo Judicial
- Comunicação Política

## **CURSOS DE PÓS-GRADUAÇÃO**

*Doutorados:*

- Ciéncia Política
- Comunicação Social

- Relações Internacionais

- Trabalho Social

*Mestrados:*

- Desenho de Estratégias de Comunicação

- Estudos Políticos

- Gestão Pública

*Especialização:*

- Estudos Políticos

- Gestão Estratégica de Organizações Públicas

- Comunicação Ambiental

- Comunicação Estratégica nas Organizações Sociais e Produtivas

*Pós títulos:*

- Gestão de Negócios Internacionais articulada com Bacharelado em Gestão de Negócios Internacionais

- Jornalismo e Comunicação articulada com Bacharelado em Jornalismo

*Desenvolvemos diferentes projetos de pesquisa inseridos em diferentes áreas das Ciências Sociais que ademais se vinculam com os cursos de Pós-graduação. As principais linhas de trabalho estão orientadas à política exterior; aos processos de integração; democracia, cidadania e seus atores*

políticos; cultura, comunicação e a mídia; políticas públicas; políticas de Educação Superior; vínculos entre a sociedade e a economia; os estudos locais e regionais e estudo de gênero. Nossa instituição conta com uma quantidade importante de centros, institutos e dependências de pesquisa: Centro de Estudos Históricos de Rosário e sua Região 'Wladimir Mikielevich', Centro Interdisciplinar de Projetos, Centro Interdisciplinar de Estudos Sociais Latino- Americanos, Centro Grupo Política e Gestão, Centro Interdisciplinar de Pesquisa, Docênciа e Assisténcia Técnica sobre o MERCOSUL, Centro de Estudos Espaço, Memória e Identidade, Centro Universitário de Docênciа e Pesquisas Urbanas, Centro de Pesquisas e Estudos do Trabalho, 'Centro do Sul' de Documentação em Informação e Pesquisa sobre o Narcotráfico, Centro de Estudos em Cultura e Tecnologia, Instituto de Políticas Públicas, Centro de Estudos Jurídicos e Políticos Americanos.

## **English**

*It opened in 1919 as College of Economic, Business and Political Sciences. In 1969 it became the College of Law and Political Science. In 1974, the College of*



*Political Science and International Relations was created, located in the University Campus.*

*The College teaches four Bachelor's Degree Programs: Political Science, International Relations, Social Communication and Social Work.*

*The program of study of Political Sciences aims to form professionals in the field of the power relations experienced at different levels, whether leaders and followers, the State and its institutions, the social organizations and the individuals. Therefore, the integral background that enables the systematic interaction with institutions is provided.*

*The Bachelor's Degree Program in International Relations aims to form graduates in international affairs who are capable of understanding, analyzing and intervening, with a critical approach, in the dynamics of the international system and the behavioral logics of the different players.*

*The Bachelor's Degree Program in Social Communication aims to form graduates capable of intervening, with a solid theoretical and practical framework and common sense, in the planning and management of the different processes of social communication.*

*The Bachelor's Degree Program in Social Work forms professionals in social sciences capable of doing research, analyzing, understanding social problems in the framework of social policies, and drawing up intervention strategies at the individual, group, institutional and community level that may modify its causes.*

*Our mission is academic excellence thru continuous*

*education and training. The College aims to the comprehensive training of men and women with social commitment and with the highest republican ethics.*

## **UNDERGRADUATE PROGRAM**

*Bachelor's:*

- Political Science
  - Social Communication
  - International Relations
  - Social Work
- Concentrations:*
- Interactive Digital Communication
  - Legal Journalism
  - Political Communication

## **GRADUATE PROGRAM**

*Doctor's Degree Program:*

- Political Science
- Social Communication
- International Relations
- Social Work

*Master's Degree Program:*

- Design of Communication Strategies
  - Political Studies
  - Public Management
- Concentrations:*
- Political Studies
  - Strategic Management of Public Organizations
  - Environmental Communication
  - Strategic Communication in the Social and Productive Organizations

*Postítulos (undergraduate degree for tertiary education degree holders):*

- International Business Management articulated to the Bachelor's Degree Program in International Business Management
- Journalism and Communication articulated to the Bachelor's Degree Program in Journalism

*The College carries out different research projects within the different areas of the Social Sciences which are also related to the graduate programs. The focus is on foreign policy; the processes of regional integration; democracy, citizenship and its political players; culture, communication and the media; public policies; policies in higher education; the links between society and economy; the regional and local studies and gender studies. Our institution has a significant number of centers, institutes and research centers: Center for the Historical Studies of Rosario and its Region 'Wladimir Mikilevich'; Interdisciplinary Center for Projects; Interdisciplinary Center for Latin American Social Studies; Politics and Management Center; Interdisciplinary Center for Research, Teaching and Technical Assistance on MERCOSUR; Space, Memory and Identity Study Center; University Center for Teaching and Urban Research; Center for Research and Studies on Work; 'Centro del Sur' for Documentation of Information and Research on Drug Trafficking; Center for Culture and Technology Studies; Public Policies Institute; Center for American Legal and Political Studies ■*



La Facultad de Ciencias Agrarias fue creada el 6 de Marzo de 1967. Inicialmente y hasta su traslado definitivo ocupó el antiguo edificio de los Tribunales Provinciales de la ciudad de Rosario. Desde 1970 las prácticas de campo se realizaron en el parque José Villarino de la localidad de Zavalla, predio de 507 hectáreas ubicado a 26 km de la ciudad de Rosario. En este campo experimental se diseñaron y construyeron los edificios que hoy dispone la Facultad, como así también la infraestructura de los Módulos de Producción Animal y Vegetal. En el año 1994, nuestra institución se trasladó definitivamente a la localidad de Zavalla, desde donde se realizan todas las actividades de docencia, investigación, extensión y gestión. Situada en un área agroecológica estratégica de la

Argentina y del Mercosur, contamos con una carrera de grado, Ingeniería Agronómica, y una oferta variada de carreras de posgrados que permiten ampliar los niveles de formación y actualización de los egresados en diversas áreas del conocimiento.

Nuestra misión es formar recursos humanos dentro de un marco ético, generando conocimientos científicos y tecnológicos para extenderlos a la comunidad con el objetivo de propender al desarrollo regional y nacional.

### CARRERAS DE GRADO

Ingeniero Agrónomo

### CARRERAS DE POSGRADO

Doctorado en Ciencias Agrarias

### Maestrías:

- Genética Vegetal
- Manejo y Conservación de Recursos Naturales
- Gerenciamiento de Empresas Agroalimentarias

### Especializaciones:

- Manejo de Poscosecha de Frutihortícolas
- Sistemas de Producción Animal Sustentable
- Manejo de Poscosecha de Granos

Nuestra investigación está destinada a anticipar y promover alternativas científico-tecnológicas que permitan mejorar los procesos de producción basados en la preservación del medio ambiente y la sustentabilidad.

En el plano eminentemente técnico, los aspectos que hoy sobresalen en la investigación agronómica se relacionan con el recurso suelo (fertilidad física, química y biológica), la interacción planta-microorganismos (microbiología de suelos, fijación simbiótica de nitrógeno, bacterias promotoras del crecimiento de plantas y micorrizas), la producción

**206**

Docentes / Docentes / Professors

**1.950**

Estudiantes / Estudantes / Students

**76**

No Docentes / Não Docentes / Staff

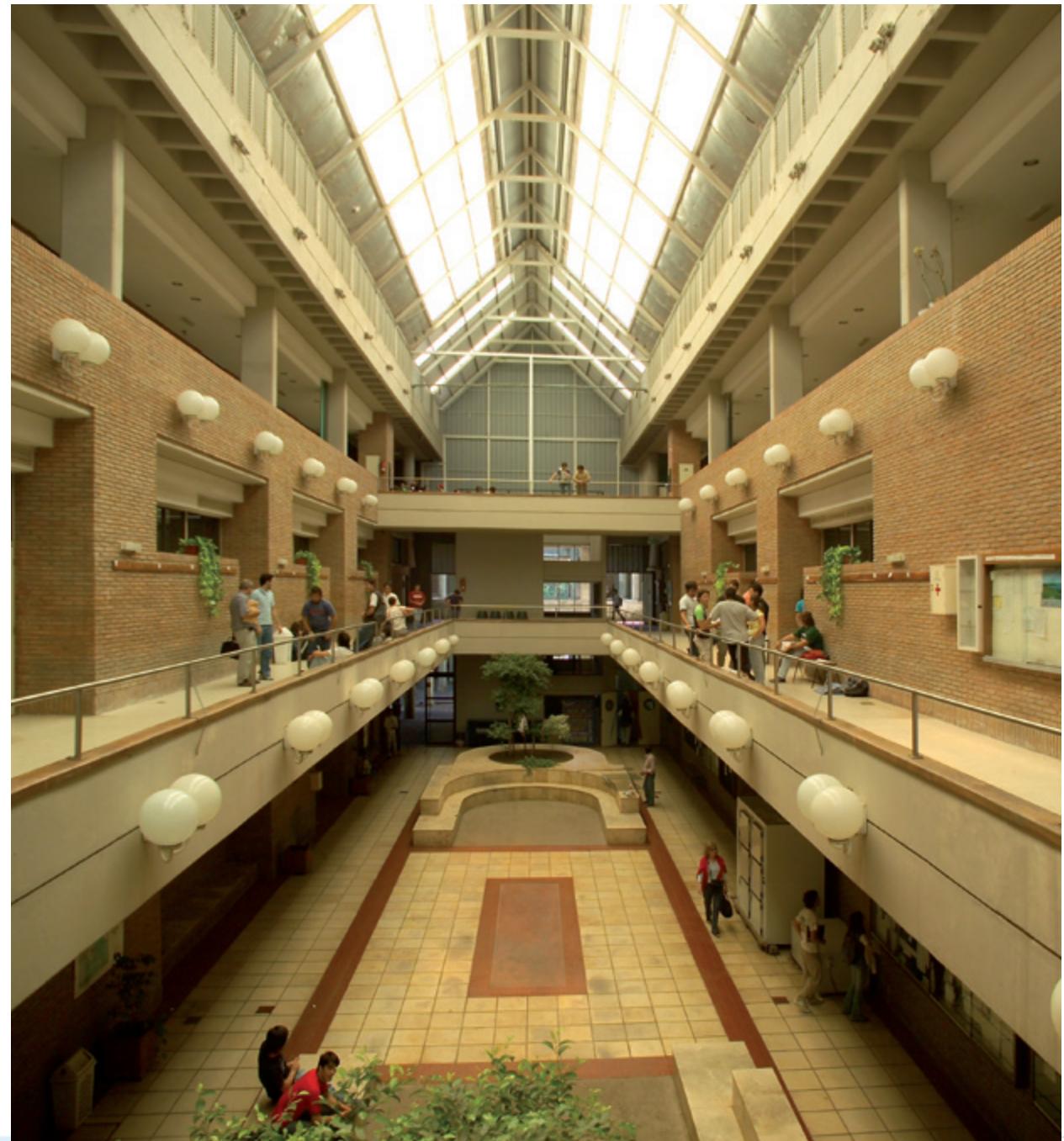
**150**

Investigadores / Pesquisadores / Researchers

*vegetal (con la ecofisiología de cultivos, la genética y el fitomejoramiento, la tecnología de cultivos, incluyendo esta última a las labranzas, las rotaciones, la fertilización, los cultivos de cobertura, la irrigación y la agricultura de precisión), la protección vegetal (el control de malezas, plagas y enfermedades), los agroecosistemas y el cuidado del medio ambiente y la biodiversidad, la agrobiotecnología (con la resistencia a adversidades bióticas y abióticas, la bioenergía (con la producción de biocombustibles) y las distintas producciones animales (carne, leche, etc.).*

#### **Português**

*A Faculdade de Ciências Agrárias foi criada em 6 de Março de 1967. Inicialmente, e até seu estabelecimento definitivo, situava-se no antigo edifício dos Tribunais Provinciais da cidade de Rosário. Desde 1970, as práticas de campo se realizaram no parque José Villarino da localidade de Zavalla, de 507 hectares, situado a 26 km da cidade de Rosário. Neste campo experimental se planejaram e construíram os edifícios que a Faculdade dispõe actualmente, e também a infra-estrutura dos Módulos de Produção Animal e Vegetal. No ano 1994, nossa instituição estabeleceu-se definitivamente na localidade de Zavalla, onde se realizam todas as atividades de docência, pesquisa, extensão e gestão. Situada numa área agro-ecológica estratégica da Argentina e do MERCOSUL, contamos com um curso de graduação, Engenharia Agronômica, e uma oferta variada de cursos de pós-graduação que permitem ampliar os níveis de formação e atualização dos graduados em diversas áreas do conhecimento. Nossa missão é formar recursos humanos dentro de um marco ético, gerando conhecimentos científicos*



# FACULTAD DE CIENCIAS AGRARIAS

## Faculdade de Ciências Agrárias / College of Agricultural Sciences

e tecnológicos para estendê-los à comunidade com o objetivo de propender ao desenvolvimento regional e nacional.

### CURSOS DE GRADUAÇÃO

Engenheiro agrônomo

### CURSOS DE PÓS-GRADUAÇÃO

Doutorados Ciências Agrárias

Mestrados:

- Genética Vegetal
- Manejo e Conservação de Recursos Naturais
- Gerenciamento de Empresas Agroalimentares

Especializações:

- Manejo de Pós-colheita de Frutihortícola
- Sistema de Produção Animal Sustentável
- Manejo de Pós-colheita de Grãos

A pesquisa está destinada a antecipar e promover alternativas científico-tecnológicas que permitam melhorar os processos de produção baseados na preservação do meio ambiente na sustentabilidade. Do ponto de vista eminentemente técnico, os aspectos relevantes da pesquisa agronômica estão relacionados com o recurso solo (fertilidade física, química e biológica), com interação planta-microorganismos (microbiologia de solos, fixação simbiótica de nitrogênio, bactérias promotoras de crescimento de plantas e micorrizas), com produção vegetal (com a eco fisiologia de culturas, a genética e o fito melhoramento, a tecnologia de cultivos, incluindo esta última as lavouras, as rotações, a fertilização, os cultivos de cobertura, a irrigação e a agricultura de precisão), a proteção

vegetal (o controle de ervas daninhas, pragas e enfermidades), com os agro-ecossistemas e o cuidado do meio ambiente e da biodiversidade, com agro-biotecnologia (com a resistência às adversidades bióticas e abióticas), com bioenergia (produção de biocombustíveis) e com diferentes produções animais (carne, leite, etc.).

### English

The College of Agricultural Sciences was established on March 6, 1967. From its origins until it was moved, it occupied the old building of the Provincial Law Court in the city of Rosario. Since 1970, field practice has been carried out in the José Villarino Park in the village of Zavalla, an area of 1,253 acres (507 hectares) located 16 mi (26 km) off Rosario. The current College buildings were designed and built in this experimental field, as was the infrastructure of the Animal and Plant Production Modules. In 1994, the College moved to the village of Zavalla, where all tuition, research, extension and management activities take place. Located in an agro-ecological area which is strategic both in Argentina and the Mercosur, the College offers an undergraduate program -Agronomy- and a wide range of graduate programs that allow graduates to further their education and update their formation in the various branches of knowledge.

Our mission is to form human resources within ethics, generating scientific and technological knowledge to be shared with the community, thus encouraging regional and national development.

### UNDERGRADUATE PROGRAM

Agricultural Engineer

### GRADUATE PROGRAM

Doctor's Degree Program:

- Agricultural Sciences

Master's Degree Program:

- Vegetable Genetics
- Management and Preservation of Natural Resources
- Agribusiness Management

Concentrations:

- Post-Harvest Management of Fruit and Vegetables
- Sustainable Animal Production System (in cooperation with the College of Veterinary Sciences)
- Post-Harvest Grain Management

Research is intended to advance and promote technological and scientific alternatives to help improve production processes based on environmental preservation and sustainability. In the technical field, the current features which stand out in agronomical research are related to soil as a resource (physical, chemical and biological fertility), plant-microorganism interaction (soil microbial ecology, symbiotic nitrogen fixation, bacteria enhancing plant and micorrhizal growth), plant production (with ecophysiology of crops; genetics and plant selection; crop technology, including tillage, crop rotation, fertilization, cover crops, irrigation, and precision agriculture), plant protection (weeds, plagues, and disease control), agro-ecosystems, biodiversity and environmental care, agro-biotechnology (resistance to biotic and abiotic adverse factors), bioenergy (production of biofuels) and the diverse animal produce (meat, milk, etc.) ■

# FACULTAD DE CIENCIAS BIOQUÍMICAS Y FARMACÉUTICAS

## Faculdade de Ciências Farmacêuticas e Bioquímicas / College of Biochemical and Pharmaceutical Sciences



Nuestra institución nace el 8 de Abril de 1970 a partir de la antigua Escuela de Bioquímica y Farmacia dependiente de la Facultad de Medicina, creada en 1910 en el Instituto de Enseñanza Médica del Hospital Centenario en la ciudad de Rosario. Por este motivo, las carreras de Farmacia y Bioquímica son algunas de las más antiguas y tradicionales de la Universidad Nacional de Rosario.

La Facultad cuenta con un sistema matricial de Departamentos disciplinares y Escuelas universitarias, siendo las Escuelas las encargadas de la coordinación, análisis y seguimiento de la enseñanza superior en cada carrera y los Departamentos los responsables de la investigación y la extensión universitaria en la disciplina que nuclean.

Nuestra misión fundamental es cumplir con los objetivos básicos de toda institución universitaria: docencia, investigación y extensión/vinculación tecnológica, con el fin de contribuir en las áreas de conocimiento y prestación de servicios vinculadas a las carreras de grado y posgrado, al mejoramiento de la salud de la población, al desarrollo de la cultura científico-tecnológica y a la mejora de la calidad de vida de los ciudadanos.

### CARRERAS DE GRADO

Bioquímica

Farmacia

Licenciatura en Biotecnología

Licenciatura en Química

Profesorado en Química



## CARRERAS DE POSGRADO

### Doctorados:

- Ciencias Químicas
- Ciencias Biológicas

### Maestrías:

- Síntesis Orgánica
- Bioinformática
- Emprendimientos Biotecnológicos
- Ciencias de los Alimentos
- Virología Molecular
- Administración y Auditoría en Farmacia
- Farmacia Clínica
- Inmunohematología
- Plantas Medicinales
- Bioquímica Clínica: Endocrinología
- Bioquímica Clínica: Hematología
- Micología y Parasitología

*En el campo de la investigación nuestra institución atesora un gran prestigio nacional e internacional,*

**478**

*Docentes / Docentes / Professors*

**3.519**

*Estudiantes / Estudantes / Students*

**236**

*No Docentes / Não Docentes / Staff*

**250**

*Investigadores / Pesquisadores / Researchers*

# **FACULTAD DE CIENCIAS BIOQUÍMICAS Y FARMACÉUTICAS**

## **Faculdade de Ciências Farmacêuticas e Bioquímicas / College of Biochemical and Pharmaceutical Sciences**



lo cual se ve reflejado en la calidad de los docentes e investigadores que integran las distintas áreas vinculadas a los departamentos de nuestra Facultad. La institución cuenta con cuatro institutos de investigación creados por convenios CONICET – UNR: el Centro de Estudios Fotosintéticos y Bioquímicos (CEFOBI), el Instituto de Química Rosario (IQUIR), el Instituto de Fisiología Experimental (IFISE), y el Instituto de Biología Celular y Molecular de Rosario (IBR). Además, funcionan un Centro de Tecnología en Salud Pública (CTSP), un Centro de referencia en Micología (CEREMIC), el Laboratorio de Toxicología Experimental (LATOEX) y un Centro de Información de Medicamentos (CIM).

Vale destacar también nuestra participación en el Parque Científico Tecnológico de Rosario y su región.

### **Português**

Nossa instituição nasceu em 8 de abril de 1970 a partir da antiga Escola de Bioquímica e Farmácia

dependente da Faculdade de Medicina, criada em 1910, no Instituto de Ensino Médico do Hospital Centenário na cidade de Rosário. Por este motivo, os cursos de Farmácia e Bioquímica são alguns dos mais antigos e tradicionais da Universidade Nacional de Rosário.

A Faculdade possui um sistema matricial de Departamentos disciplinares e Escolas universitárias, a coordenação, análise e o seguimento do ensino superior em cada curso; estão sob a responsabilidade das Escolas universitárias. Os departamentos são os responsáveis pela pesquisa e a extensão universitária na disciplina que nucleiam.

Nossa missão fundamental é atingir os objetivos básicos de toda instituição universitária: docência, pesquisa e extensão/vinculação tecnológica, a fim de contribuir com as áreas de conhecimento e prestação de serviços vinculadas aos cursos de graduação e pós-graduação, ao melhoramento da saúde da população, ao desenvolvimento da cultura científico-tecnológica

e à melhoria da qualidade de vida dos cidadãos.

### **CURSOS DE GRADUAÇÃO**

Bioquímica

Farmácia

Bacharelado em Biotecnologia

Bacharelado em Química

Licenciatura em Química

### **CURSOS DE PÓS-GRADUAÇÃO**

Doutorados:

- Ciências Químicas

- Ciências Biológicas

Mestrados:

- Síntese Orgânica

- Bacteriologia Clínica

Especializações:

- Bioinformática

- Empreendimentos Biotecnológicos

- Ciências dos Alimentos

- Virologia Molecular

# **FACULTAD DE CIENCIAS BIOQUÍMICAS Y FARMACÉUTICAS**

**Faculdade de Ciências Farmacêuticas e Bioquímicas / College of Biochemical and Pharmaceutical Sciences**

- Administração e Auditoria em Farmácia
- Farmácia Clínica
- Imunohematologia
- Plantas Medicinais
- Bioquímica Clínica: Endocrinologia
- Bioquímica Clínica: Hematologia
- Micologia e Parasitologia

No campo de pesquisa, nossa instituição goza de grande prestígio nacional e internacional, o que se evidencia na qualidade de docentes e pesquisadores que fazem parte das diferentes áreas vinculadas aos departamentos da Faculdade. A Faculdade conta com quatro institutos de pesquisa estabelecidos por convênios CONICET - UNR: o Centro de Estudos Fotossintéticos e Bioquímicos (CEFOBI), o Instituto de Química Rosário (IQUIR), o Instituto de Fisiologia Experimental (IFISE), e o Instituto de Biologia Celular e Molecular de Rosário (IBR). Ademais, funcionam um Centro de Tecnologia em Saúde Pública (CTSP), um Centro de Referência em Micologia (CEREMIC), o Laboratório de Toxicologia Experimental (LATOEX) e um Centro de Informação de Medicamentos (CIM). Também é importante salientar nossa participação no Parque Científico Tecnológico de Rosário e sua região.

## **English**

The College was created on April 8, 1970, from the former School of Biochemistry and Pharmacy dependant on the College of Medicine. The School had been created in 1910 in the Institute of Medical Education of the Hospital Centenario in Rosario.

*This is why the programs of study of Pharmacy and Biochemistry are some of the oldest and most traditional programs at Universidad Nacional de Rosario.*

*The College has a grid system of Departments for the different disciplines and University Schools. The Schools are responsible for the coordination, review and follow-up of higher education in each program of study. And the Departments are responsible for research and university extension programs in their own discipline.*

*Our key mission is attaining the core objectives of any university: tuition, research and technological extension/tie-in, contributing to service and knowledge areas associated to undergraduate and graduate programs, to the improvement of people's health, to the development of a scientific-technological culture, and to a better quality of life in communities.*

## **UNDERGRADUATE PROGRAM**

Biochemistry

Pharmacy

Bachelor's Degree Program in Biotechnology

Bachelor's Degree Program in Chemistry

Teacher Training Program in Chemistry

## **GRADUATE PROGRAM**

Doctor's Degree Program:

- Chemical Sciences

- Biological Sciences

Master's Degree Program:

- Organic Synthesis

- Clinical Bacteriology

Concentrations:

- Bioinformatics

- Biotechnological Initiatives

- Food Science

- Molecular Virology

- Pharmacy Management and Audit

- Medical Pharmacy

- Immunohematology

- Medicinal Herbs

- Clinical Biochemistry Endocrinology

- Clinical Biochemistry Hematology

- Mycology and Parasitology

*In the research field, our institution boasts a high national and international prestige, reflected in the quality of professors and researchers making up the diverse areas related to different college departments. The College comprises four research institutes created by agreements between CONICET – UNR: Center of Photosynthetic and Biochemical Studies (CEFOBI), Rosario Institute of Chemistry (IQUIR), Institute of Experimental Physiology (IFISE), and Rosario Institute of Cellular and Molecular Biology (IBR). Also, there are a Technology Center for Public Health (CTSP), a Reference Center for Mycology (CEREMIC), an Experimental Toxicology Laboratory (LATOEX), and a Drug Information Center (CIM). Our participation in the Technological Scientific Team of Rosario should also be pointed out ■*

**FACULTAD DE CIENCIAS ECONÓMICAS Y ESTADÍSTICAS**  
*Faculdade de Ciências Econômicas e Estatísticas / College of Economic Sciences and Statistics*



Si bien fue creada en 1919 sobre la base del Instituto Superior de Comercio "Libertador General San Martín" y con el nombre de Facultad de Ciencias Económicas, Comerciales y Políticas, la Facultad de Ciencias Económicas y Estadísticas de la Universidad Nacional de Rosario se constituye como tal en el año 1968. Ubicada desde sus inicios en uno de los Bulevares más destacados de la ciudad, alberga una gran cantidad de alumnos de grado y posgrado. Cuenta además con cinco sedes regionales en las ciudades de San Nicolás, Venado Tuerto, Marcos Juárez, Casilda y Cañada de Gómez.

Como institución, consideramos fundamental el for-

talecimiento de las carreras de grado y posgrado, las actividades de extensión e investigación.

Nuestros estudios de grado cuentan con un ciclo introductorio común para las carreras de Contador Público, Licenciado en Administración y Licenciado en Economía que permiten una formación general antes de ejercer la opción por carrera, brindando así, un equilibrio entre las necesidades de formación básica y el aprendizaje de competencias específicas.

Numerosos egresados de nuestra institución se han destacado en el campo disciplinar, pudiendo citar entre ellos al Dr. Antonio Lattuca, el Dr. Ángel Sciara, el Esp. Oscar Morales y la Dra. Elsa Servy.

**506**

*Docentes / Docentes / Professors*

**15.000**

*Estudiantes / Estudantes / Students*

**100**

*No Docentes / Não Docentes / Staff*

**220**

*Investigadores / Pesquisadores / Researchers*

# **FACULTAD DE CIENCIAS ECONÓMICAS Y ESTADÍSTICAS**

**Faculdade de Ciências Econômicas e Estatísticas / College of Economic Sciences and Statistics**

Nuestra misión es formar en el más alto nivel académico, científico y profesional, a mujeres y hombres en el área de las ciencias económicas y la estadística con un fuerte compromiso social y elevado sentido de la ética republicana.

## **CARRERAS DE GRADO**

*Contador Público*

*Licenciatura en Administración*

*Licenciatura en Economía*

*Licenciatura en Estadística*

## **CARRERAS DE POSGRADO**

*Doctorados:*

- *Administración*
- *Contabilidad*
- *Economía*

*Maestrías:*

- *Contabilidad y Auditoría*
- *Estadística Aplicada*
- *Desarrollo y Gestión Territorial con mención en Gestión del Desarrollo Local y Gestión Municipal*
- *Gerenciamiento de Empresas Agroalimentarias*
- *Finanzas*
- *Administración de Empresas con mención en: Dirección General, Comercialización y Recursos Humanos*

*Especializaciones:*

- *Comercialización*
- *Costos y Gestión Empresarial*
- *Operaciones de Comercio Exterior*
- *Sindicatura Concursal*
- *Tributación*

- *Gestión Estratégica de la Tecnología Informática*
- *Finanzas*
- *Administración y Contabilidad Pública*
- *Empresas y Emprendimientos Turísticos*
- *Peritajes Judiciales-Contables*

- *Gestión de Recursos Humanos*

*Desde el área de Ciencia y Tecnología se promueven actividades de investigación y desarrollo en coordinación con los Institutos de Investigación de nuestra*



*Facultad. La acreditación y evaluación académica de proyectos, como así también la participación de Docentes-Investigadores en el Programa de Incentivos son una prioridad constante en la gestión de las políticas institucionales.*

*Los Proyectos se ejecutan en los Institutos de Investigación que también se ocupan de publicaciones y transferencias a diversas instituciones públicas y privadas. La actividad científica se incrementa año tras año, contando además con 110 investigadores categorizados, quienes participan en 32 Proyectos de Investigación ya acreditados.*

*La Facultad posee cuatro centros de investigación: el Instituto de Investigaciones Teóricas y Aplicadas de la Escuela de Contabilidad, el Instituto de Investigaciones y Asistencia Tecnológica en Administración de la Escuela de Administración, el Instituto de Investigaciones Económicas de la Escuela de Economía y el Instituto de Investigaciones Teóricas y Aplicadas de la Escuela de Estadísticas.*

### **Português**

*Apesar de ter sido criada em 1919 sobre a base do Instituto Superior de Comércio com o nome de Faculdade de Ciências Econômicas, Comerciais e Políticas, a Faculdade de Ciências Econômicas e Estatísticas da Universidade Nacional de Rosário foi constituída no ano 1968. Situada desde seu início num dos bulevares mais destacados da cidade, alberga grande quantidade de alunos de graduação e pós-graduação. Também possui cinco sedes regionais nas cidades de San Nicolás, Venado Tuerto, Marcos Juárez, Casilda e Cañada de Gómez.*

*Como instituição, consideramos fundamental o fortalecimento dos cursos de graduação e pós-graduação, as atividades de extensão e pesquisa. Nossos estudos de graduação contam com um ciclo introdutório comum para os cursos de Contador Público, Bacharel em Administração e Bacharel em Economia. Isto permite uma formação geral, prévio a optar por um dos cursos, oferecendo dessa maneira, um equilíbrio entre as necessidades de formação básica e a aprendizagem de competências específicas. Numerosos graduados desta instituição se destacaram no campo disciplinar, entre eles o Dr. Antonio Lattuca, o Dr. Ángel Sciara, o Esp. Oscar Morales e a Dra. Elsa Servy.*

*Nossa missão é formar no mais alto nível acadêmico, científico e profissional, mulheres e homens na área das ciências econômicas e estatísticas com grande compromisso social e elevado sentido da ética republicana.*

### **CURSOS DE GRADUAÇÃO**

*Contador Público*

*Bacharelados:*

- Administração
- Economia
- Estatística

### **CURSOS DE PÓS-GRADUAÇÃO**

*Doutorados:*

- Administração
- Contabilidade
- Economia

*Mestrados:*

- Contabilidade e Auditoria
- Estatística Aplicada
- Desenvolvimento e Gestão Territorial com orientação em Gestão do Desenvolvimento Local e Gestão Municipal
- Gerenciamento de Empresas Agroalimentares
- Finanças
- Administração de Empresas com orientação em Direção Geral, Comercialização e Recursos Humanos
- Comercialização
- Custos e Gestão Empresarial
- Operações de Comércio Exterior
- Sindicatura Concursal
- Tributação
- Gestão Estratégica da Tecnologia Informática
- Finanças
- Administração e Contabilidade Pública
- Empresas e Empreendimentos Turísticos
- Peritagens Judiciais-Contábeis
- Gestão de Recursos Humanos

*As atividades de pesquisa e desenvolvimento são promovidas na área de Ciência e Tecnologia em coordenação com os Institutos de Pesquisa da Faculdade. A acreditação e avaliação acadêmica de projetos, assim como a participação de Docentes-Pesquisadores no Programa de Incentivos constituem uma prioridade permanente na gestão das políticas institucionais.*

*Os Projetos são executados nos Institutos de Pesquisa que também realizam publicações e transferências a diferentes instituições públicas e*

# FACULTAD DE CIENCIAS ECONÓMICAS Y ESTADÍSTICAS

Faculdade de Ciências Econômicas e Estatísticas / College of Economic Sciences and Statistics

privadas. A atividade científica vai se incrementando ano a ano, contando também com 110 pesquisadores categorizados, que participam em 32 Projetos de Pesquisa já acreditados.

A Faculdade possui quatro centros de pesquisa: o Instituto de Pesquisas Teóricas e Aplicadas da

Escola de Contabilidade, o Instituto de Pesquisas e Assistência Tecnológica em Administração da Escola de Administração, o Instituto de Pesquisas Econômicas da Escola de Economia e o Instituto de Pesquisas Teóricas e Aplicadas da Escola de Estatística.



## English

Even though it was established in 1919 as the College of Economic, Commercial and Political Sciences on the former Higher Commerce Institute, the College of Economic Sciences and Statistics of Universidad Nacional de Rosario started operating as such in 1968. Located from its foundation on one of most important avenues in the city, it houses a large number of undergraduate and graduate students. It also has five regional venues in the towns of San Nicolás, Venado Tuerto, Marcos Juárez, Casilda, and Cañada de Gómez.

As an institution, the College aims to strengthen undergraduate and graduate programs of study, extension and research activities.

Our undergraduate program of Public Accountant, Bachelor's Degree Program in Management and Bachelor's Degree Program in Economics share an introductory year of studies to give students a general training before making a decision on a program of study. Thus, we offer a balance between basic education needs and specific skills' learning. Many graduates of this institution excel in their discipline, as do Dr. Antonio Lattuca, Dr. Ángel Sciara, Sp. Oscar Morales and Dr. Elsa Servy, among others.

Our mission is to educate men and women in the economic sciences and statistics to the highest academic, scientific and professional level, with a strong social commitment and high republican ethics.



#### **UNDERGRADUATE PROGRAM**

*Public Accountant*

*bachelor's Degree Program in:*

- Management
- Economics
- Statistics

#### **GRADUATE PROGRAM**

*Doctor's Degree Program:*

- Management
- Accountancy
- Economics

*Master's Degree Program:*

- Accountancy and Audit
- Applied Statistics
- Territorial Development and Management
- specialized in Municipal Management and Local Development Management
- Management of Agri-food Companies
- Finance
- Business Administration with specialization in General Management, Marketing and Human Resources
- Marketing
- Costs and Business Management
- Foreign Trade Operations
- Bankruptcy Syndication
- Taxation
- Strategic Management of Computer Technology
- Finance
- Public Accountancy and Management

*- Tourism Companies and Initiatives*

*- Accounting-Law Consultancy*

*- Human Resources Management*

*Research and coordination activities with the Research Institutes of the College are promoted from the Science and Technology department.*

*Accreditation and academic assessment of projects, as well as professor-researchers' participation in Incentives Program, are an ongoing priority of the institutional policies management.*

*Projects are carried out in Research Institutes, which also deal with publications and transfer of knowledge to several public and private institutions. Scientific activities increase year after year. There are 110 approved researchers working in 32 research projects already accredited.*

*Our College boasts four research centers: the Theoretical and Applied Research Institute of the Accountancy School; the Research and Technological Assistance in Management Institute of the Management School; the Economic Research Institute of the Economy School; and the Theoretical and Applied Research Institute of the Statistics School ■*

# FACULTAD DE CIENCIAS EXACTAS, INGENIERÍA Y AGRIMENSURA

Facultade de Ciências Exatas, Engenharia e Agrimensura / College of Exact Sciences, Engineering and Surveying

Sobre la base de la antigua Facultad de Ciencias Matemáticas, Físico-Químicas y Naturales Aplicadas a la Industria creada en 1920, nuestra institución nace como tal y adquiere definitivamente el nombre que hoy recibe. En 1968 desde nuestros orígenes, orientamos nuestro esfuerzo a la formación de profesionales

altamente capacitados de grado y posgrado, a la innovación productiva y la transferencia tecnológica como así también a la promoción de actividades de investigación, desarrollo y extensión al medio. Contamos con dos sedes, una en el histórico edificio inaugurado en 1929 y la otra en el CUR, Centro Uni-

versitario Rosario.

Nuestra Unidad Académica se encuentra altamente capacitada y equipada para ofrecer asesoramiento, realizar investigaciones y transferir conocimientos por medio de sus Centros, Institutos, Áreas y Laboratorios, brindando respuestas a los desafíos que



afronta el sector productivo mediante el estudio, la planificación, el desarrollo de proyectos, los estudios de factibilidad técnico económica, ensayos, mediciones, construcciones, instalaciones, puesta en marcha, mantenimientos, reparaciones e inspecciones.

Atenta a la necesidad de fortalecer la relación con la sociedad en la cual se encuentra inserta, una de las misiones fundamentales de la FCEIA, es renovar el compromiso diario de capacitar con el más alto nivel académico a nuestros egresados, para que estos puedan desenvolverse con excelencia en su labor, tanto en el sector productivo como en el de los servicios.

## CARRERAS DE GRADO

*Agrimensura*

*Ingierierías:*

- Civil
- Eléctrica
- Electrónica
- Industrial
- Mecánica

*Licenciaturas:*

- Física
- Matemática
- Ciencias de la Computación

*Profesorado en Matemática*

## CARRERAS DE POSGRADO

*Doctorados:*

- Física
- Ingeniería - Áreas: Mecánica Aplicada y Estructuras, Sanitaria y Ambiental, Hidráulica, Vial y Transporte, Geotecnia, Cs.de los Materiales, Electrónica y

*Control-*

- Matemática
- Maestría en Estructuras*
- Matemática Aplicada
- Didáctica de la Matemática, las Ciencias Experimentales y la Tecnología

- Aceleradores

- Ingeniería Vial
- Recursos hídricos en zona de llanura
- Ingeniería de Gestión Empresaria
- Ingeniería Gerencial
- Ingeniería Sanitaria



# **FACULTAD DE CIENCIAS EXACTAS, INGENIERÍA Y AGRIMENSURA**

**Faculdade de Ciências Exatas, Engenharia e Agrimensura / College of Exact Sciences, Engineering and Surveying**

- Ingeniería en Maquinaria Agrícola
- Higiene y Seguridad en el Trabajo
- Ciencia y Tecnología de los Materiales

Especializaciones:

- Gestión de Proyectos
- Ingeniería Estructural
- Gestión Logística
- Telecomunicaciones
- Ingeniería de Gestión Empresaria

Conjuntamente y como complemento de su actividad académica, la FCEIA lleva adelante una importante labor de investigación y desarrollo a través de sus Centros, Institutos, Áreas y Laboratorios en los que trabajan docentes, estudiantes e investigadores de excelente nivel académico y profesional. El Centro Universitario Rosario de Investigaciones Hidroambientales (Curiham), Centro de Ingeniería Sanitaria – CIS, Centro Telemático Universitario – CTU, Centro de Sensores Remotos, Instituto de Mecánica Aplicada y Estructuras – IMAE, Instituto de Fisiografía y Geología, Instituto de Estudios de Transporte – IET, Instituto de Física Rosario – IFIR, Instituto Tecnológico de Diseño e Innovación – ITDI, Instituto de Matemática “Beppo Levi”, Laboratorio de Acústica y Electroacústica, Laboratorio de Ensayos Normalizados, Laboratorio de Estructuras, Laboratorio de Extensión de la Escuela de Ingeniería Eléctrica – LEIE, Laboratorio de Física Rosario, Laboratorio de Hidráulica, Laboratorio de Máquinas Eléctricas, Laboratorio de Materiales Eléctricos, Laboratorio de Metalurgia, Laboratorio de Metrología Mecánica y Legal, Laboratorio de Microelectrónica, Laboratorio de Química y Microbiología

de Aguas, Laboratorio de Sistemas Dinámicos y Procesamiento de Información, Laboratorio de Suelos, Tecnología de Materiales, Laboratorio de Termodinámica Aplicada, Laboratorio Vial y Laboratorio de Informática.

## **Português**

Sobre a base da antiga faculdade de Ciências Matemáticas, Físico-Químicas e Naturais Aplicadas à Indústria, criada em 1920, nasceu nossa instituição adquirindo definitivamente o nome que hoje ostenta.

Desde nossa origem em 1968, dirigimos o esforço para a formação de profissionais de graduação e pós-graduação altamente capacitados, à inovação produtiva e à transferência tecnológica como também à promoção de atividades de pesquisa, desenvolvimento e extensão à comunidade.

Possuímos duas sedes, uma no histórico edifício inaugurado em 1929 e a outra na Cidade Universitária de Rosário.

A Unidade Acadêmica se encontra altamente capacitada e equipada para oferecer assessoramento, realizar pesquisas e transferir conhecimentos através de seus Centros, Institutos, Áreas e Laboratórios, respondendo aos desafios que afronta o setor produtivo mediante o estudo, o planejamento, o desenvolvimento de projetos, estudos de factibilidade técnico-econômica, ensaios, medições, construções, instalações, funcionamento, manutenção, reparações e inspeções.

Respondendo à necessidade de fortalecer o vínculo com a sociedade na que está inserida, uma das missões fundamentais da FCEIA, é renovar o compromisso diário de capacitar com o mais alto

nível acadêmico a nossos graduados, para eles poderem se desenvolver com excelência no seu trabalho, tanto no setor produtivo quanto no dos serviços.

## **CURSOS DE GRADUAÇÃO**

Agrimensura

Engenharia:

- Civil
- Elétrica
- Electrônica
- Industrial
- Mecânica

Bacharelado:

- Física
- Ciências da Computação

Licenciatura em Matemática

## **CURSOS DE PÓS-GRADUAÇÃO**

Doutorados:

- Física

**700**

Docentes / Docentes / Professors

**4.513**

Estudiantes / Estudantes / Students

**160**

No Docentes / Não Docentes / Staff

**285**

Investigadores / Pesquisadores / Researchers

- Engenharia - Áreas: Mecânica Aplicada e Estruturas, Sanitária e Ambiental, Hidráulica, Viação e Transporte, Geotecnia, Ciências dos Materiais, Eletrônica e Controle

- Matemática

Mestrados:

- Estruturas

- Matemática Aplicada

- Didática da Matemática, das Ciências Experimentais e da Tecnologia

- Aceleradores

- Engenharia Viária

- Recursos hídricos em área de planície

- Engenharia de Gestão Empresária

Especializações:

- Engenharia Gerencial

- Engenharia Sanitária

- Engenharia em Maquinaria Agrícola

- Higiene e Segurança no Trabalho

- Ciência e Tecnologia dos Materiais

- Gestão de Projetos

- Engenharia Estrutural

- Gestão Logística

- Telecomunicações

- Engenharia de Gestão Empresária

Conjuntamente, e como complemento de sua atividade acadêmica, a FCEIA promove a pesquisa e o desenvolvimento através de seus Centros, Institutos, Áreas e Laboratórios nos quais trabalham docentes, estudantes e pesquisadores de excelente nível acadêmico e profissional. O Centro Universitário Rosário de Pesquisas Hidroambientais (Curiham), Centro de Engenharia Sanitária - CIS, Centro

Telemático Universitário - CTU, Centro de Sensores Remotos, Instituto de Mecânica Aplicada e Estruturas

- IMAE, Instituto de Fisiografia e Geologia, Instituto de Estudos de Transporte - IET, Instituto de Física Rosário - IFIR, Instituto Tecnológico de Desenho e Inovação - ITDI, Instituto de Matemática "Beppo Levi", Laboratório de Acústica e Eletroacústica, Laboratório de Ensaios Normalizados, Laboratório de Estruturas, Laboratório de Extensão da Escola de Engenharia Elétrica - LEIE, Laboratório de Física

Rosário, Laboratório de Hidráulica, Laboratório de Máquinas Elétricas, Laboratório de Materiais Elétricos, Laboratório de Metalurgia, Laboratório de Metrologia Mecânica e Legal, Laboratório de Microeletrônica, Laboratório de Química e Microbiologia de Águas, Laboratório de Sistemas Dinâmicos e Processamento de Informação, Laboratório de Solos, Tecnologia de Materiais, Laboratório de Termodinâmica Aplicada, Laboratório Viário, e o Laboratório de Informática.



# **FACULTAD DE CIENCIAS EXACTAS, INGENIERÍA Y AGRIMENSURA**

**Faculdade de Ciências Exatas, Engenharia e Agrimensura / College of Exact Sciences, Engineering and Surveying**

## **English**

Our institution originated with its present name in the former College of Mathematics, Physical-Chemical and Natural Sciences Applied to Industry founded in 1920. Since our creation, in 1968, our efforts have been directed to the formation of highly trained professionals in the undergraduate and graduate programs of study, to the productive innovation and technological transfer, as well as the promotion of research, development and extension activities into the communities.

We have two venues: one at the historical building opened in 1929 and the other in the University Campus.

The Academic Unit is highly trained and well-equipped to offer consultancy, do research and share knowledge in its centers, institutes, departments and laboratories, in response to the challenges that the productive industry faces. The Academic Unit offers project study, plan and development; technical and economic feasibility studies; tests; measurements; constructions; facilities; start-ups; maintenance, repair and inspections.

Given the need to strengthen the relationship between the College and the society that shelters it, the College mission is to form students to the highest academic level, so that they excel in their jobs, both in the productive and in the service industry.

## **UNDERGRADUATE PROGRAM**

*Land Surveying  
Civil Engineering*

### **Electrical Engineering**

*Electronic Engineering*

*Industrial Engineering*

*Mechanical Engineering*

*Bachelor's Degree Program in Physics*

*Bachelor's Degree Program in Mathematics*

*Teacher Training Program in Mathematics*

*Bachelor's Degree Program in Computing Sciences*

## **GRADUATE PROGRAM**

*Doctor's Degree Program:*

- *Physics*

- *Engineering – Areas: Applied Mechanics and Structures, Sanitary and Environmental Engineering, Hydraulic Engineering, Road and Transport Engineering, Geo-techniques, Materials Sciences, Electronic Engineering and Control Engineering*

- *Mathematics*

*Master's Degree Program:*

- *Structures*

- *Applied Mathematics*

- *Teaching of Mathematics, Experimental Sciences and Technology*

- *Accelerators*

- *Road Engineering*

- *Water Resources in Plains*

- *Business Management Engineering*

*Concentrations:*

- *Management Engineering*

- *Sanitary Engineering*

- *Agricultural Machine Engineering*

- *Occupational Safety and Health*

- *Materials Science and Technology*

- *Project Management*

- *Structural Engineering*

- *Logistics*

- *Telecommunications*

- *Business Management Engineering*

The College carries out important research and development tasks thru its centers, institutes, departments and laboratories, with professors, students and researchers with the highest academic and professional level. Rosario Hydro Environmental University Center (Curiham), Sanitary Engineering Center (CIS), Information Technology University Center (CTU), Center of Remote Sensors, Institute of Applied Mechanics and Structures (IMAE), Institute of Geomorphology and Geology, Institute of Transport Studies (IET), Rosario Institute of Physics (IFIR), Institute of Technological Design and Innovation (ITDI), Institute of Mathematics "Beppo Levi", Acoustic and Electroacoustic Lab, Standard Tests Lab, Structure Lab, Extension Lab of the Electrical Engineering School (LEIE), Rosario Physics Lab, Hydraulic Lab, Electrical Equipment Lab, Electrical Material Lab, Metallurgy Lab, Legal and Mechanical Metrology Lab, Microelectronics Lab, Water Chemistry and Microbiology Lab, Dynamic Systems and Information Processing Lab, Soil Lab, Materials Technology, Applied Thermodynamics Lab, Road Lab, and Computer Lab ■



*En la celebración del Centenario de la Revolución de Mayo y de la Reforma Universitaria nacen la Facultad de Ciencias Médicas, Farmacia y Ramos Menores y el Hospital Nacional del Centenario, dependientes de la Universidad Nacional del Litoral. Inicia el dictado de clases en mayo de 1920 y hoy, en las puertas del bicentenario, nuestra comunidad sigue sustentando sus objetivos en el derecho a la Salud, bajo un contexto democrático y participativo, fomentando el compromiso individual, grupal e institucional. Estos principios arraigados en sus claustros, fomentan la tarea de investigación, de extensión y docencia, que por su reconocida calidad, fortalece la formación de profesionales idóneos y contribuye a la construcción del conocimiento científico.*

*Nuestra Facultad está integrada por tres Escuelas de Grado: Medicina, Enfermería y Fonoaudiología, que otorgan títulos Universitarios e Intermedios, y también por la Escuela de Graduados, desde la cual asumimos la responsabilidad de gestionar políticas sostenidas por principios éticos, adecuadas a las necesidades de la comunidad y al avance tecnológico continuo.*

*La planta física en la que desarrollamos las actividades excede el perímetro del edificio original, extendiendo su radio de acción a centros de atención primaria, unidades de emergencia, hospitales y cen-*

*etros educativos terapéuticos.*

*Poseemos un excelente soporte técnico-académico en el área de alta complejidad que, a través de convenios de colaboración con instituciones públicas y privadas, trabajan articuladamente con nuestra Facultad. Las comunicaciones, el acceso a la información, y la posibilidad de propuestas de formación a distancia, están definidas por un sistema de apoyo informático multimedia actualizado y accesible.*

*La FCM acompaña los problemas y la alegría de su gente, vive desafíos propios del desarrollo constante de la ciudad y la región que la contiene.*

*Nuestra misión está centrada en producir y transmitir saberes, asegurar la educación permanente, promover la circulación democrática de conocimientos, formar profesionales reflexivos, críticos e idóneos, conscientes del beneficio del trabajo cooperativo, abiertos al diálogo participativo y al servicio solidario.*

#### **CARRERAS DE GRADO**

*Medicina*

*Enfermería*

*Fonoaudiología*

#### **CARRERAS DE POSGRADO**

*Doctorados:*

*- Medicina*

*- Enfermería*

*- Fonoaudiología*

*- Ciencias Biomédicas*

*Maestrías:*

*- Psicopatología y Salud Mental*

*- Administración de Servicios de Enfermería*

*Especializaciones:*

*- Médico Endocrinólogo*

*- Médico Pediatra*

*- Geriatría y Gerontología*

*- Ginecología y Obstetricia*

*- Medicina General y Familiar*

*- Epidemiología*

**1.491**

*Docentes / Docentes / Professors*

**14.157**

*Estudiantes / Estudantes / Students*

**226**

*No Docentes / Não Docentes / Staff*

**457**

*Investigadores / Pesquisadores / Researchers*

# FACULTAD DE CIENCIAS MÉDICAS

Faculdade de Ciências Médicas / College of Medical Sciences

- Cardiología
- Gastroenterología
- Medicina del Trabajo
- Nefrología
- Hematología
- Dermatología
- Clínica Médica
- Cirugía General
- Neumonología
- Infectología
- Anestesiología
- Fisiatría y Rehabilitación
- Obstetricia
- Diagnóstico por Imágenes
- Ginecología
- Neurología
- Neurología Infantil
- Medicina Legal
- Oncología Clínica
- Enfermería Comunitaria
- Anatomía Patológica
- Enfermería del Trabajo
- Salud Colectiva con orientación en: Administración y Gestión de Servicios de Salud, Auditoría Médica, Salud Social y Comunitaria
- Ortopedia y Traumatología

El desarrollo de la investigación permite generar conocimientos para ser transferidos a la comunidad promoviendo su bienestar.

De las tareas de investigación participan docentes-investigadores de las distintas Cátedras y Unidades Académicas de las Carreras de Especialización de



Posgrado, del Consejo de Investigación de la Universidad Nacional de Rosario (CIUNR) y del CONICET. La FCM cuenta con dos Institutos de Investigación Genética Experimental e Inmunología, un Centro de Estudios del Metabolismo Fosfocálcico (CEMFOC) y un Laboratorio de Biología Ósea y Metabolismo Mineral.

Nuestra Facultad estimula la movilidad de sus investigadores y la realización de estudios en colaboración con diversas instituciones del extranjero, el Instituto de Fisiología Normal y Patológica de la Facultad de Medicina de la Universidad Phillips de Marburg en Alemania; con la Facultad de Medicina de la University Collage de Londres; con el Departamento de Fisiología, Biofísica y Neurociencias del Centro de

Investigación y Estudios Avanzados del Instituto Politécnico Nacional en México DF; con el Departamento de Investigación Biomédica Molecular de la Universidad Ghent de Bélgica, y con el Instituto FIOCRUZ en Brasil.

## Português

Na comemoração do Centenário da Revolução de Maio e da Reforma Universitária nascem a Faculdade de Ciências Médicas, Farmácia e Ramos Menores e o Hospital Nacional do Centenário, dependentes da Universidade Nacional do Litoral. Inicia sua atividade em maio de 1920 e hoje, próxima do bicentenário, nossa comunidade continua sustentando seus objetivos quanto o direito à Saúde, num contexto democrático e participativo, fomentando o

*compromisso individual, grupal e institucional. Estes princípios arraigados em seu claustro promovem a tarefa de pesquisa, de extensão e docência, que por sua qualidade reconhecida, fortalece a formação de profissionais idôneos e contribui à construção do conhecimento científico.*

*Nossa faculdade está integrada por três Escolas de Graduação: de Medicina, Enfermagem e Fonoaudiologia, que outorgam títulos Universitários e Intermediários, e também pela Escola de Graduados, onde assumimos a responsabilidade de gerar políticas baseadas em princípios éticos, adequadas às necessidades da comunidade e ao progresso tecnológico contínuo.*

*O plano físico no qual desenvolvemos as atividades excede o perímetro do prédio original, estendendo sua área de influência a centros de atendimento primário, unidades de emergência, hospitais e centros educativos terapêuticos.*

*Contamos com um excelente suporte técnico-acadêmico na área de alta complexidade que, através de convênios de colaboração com instituições públicas e privadas, trabalham articuladamente com esta Faculdade. As comunicações, o acesso à informação, e a possibilidade de propostas de formação à distância são definidas por um sistema de suporte informático multimídia atualizado e acessível.*

*A FCM acompanha os problemas e a alegria de sua comunidade, vive desafios próprios do desenvolvimento permanente da cidade e da região na que está inserida.*

*Nossa missão está focada em produzir e transmitir saberes, assegurar a educação permanente, promover*

*a circulação democrática de conhecimentos a fim de formar profissionais reflexivos, críticos e idôneos, conscientes do benefício do trabalho cooperativo, abertos ao diálogo participativo e ao serviço solidário.*

## **CURSOS DE GRADUAÇÃO**

*Medicina*

*Enfermagem*

*Fonoaudiologia*

## **CURSOS DE PÓS-GRADUAÇÃO**

*Doutorados:*

- Medicina
- Enfermagem
- Fonoaudiologia
- Ciências Biomédicas

*Mestrados:*

- Psicopatologia e Saúde Mental
- Administração de Serviços de Enfermagem

*Especializações:*

- Médico Endocrinologista
- Médico Pediatra
- Geriatria e Gerontologia
- Ginecologia e Obstetrícia
- Medicina Geral e Familiar
- Epidemiologia
- Cardiologia
- Gastroenterologia
- Medicina do Trabalho
- Nefrologia
- Hematologia
- Dermatologia
- Clínica Médica
- Cirurgia Geral

*- Pneumonologia*

*- Infectologia*

*- Anestesiologia*

*- Fisiatria e Reabilitação*

*- Obstetrícia*

*- Diagnóstico por Imagem*

*- Ginecologia*

*- Neurologia*

*- Neurologia Infantil*

*- Medicina Legal*

*- Oncologia Clínica*

*- Enfermagem Comunitária*

*- Anatomia Patológica*

*- Enfermagem do Trabalho*

*- Saúde Coletiva com orientação a: Administração e Gestão de Serviços de Saúde, Auditoria Médica, Saúde Social e Comunitária*

*- Ortopedia e Traumatologia*

*O desenvolvimento de pesquisa permite gerar conhecimentos para serem transferidos à comunidade promovendo o seu bem-estar.*

*Dos trabalhos de pesquisa participam docentes-pesquisadores das diferentes Cátedras e Unidades Acadêmicas dos Cursos de Especialização de Pós-graduação, do Conselho de Pesquisa da Universidade Nacional de Rosário (CIUNR) e do CONICET. A FCM possui dois Institutos de Pesquisa Genética Experimental e Imunologia, um Centro de Estudos do Metabolismo Fosfocálcico (CEMFOC) e um Laboratório de Biologia Óssea e Metabolismo Mineral.*

*Nossa Faculdade estimula a mobilidade de seus pesquisadores e a realização de estudos*

# FACULTAD DE CIENCIAS MÉDICAS

Faculdade de Ciências Médicas / College of Medical Sciences

em colaboração com diferentes instituições do exterior tais como o Instituto de Fisiologia Normal e Patológica da Faculdade de Medicina da Universidade Phillips de Marburg na Alemanha; a Faculdade de Medicina da University College de Londres; o Departamento de Fisiologia, Biofísica e Neurociências do Centro de Pesquisa e Estudos Avançados do Instituto Politécnico Nacional em México DF; o Departamento de Pesquisa Biomédica Molecular da Universidade Ghent da Bélgica, e o Instituto FIOCRUZ no Brasil.

## English

In 1910, the year of the centennial of the May Revolution and the University Reform, the School of Medical Sciences, Pharmacy and Trivial Subjects and the Hospital Nacional del Centenario were established. These entities depended on Universidad Nacional del Litoral. Teaching started in May, 1920, and today, 100 years later, our community still supports the College objectives: the right to a health system, in a democratic and participatory environment, fostering individual, group and institutional commitment. These principles, deeply rooted in our faculty, encourage research, extension and tuition activities of remarkable quality. The result is the solid formation of skilled professionals and our contribution to scientific knowledge. The College is made up of three Undergraduate Schools: Medicine, Nursing and Speech Therapy, granting university and intermediate degrees. The College also has a School of Graduate Students, whose policies support ethical principles, tailored

to the needs of the community and to the constant technological evolution.

The premises in which the College carries out its activities exceed the original building site. Thus, work has been extended to primary care centers, emergency units, hospitals, and treatment education centers.

The College has excellent academic and technical support of high complexity, from partnerships with private and public institutions. Communications, access to information and distance learning are possible owing to an accessible and updated multimedia computer-supported system.

The College of Medicine experiences the challenges of the constant growth of the city and the region that shelter it.

Our mission is to produce and transmit knowledge; ensure permanent education; promote the democratic flow of knowledge; educate thoughtful, critical and skillful professionals, conscious of the benefits of cooperative working, open to participatory dialog and to community service.

## UNDERGRADUATE PROGRAM

Medicine

Nursing

Speech Therapy

## GRADUATE PROGRAM

Doctor's Degree Program:

- Medicine
- Nursing
- Speech Therapy
- Biomedical Sciences

Master's Degree Program:

- Psychopathology and Mental Health
- Nursing Services Management

Concentrations:

- Endocrinology
- Pediatrics
- Geriatrics and Gerontology
- Obstetrics and Gynecology
- General Practice
- Epidemiology
- Cardiology
- Gastroenterology
- Occupational Medicine
- Nephrology
- Hematology
- Dermatology
- Internal Medicine
- General Surgery
- Pneumonology
- Infectology
- Anesthesiology
- Physical Medicine and Rehabilitation
- Obstetrics
- Imaging
- Gynecology
- Neurology
- Pediatric Neurology
- Legal Medicine
- Clinical Oncology
- Community Nursing
- Pathology
- Occupational Nursing
- Public Health with a focus on: Management

*of Health Services, Medical Audit, Social and Community Health*

*- Orthopedics and Traumatology*

*The research activities permit knowledge to be shared with the community, thus promoting its wellbeing. These research initiatives are the responsibility of professor-researchers of the different courses and academic units of the concentrations of the graduate programs of study, of the Research Committee*

*of Universidad Nacional de Rosario (CIUNR) and CONICET. Our College has two Institutes of Experimental Genetics and Immunology Research, a Center for Phosphor-Calcium Metabolism Studies (CEMFOC) and a Laboratory of Bone Biology and Mineral Metabolism.*

*The College encourages its researchers' interaction and study in foreign institutions, such as the Institute of Health and Pathological Physiology*

*of the School of Medicine, Philipps University, Marburg, Germany; the University College London Medical School; the Department for Physiology, Biophysics and Neurosciences of the Research and Advanced Studies Center at the Instituto Politécnico Nacional, Mexico DF; the Department for Molecular Biomedical Research at Ghent University, Belgium; and the Institute FIOCRUZ, Brazil ■*



# FACULTAD DE CIENCIAS VETERINARIAS

Facultade de Ciências Veterinárias / College of Veterinary Sciences

Si bien la región contaba con una instancia de formación media con orientación técnica en temas agropecuarios impartida desde la Escuela Agrotécnica “Libertador General San Martín”, que fuera fundada hacia fines del siglo XIX, recién en el año 1973, como consecuencia de la falta de formación universitaria en

medicina veterinaria, la ausencia de un ámbito institucional específico, como así también la demanda del medio productivo regional, se crea la Facultad de Ciencias Veterinarias.

Su sede se encuentra en la ciudad de Casilda, a 52 km de Rosario. Cuenta con un predio de 250 hectáreas, de-

clarado Área Natural Protegida “Florindo Donati”, un refugio de fauna silvestre con presencia de 77 especies de aves. Además contamos con un campo experimental de 60 hectáreas en la localidad de Zavalla. Nuestro área de influencia abarca principalmente el sur de la provincia de Santa Fe y las provincias de Buenos Aires, Entre Ríos y Córdoba. Las actividades de extensión comprenden asesorías, consultorías y asistencia técnica en el ámbito público y privado de toda la región. Articulamos un posgrado con la Facultad de Ciencias Agrarias de la UNR y generamos espacios de trabajo conjunto con otras Unidades Académicas.

Nuestra misión fundamental es la formación integral de profesionales con sólidos conocimientos en las ciencias básicas indispensables para un abordaje comprensivo de las áreas disciplinares más específicas de la carrera; ofreciendo un continuo proceso de aprendizaje que garantice la adquisición de un pensamiento crítico y creativo necesario para transformar la reali-



**205**

Docentes / Docentes / Professors

**1.573**

Estudiantes / Estudantes / Students

**59**

No Docentes / Não Docentes / Staff

**98**

Investigadores / Pesquisadores / Researchers

*dad utilizando como herramientas los actuales avances en la ciencia y la tecnología, como así también un compromiso manifiesto frente a las demandas reales de la sociedad, propendiendo a mejorar la calidad de vida del hombre y la conservación del medio ambiente, a partir de una actitud permanente de solidaridad y respeto frente a la diversidad cultural, ideológica y biológica.*

#### **CARRERAS DE GRADO**

Médico Veterinario

#### **CARRERAS DE POSGRADO**

Doctorado en Ciencias Veterinarias

Especialización en Salud Pública Veterinaria

*Los proyectos de investigación y transferencia tecnológica que se desarrollan en la Facultad guardan total*

*pertinencia respecto del contenido de los programas de las asignaturas que sirven de apoyo al proyecto y, por ende, al programa de estudios de la Carrera de Medicina Veterinaria. Las principales líneas de investigación son: Ciencias Básicas, Producción Animal, Salud Animal, Medicina Preventiva, Salud Pública y Bromatología, Gestión Institucional y Formación Institucional.*



# **FACULTAD DE CIENCIAS VETERINARIAS**

**Faculdade de Ciências Veterinárias / College of Veterinary Sciences**

Nuestra Facultad atesora una larga tradición en su producción científica-tecnológica, tanto en proyectos nacionales como internacionales, contando además con laboratorios, módulos productivos y un sistema de servicios que sirven de soporte para la tarea que desarrollan nuestros docentes-investigadores.

## **Português**

A pesar de a região contar com uma instância de formação média com orientação técnica em temas agropecuários ministrada na Escola Agrotécnica “Libertador General San Martín”, fundada nos fins do século XIX, somente em 1973, como consequência da falta de formação universitária em medicina veterinária, a ausência de um âmbito institucional específico, como também a demanda do meio produtivo regional, foi que se instituiu a Faculdade de Ciências Veterinárias.

Sua sede está situada na cidade de Casilda, a 52 km de Rosário. Possui um sítio de 250 hectares que foi declarado Área Natural Protegida “Florindo Donati”, um refúgio de fauna silvestre com 77 espécies de aves. Também contamos com um campo experimental de 60 hectares na localidade de Zavalla. Nossa área de influência abrange principalmente o sul da província de Santa Fé e as províncias de Buenos Aires, Entre Ríos e Córdoba. As atividades de extensão compreendem assessorias, consultorias e assistência técnica no âmbito público e privado de toda a região. Articulamos uma pós-graduação com a Faculdade de Ciências Agrárias da UNR e promovemos espaços de trabalho em conjunto com outras Unidades Acadêmicas.

Nossa missão fundamental é a formação integral de profissionais com sólidos conhecimentos nas ciências básicas indispensáveis para a abordagem que abrange as áreas disciplinares mais específicas do curso; oferecemos um contínuo processo de aprendizagem que garanta a aquisição de um pensamento crítico e criativo necessário para transformar a realidade, utilizando como ferramentas os progressos atuais da ciência e da tecnologia, assim como um compromisso manifesto perante as demandas reais da sociedade, visando melhorar a qualidade de vida do homem e a conservação do meio ambiente, partindo de uma atitude permanente de solidariedade e respeito ante a diversidade cultural, ideológica e biológica.

## **CURSOS DE GRADUAÇÃO**

Médico Veterinário

## **CURSOS DE PÓS-GRADUAÇÃO**

Doutorado em Ciências Veterinárias

Especialização em Saúde Pública Veterinária

Os projetos de pesquisa e transferência tecnológica que são desenvolvidos na faculdade relacionam-se diretamente com o conteúdo dos programas das cátedras que sustentam o projeto e, portanto, o programa de estudos do Curso de Medicina Veterinária. As principais linhas de pesquisa são: Ciências Básicas, Produção Animal, Saúde Animal, Medicina Preventiva, Saúde Pública e Bromatologia, Gestão Institucional e Formação Institucional. Nossa faculdade possui uma extensa tradição em sua produção científico-tecnológica, tanto em projetos

nacionais quanto internacionais, contando também com laboratórios, módulos produtivos e um sistema de serviços que atuam como suporte da tarefa que desenvolvem nossos docentes-pesquisadores.

## **English**

The region had a secondary school oriented to agricultural and livestock issues taught at the Agrotechnical School “Libertador General San Martín”, founded in the late XIX century. However, it was not until 1973 that the College of Veterinary Sciences was created, in response to the lack of university formation in veterinary medicine, to the lack of a specific institutional sphere, and to the increasing demand of the regional productive forces. It is located in the town of Casilda, 32,31 mi (52 km) off Rosario. It is situated in an area of 617 acres (250 ha.), which has been declared Protected Natural Area “Florindo Donati”. 77 bird species live in this shelter of wild fauna. Moreover, the College has an experimental farm of 148 acres (60 ha.) in the village of Zavalla. Our influence spans mainly the South of Santa Fe province and the provinces of Buenos Aires, Entre Ríos and Córdoba. Our extension activities range from counseling to consultancy and technical support in the public and private sectors in the region. We coordinate a graduate program with the College of Agricultural Sciences of UNR and generate workplaces with other Academic Units. Our mission is the comprehensive and sound formation of professionals in the basic sciences necessary to fully address the specific disciplines in



*the program of study. We offer a continuous learning process that ensures acquisition of the critical and creative thinking necessary to transform reality, using as a tool the current breakthrough of science and technology. Moreover, such formation aims to ensure a manifest commitment towards the real demands of society, helping to improve man's quality of life and the preservation of the environment, thru a permanent attitude of solidarity to, and respect for, cultural, ideological and biological diversity.*

**UNDERGRADUATE PROGRAM**

*Veterinarian*

**GRADUATE PROGRAM**

*Doctor's Degree Program in Veterinary Sciences*

*Concentration on Veterinary Public Health*

*The projects of research and technology transfer carried out at the College match the content of the courses syllabuses which support the project and, therefore, the curricula of the Program of Veterinary Medicine. The following are the main research areas: Basic Sciences, Animal Production, Animal Health, Preventive Medicine, Public Health and Food Science, Institutional Management and Institutional Education.*

*Our College boasts a long tradition in scientific and technological production, both in national and international projects. It has laboratories, productive modules and a system of services that support our professors' and researchers' tasks ■*

# FACULTAD DE DERECHO

Facultade de Direito / College of Law

*El 27 de junio de 1959, la Asamblea Universitaria de la Universidad Nacional del Litoral aprobó la creación de la Escuela de Derecho dependiente de la Facultad de Ciencias Económicas, Comerciales y Políticas, con asiento en Rosario. El 15 de marzo de 1969, al aprobarse el Estatuto de la Universidad Nacional de Rosario, pasó a denominarse Facultad de Derecho y Ciencias Políticas, carreras que continuaron siendo dictadas en forma conjunta hasta la creación de la Facultad de Ciencia Política y Relaciones Internacionales en 1974, desde entonces nos constituimos como*

*Facultad de Derecho definitivamente.*

*Ubicada en la zona centro de la ciudad de Rosario, nuestra institución es depositaria desde sus inicios de una larga y reconocida tradición en la formación de grado, pero también de un importante desarrollo en el dictado de diversas carreras de posgrados, contando además con la carrera de postítulo en Escribanía.*

*Nuestra tarea es formar graduados que cuenten con un sólido conocimiento del sistema jurídico para que sirvan con conciencia a los ideales de libertad, igual-*

*dad, comunidad y justicia consagrados en nuestra Constitución Nacional y que a su vez se manifiesta en el consenso de los pueblos en la Declaración Universal de los Derechos del Hombre.*

## CARRERAS DE GRADO

Derecho

## CARRERAS DE POSGRADO

Doctorado en Derecho

Maestrías:

- Derecho Privado

- Derecho procesal

Especializaciones:

- Derecho de Familia

- Magistratura

- Derecho Tributario

- Derecho Administrativo

- Derecho Inmobiliario, Urbanístico y de la Construcción

- Derecho Penal

- Derecho Empresario



*Nuestros docentes-investigadores llevan adelante una importante labor de reconocida producción nacional e internacional, la cual se desarrolla mayoritariamente a partir de centros de investigación que funcionan en el seno de nuestra institución, Centro de Investigación “Paulo Freyre”, Centro de Investigación de Estudios Comunitarios, Centro de Investigación de Estudios Tributarios, Centro de Investigación en Administración Local, Centro de Investigación en Ciencias Sociales, Centro de Investigación en Derecho Administrativo, Centro de Investigación en Derecho Civil, Centro de Investigación en Derecho de*

*la Ancianidad, Centro de Investigación en Derecho y Lingüística, Centro de Investigación en Derechos Humanos, Centro de Investigación en Filosofía Jurídica y Filosofía Social, Centro de Investigación en Minoridad y Familia.*

### **Português**

*Em 27 de junho de 1959, a Assembléia Universitária da Universidade Nacional do Litoral aprovou a criação da Escola de Direito dependente da Faculdade de Ciências Econômicas, Comerciais e Políticas, com sede em Rosário. Em 15 de março de 1969, quando o Estatuto da Universidade Nacional de Rosário foi aprovado, mudou-se a denominação por Faculdade de Direito e Ciências Políticas. Os cursos continuaram sendo ministrados conjuntamente até a criação da Faculdade de Ciência Política e Relações Internacionais em 1974, e desde então é que se constitui definitivamente como Faculdade de Direito. Localizada no centro da cidade de Rosário, desde o início nossa instituição ostenta uma extensa e reconhecida tradição na formação de graduação, e apresenta também um importante desenvolvimento no ditado de diferentes cursos de pós-graduação, ministrando ademais o curso de pós-título em Escrivania.*

*Nossa missão é formar graduados com um sólido conhecimento do sistema judiciário para servirem com consciência aos ideais de liberdade, igualdade, comunidade e justiça, consagrados em nossa Constituição Nacional e que por sua vez é manifestada no consenso dos povos na Declaração Universal dos Direitos do Homem.*

### **CURSOS DE GRADUAÇÃO**

*Direito*

### **CURSOS DE POS-GRADUAÇÃO**

*Doutorado em Direito*

*Mestrados:*

- Direito Privado
- Direito Processual
- Especializações:*
- Direito de Família
- Magistratura
- Direito Tributário
- Direito Administrativo
- Direito Imobiliário, Urbanístico e da Construção
- Direito Penal
- Direito Empresário

*Nossos docentes-pesquisadores impulsionam um importante trabalho de reconhecida produção nacional e internacional, que é desenvolvido principalmente nos centros de pesquisa que funcionam dentro da Faculdade: Centro de Pesquisa “Paulo Freyre”, Centro de Pesquisa de Estudos Comunitários, Centro de Pesquisa de Estudos Tributários, Centro de Pesquisa em Administração Local, Centro de Pesquisa em Ciências Sociais, Centro de Pesquisa em Direito Administrativo, Centro de Pesquisa em Direito Civil, Centro de Pesquisa em Direito da Ancianidade, Centro de Pesquisa em Direito e Lingüística, Centro de Pesquisa em Direitos Humanos, Centro de Pesquisa em Filosofia Jurídica e Filosofia Social, Centro de Pesquisa em Minoridade e Família.*

### **English**

*On June 27, 1959, the University Committee of the Universidad Nacional del Litoral sanctioned the creation of the School of Law, dependent on the College of Economic, Commercial and Political Sciences, based in Rosario. On March 15, 1969, when the Statute of Universidad Nacional de Rosario was sanctioned, it became the College of Law and Political Sciences. These programs of study continued being jointly taught until 1974, when the College of Political Science and International Relations was created. Since then, it has been exclusively a College of Law. Located in the center of Rosario, the College has had, from its early stages, not only a longstanding and recognized tradition in undergraduate education, but also a leading place in the several graduate programs taught. Moreover, the College offers the Notary Public post degree program.*

*The College aims at forming graduates with solid*

**590**

*Docentes / Docentes / Professors*

**11.454**

*Estudiantes / Estudantes / Students*

**100**

*No Docentes / Não Docentes / Staff*

**220**

*Investigadores / Pesquisadores / Researchers*

# FACULTAD DE DERECHO

## Faculdade de Direito / College of Law



knowledge of the legal system who will serve the ideals of freedom, equality, community and justice declared in our National Constitution and in the Universal Declaration of Human Rights.

### UNDERGRADUATE PROGRAM

Law

### GRADUATE PROGRAM

Doctor's Degree Program in Law

Master's Degree Program:

- Private Law
- Procedural Law
- Concentrations on:
  - Family Law
  - Magistracy
  - Tax Law
  - Administrative Law
  - Real Estate, Urban Development and Construction Law
  - Criminal Law
  - Business Law

Our professor-researchers carry out recognized national and international work, developed primarily in the research centers in the College: Research Center "Paulo Freyre", Research Center of Community Studies, Research Center of Tax Studies, Research Center in Local Administration, Research Center in Social Sciences, Research Center in Administrative Law, Research Center in Civil Law, Research Center in Old Age Law, Research Center in Law and Linguistics, Research Center in Human Rights, Research Center in Legal Philosophy and Social Philosophy, Research Center in Minority and Family ■

# FACULTAD DE HUMANIDADES Y ARTES

## Facultade de Humanidades e Artes / College of Humanities and Fine Arts



*Creada en el año 1947, comienza a funcionar como Facultad de Filosofía, Letras y Ciencias de la Educación de la Universidad Nacional del Litoral, hasta que en 1968 se incorpora a la Universidad Nacional de Rosario. Su denominación fue cambiando hasta 1979, año en que adquiere su nombre actual. Ubicada en pleno centro de la ciudad, su edificio es considerado un valioso exponente del patrimonio arquitectónico local. La institución posee ocho escuelas: Filosofía, Letras, Ciencias de la Educación, Historia, Antropología, Bellas Artes, Lenguas y Música. Siendo una de las Facultades mas castigadas por los sucesivos gobiernos militares, a partir de la instauración de la democracia en 1983, la Facultad asumió un rol participativo y crítico en el proceso de apertura cultural y político de la sociedad.*

*Numerosos graduados se han destacado en diferentes campos del arte y las ciencias humanísticas como Nicolás Rosa, Rosa María Ravera, Julián Uzandizaga, Graciela Sacco, Guillermo Scarabino, Eduardo Delgado.*

*Nuestra institución desarrolla importantes tareas de extensión, programas de voluntariado estudiantil, actividades culturales y publicaciones. Los cursos de Lenguas para la Comunidad, destacando la enseñanza del idioma español para extranjeros, están diseñados para permitir a los alumnos alcanzar un dominio oral y escrito de los diversos idiomas dictados.*

*Nuestra misión fundamental se basa en la búsqueda y consolidación permanente de la excelencia académica, abonando así la constante creación de espacios en los diferentes campos del saber que promuevan el intercambio de ideas entre diferentes actores de la*

# FACULTAD DE HUMANIDADES Y ARTES

Facultade de Humanidades e Artes / College of Humanities and Fine Arts

sociedad.

## CARRERAS DE GRADO

- Profesorado en Letras
- Licenciatura en Letras
- Profesorado en Filosofía
- Licenciatura en Filosofía
- Profesorado en Ciencias de la Educación
- Licenciatura en Ciencias de la Educación
- Profesorado en Antropología
- Licenciatura en Antropología
- Profesorado en Bellas Artes
- Licenciatura en Bellas Artes
- Profesorado en Historia
- Licenciatura en Historia
- Profesorado en Portugués
- Licenciatura en Portugués
- Profesor en Educación Musical
- Licenciado en Educación Musical
- Profesor de Canto Lírico

**530**

Docentes / Docentes / Professors

**7.000**

Estudiantes / Estudantes / Students

**100**

No Docentes / Não Docentes / Staff

**480**

Investigadores / Pesquisadores / Researchers

- Licenciatura en Canto Lírico
- Profesorado en Canto de Cámara
- Licenciatura en Canto de Cámara
- Profesor o Licenciado en Composición
- Profesor o Licenciado en Clarinete
- Profesor o Licenciado en Contrabajo
- Profesor o Licenciado en Fagot
- Profesor o Licenciado en Flauta
- Profesor o Licenciado en Guitarra
- Profesor o Licenciado en Oboe
- Profesor o Licenciado en Órgano
- Profesor o Licenciado en Piano o Piano de Cámara
- Profesor o Licenciado en Saxofón
- Profesor o Licenciado en Trombón
- Profesor o Licenciado en Trompa
- Profesor o Licenciado en Trompeta
- Profesor o Licenciado en Tuba
- Profesor o Licenciado en Viola
- Profesor o Licenciado en Violín
- Profesor o Licenciado en Violonchelo
- Licenciado en Dirección Coral
- Técnico Universitario en Bandoneón
- Técnico Universitario en Batería
- Traductor Público Nacional de Portugués

## CARRERAS DE POSGRADO

Doctorados:

- Administración
- Humanidades y Artes - Áreas: Antropología, Bellas Artes, Cs.de la Educación, Filosofía, Historia, Lingüística, Literatura y Música

Maestrías:

- Educación Universitaria

- Enseñanza de la Lengua y la Literatura
- Teoría Lingüística y Adquisición del Lenguaje
- Poder y Sociedad desde la Problemática del Género
- Literatura para Niños
- Literatura Argentina
- Teoría y Metodología de la Investigación Literaria
- Educación Artística - mención en Música y mención en Bellas Artes
- Especializaciones:
- Nuevas Infancias y Juventudes
- Adquisición y Enseñanza del Español como Segunda Lengua

La producción de conocimientos se dá a partir de 45 centros de investigación que dependen de la propia Facultad, en los cuales nuestros docentes-investigadores participan de diferentes proyectos y programas nacionales e internacionales.

## Português

Criada em 1947, começa a funcionar como Faculdade de Filosofia, Letras e Ciências da Educação da Universidade Nacional do Litoral, até ser incorporada à Universidade Nacional de Rosário em 1968. Sua denominação foi mudando até 1979, quando adquire seu nome atual. Situada no centro da cidade, seu edifício é considerado um valioso exemplo do patrimônio arquitetônico local. A instituição possui oito escolas: Filosofia, Letras, Ciências da Educação, História, Antropologia, Belas Artes, Línguas e Música. Foi uma das faculdades mais afetadas pelos sucessivos governos militares. A partir da instauração da democracia em 1983, a Faculdade

*assumiu um papel participativo e crítico no processo de abertura cultural e político da sociedade.*

*Numerosos graduados se destacaram em diferentes áreas da arte e das ciências humanísticas como Nicolás Rosa, Rosa María Raverá, Julián Uzandizaga, Graciela Sacco, Guillermo Scarabino, Eduardo Delgado.*

*Nossa instituição desenvolve importantes trabalhos de extensão, programas de voluntariado estudantil, atividades culturais e publicações. Os cursos de Línguas para a Comunidade, destacando o ensino do idioma espanhol para estrangeiros, foram planejados a fim de possibilitar que os alunos atinjam um domínio oral e escrito dos diferentes idiomas ditados. Nossa missão fundamental está baseada na busca e consolidação permanente da excelência acadêmica, favorecendo a constante criação de espaços nas diferentes áreas do conhecimento que promovam o intercâmbio de idéias entre diferentes atores da sociedade.*

## **CURSOS DE GRADUAÇÃO**

*Licenciatura em Letras*

*Bacharelado em Letras*

*Licenciatura em Filosofia*

*Bacharelado em Filosofia*

*Licenciatura em Ciências da Educação*

*Bacharelado em Ciências da Educação*

*Licenciatura em Antropologia*

*Bacharelado em Antropologia*

*Licenciatura em Belas Artes*

*Bacharelado em Belas Artes*

*Licenciatura em História*



*Bacharelado em História*

*Licenciatura em Português*

*Bacharelado em Português*

*Licenciatura em Educação Musical*

*Bacharelado em Educação Musical*

*Licenciatura em Canto Lírico*

*Bacharelado em Canto Lírico*

*Licenciatura em Canto de Câmara*

*Bacharelado em Canto de Câmara*

*Licenciatura ou Bacharelado em Composição*

*Licenciatura ou Bacharelado em Clarinete*

*Licenciatura ou Bacharelado em Contrabaixo*

*Licenciatura ou Bacharelado em Fagote*

*Licenciatura ou Bacharelado em Flauta*

*Licenciatura ou Bacharelado em Violão*

*Licenciatura ou Bacharelado em Oboé*

*Licenciatura ou Bacharelado em Órgão*

*Licenciatura ou Bacharelado em Piano*

*ou Piano de Câmara*

*Licenciatura ou Bacharelado em Saxofone*

*Licenciatura ou Bacharelado em Trombone*

*Licenciatura ou Bacharelado em Trompa*

*Licenciatura ou Bacharelado em Trombeta*

*Licenciatura ou Bacharelado em Tuba*

*Licenciatura ou Bacharelado em Viola*

*Licenciatura ou Bacharelado em Violino*

*Licenciatura ou Bacharelado em Violoncelo*

*Licenciatura ou Bacharelado em Direção Coral*

*Técnico Universitário em Bandoneão*

*Técnico Universitário em Bateria*

*Tradutor Público Nacional de Português*

## **CURSOS DE PÓS-GRADUAÇÃO**

*Doutorados:*

*- Administração*

*- Humanidades e Artes - Áreas: Antropologia, Belas Artes, Ciências da Educação, Filosofia, História, Lingüística, Literatura e Música*

*Mestrados:*

*- Educação Universitária*

*- Ensino da Língua e da Literatura*

*- Teoria Lingüística e Aquisição da Linguagem*

*- Poder e Sociedade da Problemática do Gênero*

*- Literatura para Crianças*

*- Literatura Argentina*

*- Teoria e Metodologia da Pesquisa Literária*

*- Educação Artística - com orientação em Música e menção em Belas Artes*

*Especializações:*

*- Novas Infâncias e Juventudes*

*- Aquisição e Ensino do Espanhol como Segunda Língua*

*A produção de conhecimentos é realizada em 45 centros de pesquisa dependentes da própria Faculdade, nos quais nossos docentes-pesquisadores participam de diferentes projetos e programas nacionais e internacionais.*

## **English**

*Created in 1947, the College of Humanities and Fine Arts began to operate as the College of Philosophy, Arts and Education Sciences of Universidad Nacional del Litoral until 1968, when it was incorporated into Universidad Nacional de Rosario. It changed its name several times until 1979, when it received its present denomination. The College is located in the city center, and its building is considered an invaluable exponent of the local architectural*

*heritage. The College has eight schools: Philosophy, Arts, Education Sciences, History, Anthropology, Fine Arts, Languages and Music. This College was one of the most severely attacked by the successive military governments. Since democracy was established in 1983, the College has played a critical role in the cultural and political opening process of society. Among the countless outstanding graduates in the different fields of art and human sciences are Nicolás Rosa, Rosa María Ravera, Julián Uzandizaga, Graciela Sacco, Guillermo Scarabino, and Eduardo Delgado.*

*Our College carries out major extension projects, voluntary students' plans, cultural activities and publications. The Community Courses in Foreign Languages, which include teaching of Spanish for foreigners, are designed to help students achieve a proficient command of the languages taught.*

*Our primary mission is the constant search and consolidation of academic excellence, and the creation of spaces in the fields of knowledge that promote the exchange of ideas among the different players in society.*

## **UNDERGRADUATE PROGRAM**

*Teacher Training Program in Arts*

*Bachelor's Degree Program in Arts*

*Teacher Training Program in Philosophy*

*Bachelor's Degree Program in Philosophy*

*Teacher Training Program in Education Sciences*

*Bachelor's Degree Program in Education Sciences*

*Teacher Training Program in Anthropology*

*Bachelor's Degree Program in Anthropology*

*Teacher Training Program in Fine Arts*

*Bachelor's Degree Program in Fine Arts*

*Teacher Training Program in History*  
*Bachelor's Degree Program in History*  
*Teacher Training Program in Portuguese*  
*Bachelor's Degree Program in Portuguese*  
*Teacher Training Program in Music*  
*Bachelor's Degree Program in Music*  
*Teacher Training Program in Lyric Singing*  
*Bachelor's Degree in Lyric Singing*  
*Teacher Training Program in Chamber Singing*  
*Bachelor's Degree Program in Chamber Singing*  
*Teacher Training Program in Composition*  
*Bachelor's Degree Program in Composition*  
*Teacher Training Program or Bachelor's Degree Program in Clarinet*  
*Teacher Training Program or Bachelor's Degree Program in Double Bass*  
*Teacher Training Program or Bachelor's Degree Program in Bassoon*  
*Teacher Training Program or Bachelor's Degree Program in Flute*  
*Teacher Training Program or Bachelor's Degree Program in Guitar*  
*Teacher Training Program or Bachelor's Degree Program in Oboe*  
*Teacher Training Program or Bachelor's Degree Program in Organ*  
*Teacher Training Program or Bachelor's Degree Program in Piano or Chamber Piano*  
*Teacher Training Program or Bachelor's Degree Program in Saxophone*  
*Teacher Training Program or Bachelor's Degree Program in Trombone*  
*Teacher Training Program or Bachelor's Degree Program in Horn*

## **FACULTAD DE HUMANIDADES Y ARTES**

### **Faculdade de Humanidades e Artes / College of Humanities and Fine Arts**

*Teacher Training Program or Bachelor's Degree Program in Trumpet*  
*Teacher Training Program or Bachelor's Degree Program in Tuba*  
*Teacher Training Program or Bachelor's Degree Program in Viola*  
*Teacher Training Program or Bachelor's Degree Program in Violin*  
*Teacher Training Program or Bachelor's Degree Program in Violoncello*  
*Teacher Training Program or Bachelor's Degree Program in Choral Conducting*  
*Minor in Bandoneón (type of accordion)*  
*Minor in Drums*  
*Portuguese Translator*  
**GRADUATE PROGRAM**  
*Doctor's Degree Program:*  
- Administration  
- Humanities and Fine Arts – Areas: Anthropology, Fine Arts, Education Sciences, Philosophy, History, Linguistics, Literature and Music  
*Master's: Degree Program*  
- University Education  
- Teaching of Language and Literature  
- Linguistic Theory and Language Acquisition  
- Power and Society viewed from the Gender Perspective  
- Literature for Children  
- Argentine Literature  
- Theory and Methodology of Literary Research  
- Artistic Education – Concentration on Music and Fine Arts  
*Concentrations on:*

- New Infancy and Youth
- Acquisition and Teaching of Spanish as a Second Language

*The production of knowledge is given starting at 45 research centers that depend on one's own faculty, in which our teachers and researchers involved in various projects and national and international programs ■*



# FACULTAD DE ODONTOLOGÍA

## Facultade de Odontología / College of Dentistry

Sus orígenes se remontan a la antigua Escuela de Odontología, que funcionaba en los corredores del Hospital Centenario, hasta que, en 1925 se inauguró el edificio para la Escuela, dentro del mismo Hospital. La transformación de la Escuela en Facultad, se produjo en 1959 y diez años después se inauguró el actual edificio. Cuenta con un Hospital Escuela con más de 300 sillones odontológicos de la más avanzada tecnología, que conforman los distintos servicios,

consultorios externos y cátedras de la Facultad. Nuestra institución funciona como una unidad docente-asistencial simultáneamente comprometida con la calidad de vida de la población y con la excelencia en la educación odontológica.

Gran parte del aprendizaje se desarrolla sobre la base de la resolución de problemas, contando además, con equipos de alta complejidad que permiten realizar una atención integral de la salud buco-máximo-facial,

renovando nuestro compromiso diario con la salud pública y con las necesidades sociales de la región. Nuestra misión fundamental se basa en la búsqueda permanente de la excelencia académica que acremente una sólida formación de grado y posgrado, brindando así, profesionales comprometidos a trabajar en el mejoramiento de la salud bucal de la comunidad local, nacional e internacional.



### CARRERAS DE GRADO

*Odontología*

### CARRERAS DE POSGRADO

*Doctorado en Odontología*

*Maestrías:*

- *Rehabilitación Bucal: Prostodoncia*
- *Estomatología - Medicina Oral*

*Especializaciones:*

- *Endodoncia*
- *Implantología Alvéolo Maxilar y Máximo Facial*

**489**

*Docentes / Docentes / Professors*

**1.801**

*Estudiantes / Estudantes / Students*

**166**

*No Docentes / Não Docentes / Staff*

**150**

*Investigadores / Pesquisadores / Researchers*

- Ortodoncia y Ortopedia Funcional
- Odontología Legal
- Periodoncia
- Odontopediatría
- Prostodoncia

*La producción científica de docentes-investigadores es de gran importancia y aporte para la divulgación*

*de nuevos conocimientos en el área odontológica, jugando un papel fundamental el trabajo interdisciplinario.*

*Las líneas de investigación emanan de los saberes fundamentales derivados de las actividades que los docentes abordan desde sus prácticas institucionales: Prevención, Rehabilitación, Aspectos Básicos (Biológicos, Sociales y Educativos), Aspectos Jurídicos y*

*Legales y aquellos relacionados con la Organización, la Economía y la Gestión de los Servicios.*

*Los programas específicos de investigación que se realizan en la Facultad, nutren la formación académica de grado y posgrado a la vez que implican un aporte sustancial a la solución de problemas de la práctica profesional.*



#### **Português**

*Origina-se na antiga Escola de Odontologia, que funcionou nos corredores do Hospital Centenário até que em 1925 foi inaugurado o edifício dentro do próprio Hospital. A transformação da Escola em Faculdade ocorreu em 1959 e dez anos mais tarde foi inaugurado o edifício atual. Possui um hospital-escola com mais de 300 poltronas odontológicas da mais moderna tecnologia, que conformam os diferentes serviços, consultórios externos e cátedras da Faculdade. Nossa instituição funciona como uma unidade docente-assistencial simultaneamente comprometida com a qualidade de vida da população e com a excelência na educação odontológica.*

*Grande parte da aprendizagem é desenvolvida a partir da resolução de problemas, contando também com equipamento de alta complexidade que permite realizarmos um atendimento integral da saúde buco-maxilo-facial, renovando o compromisso diário com a saúde pública e com as necessidades sociais da região.*

*Nossa missão fundamental está baseada na busca permanente da excelência acadêmica que garanta uma sólida formação de graduação e de pós-graduação, proporcionando profissionais*

# FACULTAD DE ODONTOLOGÍA

Faculdade de Odontologia / College of Dentistry

comprometidos em trabalhar no melhoramento da saúde bucal da comunidade local, nacional e internacional.

## CURSOS DE GRADUAÇÃO

Odontologia

## CURSOS DE PÓS-GRADUAÇÃO

Doutorado en Odontologia



Mestrados:

- Reabilitação Bucal: Prostodontia
- Estomatologia - Medicina Oral

Especializações:

- Endodontia
- Implantologia Alveolar Maxilar e Maxilo Facial
- Ortodoncia e Ortopedia Funcional
- Odontologia Legal
- Periodoncia
- Odontopediatria
- Prostodontia

A produção científica que realizadas pelos docentes-pesquisadores é de grande importância e contribuição para a criação de novos conhecimentos na área odontológica, na qual o trabalho interdisciplinar exerce um papel fundamental.

As linhas de pesquisa surgem dos conhecimentos fundamentais decorrentes das atividades que os docentes abordam nas suas práticas institucionais: Prevenção, Reabilitação, Aspectos Básicos (Biológicos, Sociais e Educativos), Aspectos Jurídicos e Legais e aqueles relacionados com a Organização, a Economia e a Gestão dos Serviços.

Os programas específicos de pesquisa que são realizados na Faculdade fortalecem a formação acadêmica de graduação e pós-graduação, ao mesmo tempo em que constituem uma contribuição substancial para a solução de problemas na prática profissional.

## English

The College originated in the former School of Dentistry, which operated in the Centenario Hospital

until 1925. Then, a new building within the Hospital was built. The School became College in 1959 and, ten years later, the current building opened. The College runs a school-hospital with over 300 state-of-the-art dentistry chairs in the different services, outpatient facilities and College departments. Our College works as a simultaneous teaching-assistance unit, committed to the quality of life of the population and off first-class dentistry formation.

Most of the learning takes place around problem-solving situations. The College has high complexity equipment, which helps provide a comprehensive assistance of the buccal-maxillary-facial health, and to renew our daily commitment to public health and the social needs in the region.

Our primary mission is constant academic excellence in order to grant solid graduate and post graduate education. Our professionals are committed to improve the buccal health of the local, national and international community.

## UNDERGRADUATE PROGRAM

Dentistry

## GRADUATE PROGRAM

Doctor's Degree Program in Dentistry

Master's Degree Program:

- Buccal Rehabilitation: Prosthodontics
- Stomatology - Oral Medicine

Concentrations:

- Endodontics
- Alveolar-Maxillary and Maxillary-Facial Implantology
- Orthodontics and Functional Orthopedics

- Legal Dentistry
- Periodontics
- Dentistry in Children
- Prosthodontics

*The scientific production carried out by our professor-researchers is an invaluable contribution*

*to the creation of new knowledge in dentistry, where the interdisciplinary work plays a key role. Research originates in the activities that the professors carry out in their institutional practice: Prevention, Rehabilitation, Basic Aspects (Biological, Social and Educational), Legal Aspects and those aspects related to the Services'*

*Organization, Economy and Management.*  
*While the specific research programs carried out at the College enhance the undergraduate and graduate academic formation, they imply a major contribution to problem solving in the professional practice ■*



# FACULTAD DE PSICOLOGÍA

## Facultade de Psicología / College of Psychology

Hemos cumplido medio siglo de existencia con la carrera de formación de psicólogos, creada el 6 de abril de 1955 por el Consejo Superior de la Universidad Nacional del Litoral de la que formaba parte como Facultad de Filosofía, Letras y Ciencias de la Educación

hasta que en el año 1968 pasamos a formar parte de la Universidad Nacional de Rosario. Finalmente el 15 de diciembre del año 1987 se aprobó la creación de la Facultad de Psicología, desde entonces cita en el CUR, Centro Universitario Rosario. Los factores determinan-

tes para ese acto fundacional fueron, el aumento en la matrícula de alumnos desde la asunción del gobierno democrático, el desarrollo científico de la disciplinas psicológicas, la existencia de una importante comunidad de graduados y la diversificación de las demandas de la comunidad en un contexto político institucional favorable en el ámbito nacional. Vale destacar que fuimos la primer carrera universitaria de formación de psicólogos en la Republica Argentina.

Con el fin de evitar que las instituciones universitarias queden encerradas en conocimientos parcializados y estancos promovemos una “comunidad de diálogo” que sostenga la idea de Universidad crítica.

Impulsamos la formación de profesionales capacitados científicamente en las distintas corrientes de pensamiento o escuelas de la psicología, que habilitan para la intervención psicológica en relación con las distintas situaciones o conflictos del sujeto en los ámbitos de su vida y la investigación de los procesos psicológicos del sujeto en situación con fundamentos históricos y epistemológicos. Nuestra institución ha sido cuna de destacados profesionales tales como la Psic. Pura Cancina, el Dr. Ovide Menin y el Dr. Félix Temporetti.

### CARRERAS DE GRADO

*Psicología*

### CARRERAS DE POSGRADO

*Doctorado en Psicología*

*Maestría en Psicoanálisis*

*Especializaciones:*

- *Psicología Clínica, Institucional y Comunitaria*
- *Psicología en Educación*



- Psicología Forense
- Psicología Organizacional y del Trabajo
- Psicodiagnóstico

Nuestra institución promueve la investigación, educación y comunicación en una cultura democrática, pluralista y participativa, alemando el pensamiento crítico y la solidaridad. Nuestra política de ciencia y técnica trata de propiciar, promover y difundir una cultura científica que de una clara identidad institucional de la carrera de psicología a través numerosos proyectos de investigación inter-universitarios, fomentando especialmente cursos de formación continuos para jóvenes investigadores.

Los Ateneos constituyen un ámbito orientado a desarrollar discusiones teórico-metodológicas, nacidas en el marco de los diferentes proyectos de investigación acreditados en nuestra facultad. Su finalidad consiste no sólo en abrir un espacio de comunicación de hallazgos, avances e interrogantes científicos en torno a temáticas psicológicas relevantes, sino también en promover el intercambio de ideas y debate contribuyendo de igual manera a la formación de recursos humanos abocados a esta práctica.

### **Português**

Completamos meio século de existência com o curso de formação de psicólogos. A faculdade, criada em 6 de abril de 1955 pelo Conselho Superior da Universidade Nacional do Litoral, da que fazia parte como Faculdade de Filosofia, Letras e Ciências da Educação passa a integrar a Universidade Nacional de Rosário no ano

1968. Finalmente, em 15 de dezembro de 1987 foi aprovada a criação da Faculdade de Psicologia, desde então estabelecida no Centro Universitário de Rosário. Os fatores determinantes para esse ato fundacional foram: o aumento da inscrição de alunos desde a assunção do governo democrático, o desenvolvimento científico das disciplinas psicológicas, a existência de uma importante comunidade de graduados e a diversificação das demandas da comunidade em um contexto político institucional favorável no âmbito nacional. É necessário salientar que fomos o primeiro curso universitário de formação de psicólogos na República Argentina.

Com a finalidade de evitar que as instituições universitárias fiquem encerradas em conhecimentos parcializados e herméticos, promovemos uma “comunidade de diálogo” que sustente a idéia de Universidade crítica. Impulsionamos a formação de profissionais capacitados científicamente nas distintas correntes do pensamento ou escolas da psicologia, que habilitam para a intervenção psicológica em relação com as diferentes situações ou conflitos do sujeito nos âmbitos de sua vida, e a pesquisa dos processos psicológicos do sujeito em situação com fundamentos históricos e epistemológicos. A instituição foi o berço de destacados profissionais, como a Psicóloga Pura Cancina, o Dr. Ovide Menin e o Dr. Félix Temporetti.

### **CURSOS DE GRADUAÇÃO**

#### **Psicologia**

### **CURSOS DE PÓS-GRADUAÇÃO**

Doutorado em Psicologia

Mestrado:

- Psicoanálise

Especializações:

- Psicología Clínica, Institucional e Comunitária
- Psicología em Educação
- Psicología Forense
- Psicología Organizacional e do Trabalho
- Psicodiagnóstico

Nossa instituição promove a pesquisa, educação e comunicação em uma cultura democrática, pluralista e participativa, alemando o pensamento crítico e a solidariedade. A política de ciencia e técnica tenta propiciar, promover e difundir uma cultura científica que outorgue uma transparente identidade institucional do curso de psicología, através de numerosos projetos de pesquisa inter-universitários,

**299**

Docentes / Docentes / Professors

**6.327**

Estudiantes / Estudantes / Students

**75**

No Docentes / Não Docentes / Staff

**95**

Investigadores / Pesquisadores / Researchers

# FACULTAD DE PSICOLOGÍA

## Faculdade de Psicología / College of Psychology

fomentando especialmente cursos contínuos de formação para jovens pesquisadores.

Os Ateneus constituem um âmbito orientado a desenvolver discussões teórico-metodológicas, nascidas no marco dos diferentes projetos de pesquisa credenciados pela Faculdade. Sua finalidade consiste não só em abrir um espaço de comunicação de achados, avanços e questões científicas em torno das temáticas psicológicas relevantes, mas também em promover o intercâmbio de idéias e debate,

contribuindo igualmente à formação de recursos humanos dedicados a esta prática.

### English

*This program of study was created on April 6, 1955 as a College of Philosophy, Arts and Educational Sciences by the Council of Universidad Nacional del Litoral. In 1968 the College was taken over by Universidad Nacional de Rosario and, thus, the College has been training psychologists for half a century. On December 15, 1987 the College of*

*Psychology was created, and it is since then located in the University Campus. Among the factors that influenced this step are: the higher number of students since the democratic government was in office, the scientific development of psychological disciplines, a large community of graduates, and the diversity of demands in the community in a favorable political-institutional context on a national basis. It is worth highlighting that this was the first university program of study for psychologists in Argentina.*





The College promotes a “community of dialog” which supports the idea of a critical University to prevent the university institutions from getting locked in biased and stagnant knowledge.

The College promotes the formation of scientifically trained professionals in the different schools of thought or schools of psychology.

This formation enables both the psychological intervention in the individual's conflicts, and research into the individual's psychological processes, based on historic and epistemological foundations. The College has formed prominent professionals such as Ps. Pura Cancina, Dr. Ovide Menin and Dr. Félix Temporetti.

#### **UNDERGRADUATE PROGRAM**

*Psychology*

#### **GRADUATE PROGRAM**

*Doctor's Degree Program in Psychology*

*Master's Degree Program:*

- Psychoanalysis

Concentrations:

- Clinical, Institutional and Community Psychology

- Educational Psychology

- Forensic Psychology

- Organizational and Work Psychology

- Psychodiagnostics

The College promotes research, education and communication in a democratic, plural and involved

culture, encouraging critical thinking and solidarity. Its scientific and technical policy is to favor, promote, and disseminate a scientific culture which gives the program of Psychology a clear institutional identity, thru numerous inter-university research projects, promoting especially the continuous training courses for young researchers.

“Los Ateneos” make up an environment where theoretical-political discussions take place, framed by the research projects originated at the College. It aims no only to open a space to communicate scientific findings, progress and questioning around relevant psychological topics, but also to encourage the exchange of ideas and debate, thus contributing to the formation of human resources in this field ■

## CENTRO DE ESTUDIOS INTERDISCIPLINARIOS - CEI

*Centro de Estudos Interdisciplinares / Center for Interdisciplinary Studies*

*Creado en el año 1999 como Unidad Académica de la Universidad Nacional de Rosario, dedicada a la Investigación y a la enseñanza de Posgrado de carácter interdisciplinario.*

### CARRERAS DE POSGRADO

*Maestrías:*

- Sistemas Ambientales Humanos
- Integración y Cooperación Internacional
- Salud Pública
- Gestión de Sistemas y Servicios de Salud
- Seguridad Alimentaria
- Derechos Humanos

*Especializaciones:*

- Política y Gestión de la Educación Superior
- Educación Superior de Adultos Mayores

*O Centro de Estudos Interdisciplinares foi criado no ano 1999, a Unidade Acadêmica da Universidad Nacional de Rosário está dedicada à Pesquisa e ao ensino de Pós-graduação de caráter interdisciplinar.*

### CURSOS DE PÓS-GRADUAÇÃO

*Mestrados:*

- Sistemas Ambientais Humanos
- Integração e Cooperação Internacional
- Saúde Pública
- Gestão de Sistemas e Serviços de Saúde
- Segurança Alimentar
- Direitos Humanos

*Especializações:*

- Política e Gestão do Ensino Superior
- Ensino de Adultos Idosos

*The Center for Interdisciplinary Studies was created in 1999. It is the Academic Unit of Universidad Nacional de Rosario for the research and teaching of Postgraduate courses of interdisciplinary nature.*

### GRADUATE PROGRAM

*Master's Degree Program:*

- Human Environments
- International Integration and Cooperation
- Public Health
- Management of Systems and Health Services
- Food Safety
- Human Rights

*Concentrations:*

- Higher Education Management and Policy
- Education for Senior Citizens

## ESCUELA AGROTÉCNICA “Libertador General San Martín”

*Escola Agrotécnica / Agrotechnical School*



*Creada el 8 de agosto de 1899 como Escuela Nacional de Agricultura. Se encuentra ubicada en la localidad de Casilda en el mismo predio que la Facultad de Ciencias Veterinarias.*

### Português

*A Escola Agrotécnica foi criada em 8 de agosto de 1899 como Escola Nacional de Agricultura. Situa-se na localidade de Casilda no mesmo sítio que a Faculdade de Ciências Veterinárias.*

### English

*The school was created on July 8, 1899 as a National School of Agriculture. It is located in the town of Casilda, in the same university grounds as the College of Veterinary Sciences.*

# **INSTITUTO POLITÉCNICO SUPERIOR “General San Martín”**

**Instituto Politécnico Superior / Politechnical Institute**

Creado en agosto de 1906 como Escuela Industrial . Se encuentra ubicado sobre una de las avenidas mas importantes de la ciudad de Rosario. Comparte su edificio con la Fac. de Ciencias Exactas, Ingeniería y Agrimensura.

## **Português**

O Instituto Politécnico Superior foi criado em agosto de 1906 como Escola Industrial. Situa-se sobre uma das avenidas mais importantes da cidade de Rosário. Compartilha seu edifício com a Faculdade de Ciências Exatas, Engenharia e Agrimensura.

## **English**

The Polytechnic Institute was created in August 1906 as an Industrial School. It is on one of the busiest avenues in Rosario. It shares its facilities with the College of Exact Sciences, Engineering and Surveying.



# **INSTITUTO SUPERIOR DE COMERCIO“Libertador General San Martín”**

**Instituto Superior de Comercio / Business Institute**



Creado en febrero de 1896 como Escuela de Comercio. Se encuentra ubicado en la zona centro de la ciudad. Comparte su edificio con la Facultad de Ciencias Económicas y Estadísticas.

## **Português**

O Instituto Superior de Comércio foi criado em fevereiro de 1896 como uma escola de comércio. Situa-se no centro da cidade. Compartilha seu edifício com a Faculdade de Ciências Econômicas e Estatística.

## **English**

The Business Institute was created in February 1896 as a business school. It is located in the city center. It shares its facilities with the College of Economics and Statistics.

## **ADEMÁS...**

**Ademais... / Also...**

**CAMPUS VIRTUAL:** Modalidad educativa mediada a través de las tecnologías de la información y comunicación TIC, utilizando Internet. Nuestra institución ha desarrollado un continuo proceso de investigación y desarrollo en el área, que hoy se traduce en la implementación de la plataforma Moodle, como soporte tecnológico en la educación a distancia. [www.puntoedu.edu.ar](http://www.puntoedu.edu.ar)

**RADIO UNIVERSIDAD NACIONAL DE ROSARIO:** Fm 103.3. A través de ella podrás escuchar a reconocidos periodistas de nuestro medio y demás actores de nuestra comunidad universitaria, reflejando diariamente la actualidad social, económica, política y cultural de nuestro país. Radio en línea: [www.unr.edu.ar](http://www.unr.edu.ar)



**UNR EDITORA:** Creada en el año 1989, se destaca como una de las más importantes editoras de Rosario y su Región. Posibilita la edición de ejemplares y publicaciones de nuestros académicos, así como la coedición con reconocidos docentes del resto de las universidades del país y del mundo. [www.unreditora.unr.edu.ar](http://www.unreditora.unr.edu.ar)

**BIBLIOTECA VIRTUAL:** Constituye una unidad de información que está integrada por la documentación existente

en las bibliotecas de nuestras Unidades Académicas, centros de información, escuelas, departamentos e institutos que integran la UNR. A través de ella podrás consultar en línea la totalidad de la bibliografía universitaria. <http://bibliotecas.unr.edu.ar>

**CONSEJO DE INVESTIGACIONES:** Nuestra institución cuenta con una importante entidad coordinadora y promotora de la investigación científica que, junto a la Secretaría Ciencia y Tecnología de la UNR, asesoran al Rector y Consejo Superior en la totalidad del quehacer científico-técnico de nuestra universidad.

**CÁTEDRA ANDRÉS BELLO:** Única Cátedra Internacional de Integración y Cooperación Atlántico Pacífico en Argentina, tiene sede en la Universidad Nacional de Rosario.

**CENTRO DE ESTUDIOS EN RELACIONES INTERNACIONALES DE ROSARIO - CERIR:** Ámbito académico dedicado a la investigación y docencia en Relaciones Internacionales. Fundado en 1988, está integrado por un conjunto de docentes de la Facultad de Ciencia Política y Relaciones Internacionales de la Universidad Nacional de Rosario e investigadores y becarios del CONICET.

**ASOCIACIÓN DE UNIVERSIDADES GRUPO MONTEVIDEO:** La UNR, es miembro fundador de la Asociación de Universidades Grupo Montevideo, constituido desde 1991 como un "espacio académico común ampliado latinoamericano". Participamos activamente de todos sus Programas.

**Português**

**CAMPUS VIRTUAL UNR:** Modalidade educativa mediada

através das tecnologias da informação e comunicação TIC, utilizando a internet. Nossa instituição desenvolveu um contínuo processo de pesquisa e desenvolvimento na área, que hoje se traduz na implementação da plataforma Moodle como suporte tecnológico na educação à distância. [www.puntoedu.edu.ar](http://www.puntoedu.edu.ar)

**RÁDIO UNIVERSIDADE NACIONAL DE ROSÁRIO:** FM 103.3. Através desta emissora poderão ser escutados reconhecidos jornalistas do nosso meio e outros atores de nossa comunidade universitária, refletindo diariamente a atualidade social, econômica, política e cultural de nosso país. Rádio on line: [www.unr.edu.ar](http://www.unr.edu.ar)

**UNR EDITORA:** Criada no ano 1989, destaca-se como uma das mais importantes editoras de Rosário e sua Região. Possibilita a edição de exemplares e publicações de nossos acadêmicos, como também a co-edição com reconhecidos docentes das outras universidades do país e do mundo. [www.unreditora.unr.edu.ar](http://www.unreditora.unr.edu.ar)

**BIBLIOTECA VIRTUAL:** Constitui uma unidade de informação que está integrada pela documentação existente nas bibliotecas de nossas Unidades Acadêmicas, centros de informação, escolas, departamentos e institutos que fazem parte da UNR. Através desta biblioteca, a totalidade da bibliografia universitária pode ser consultada on line. <http://bibliotecas.unr.edu.ar>

**CONSELHO DE PESQUISAS:** A Universidade conta com uma importante entidade coordenadora e promotora da pesquisa científica que, junto com a Secretaria de Ciência e Tecnologia da UNR, assessoram o Reitor e o Conselho

*Superior na totalidade das atividades científico-técnicas da instituição.*

**CADEIRA ANDRÉS BELLO:** Única Cátedra Internacional Andrés Bello de Integração e Cooperação Atlântico Pacífico na Argentina, com sede na Universidade Nacional de Rosário.

#### **CENTRO DE ESTUDOS EM RELAÇÕES**

**INTERNACIONAIS DE ROSÁRIO:** É uma instituição sem fins lucrativos dedicada ao campo da investigação e docência em Relações Internacionais. Fundado em 1988, está integrado por um conjunto de docentes da Faculdade de Ciência Política e Relações Internacionais da Universidade Nacional de Rosário e pesquisadores e bolsistas do CONICET.

#### **ASOCIAÇÃO DE UNIVERSIDADES GRUPO**

**MONTIVIDEO:** A UNR é membro fundador da associação de Universidades do Grupo Montevideo, constituído desde 1991 como “um espaço acadêmico latinoamericano comum e mais amplo”. Participamos ativamente de todos os seus programas.

#### **English**

**VIRTUAL CAMPUS:** The virtual campus offers education thru Internet-based information and communication technologies. Our institution has developed a continuous research and development process in the field, which translates today into the implementation of the Moodle platform as technological support for distance learning. [www.puntoedu.edu.ar](http://www.puntoedu.edu.ar)



**UNIVERSIDAD NACIONAL DE ROSARIO RADIO:** FM 103.3. The radio features prestigious local journalists and players of the university community, who daily reflect the country's social, economic, political and cultural current affairs. Online radio: [www.unr.edu.ar](http://www.unr.edu.ar)

**UNR EDITORA (PUBLISHING HOUSE):** UNR Editora was created in 1989. It stands out as one of the leading publishing houses in Rosario and the region. Thru this publishing house, the papers and publications of our academicians can be published, and the work of prestigious professors from other national and foreign universities can be co-edited. [www.unreditora.unr.edu.ar](http://www.unreditora.unr.edu.ar)

**VIRTUAL LIBRARY:** The virtual library constitutes an information unit made up of the existing documents in the libraries of UNR'S Academic Units, information centers, schools, departments and institutes. Thru the virtual library, all the university bibliography can be looked up on line. <http://bibliotecas.unr.edu.ar>

**RESEARCH COUNCIL:** The university boasts an

important body that coordinates and promotes scientific research. This body and the Science and Technology Department of UNR advise the President and the Council on all of the scientific-technical activities of the university.

**ANDRES BELLO AGREEMENT:** The Andrés Bello International Agreement for Integration and Cooperation of the Atlantic-Pacific in Argentina is honored at the Universidad Nacional de Rosario.

**CENTER FOR RESEARCH IN INTERNATIONAL RELATIONS OF ROSARIO:** CERR is a non-profit organization centered on research and teaching of International Relations. Founded in 1988, CERR is made up of professors from the College of Political Science and International Relations of Universidad Nacional de Rosario and researchers and scholars from CONICET.

**UNIVERSITIES ASSOCIATION GROUP OF MONTEVIDEO:** THE UNR is a founder member of the Universities Association Group of Montevideo, since 1991 as an “academic joint wide open Latin-American space”. We

# **GUÍA UNR**

## **Guia da UNR / How to Contact UNR**

### **RECTORADO / REITORADO / PRESIDENT'S OFFICE**

Córdoba 1814

(S2000AXD) Rosario - Santa Fe - Argentina

Tel.: (054 341) 480-2626 Telefax: 480-2627

[rector@unr.edu.ar](mailto:rector@unr.edu.ar)

### **SEDE DE GOBIERNO**

#### **SEDE DE GOVERNO / SEAT OF GOVERNMENT**

Maipú 1065

(S2000CGK) Rosario - Santa Fe - Argentina

Tel.: (054 341) 420-1200

Tel.: (054 341) 420-1290 / 96 Telefax: 420-1297

### **VICE-RECTORADO**

#### **VICE-REITORIA / VICE-PRESIDENT'S OFFICE**

Córdoba 1814

(S2000AXD) Rosario - Santa Fe - Argentina

Tel.: (054 341) 480-2621

[vicerrectoria@unr.edu.ar](mailto:vicerrectoria@unr.edu.ar)

### **SECRETARÍA GENERAL**

#### **SECRETARIA GERAL / GENERAL SECRETARIAT**

Maipú 1065

(S2000CGK) Rosario - Santa Fe - Argentina

Tel.: (054 341) 420-1285

[general@unr.edu.ar](mailto:general@unr.edu.ar)

### **SECRETARÍA ACADÉMICA**

#### **SECRETARIA ACADÊMICA / ACADEMIC SECRETARIAT**

Maipú 1065

(S2000CGK) Rosario - Santa Fe - Argentina

Tel.: (054 341) 420-1214 Telefax: 420-1215

[academica@unr.edu.ar](mailto:academica@unr.edu.ar)

### **SECRETARÍA DE EXTENSIÓN UNIVERSITARIA**

#### **EXTENSÃO UNIVERSITÁRIA / UNIVERSITY EXTENSION**

Maipú 1065

(S2000CGK) Rosario - Santa Fe - Argentina

Telefax: (054 341) 420-1222

[extension-univ@unr.edu.ar](mailto:extension-univ@unr.edu.ar)

### **SECRETARÍA DE RELACIONES ESTUDIANTILES**

#### **RELACÕES ESTUDANTIS / STUDENT RELATIONS**

Córdoba 1814

(S2000AXD) Rosario - Santa Fe - Argentina

Tel.: (054 341) 480-2631

[estudiantil@unr.edu.ar](mailto:estudiantil@unr.edu.ar)

(S2000CGK) Rosario - Santa Fe - Argentina

Tel.: (054 341) 420-1208 / 13 Telefax: 420-1215

[sasyg@unr.edu.ar](mailto:sasyg@unr.edu.ar)

### **SECRETARÍA DE RELACIONES INTERNACIONALES**

#### **RELACÕES INTERNACIONAIS / INTERNATIONAL RELATIONS**

Córdoba 1814

(S2000AXD) Rosario - Santa Fe - Argentina

Telefax: (054 341) 447-2173

[rrii@unr.edu.ar](mailto:rrii@unr.edu.ar)

### **SECRETARÍA DE TECN. EDUCATIVAS Y DE GESTIÓN**

#### **TECNOLOGIAS EDUCATIVAS e DE GESTÃO**

#### **EDUCATION AND MANAGEMENT TECHNOLOGIES**

Maipú 1065

(S2000CGK) Rosario - Santa Fe - Argentina

Telefax: (054 341) 420-1245 / 46

[adminsteyg@unr.edu.ar](mailto:adminsteyg@unr.edu.ar)

### **SECRETARÍA DE POLÍTICA EDILICIA**

#### **CONSTRUÇÃO POLÍTICA / CONSTRUCTION POLICY**

Maipú 1065

(S2000CGK) Rosario - Santa Fe - Argentina

Tel.: (054 341) 420-1203 Telefax: 420-1205

[planeamiento@unr.edu.ar](mailto:planeamiento@unr.edu.ar)

### **SECRETARÍA DE COMUNICACIÓN Y MEDIOS**

#### **COMUNICAÇÃO E MÍDIA / COMMUNICATION AND THE MEDIA**

Maipú 1065

(S2000CGK) Rosario - Santa Fe - Argentina

Tel.: (054 341) 420-1200 int. 104

[seccomunicacion@unr.edu.ar](mailto:seccomunicacion@unr.edu.ar)

### **SECRETARÍA DE CULTURA**

#### **CULTURA / CULTURE**

Maipú 1065

(S2000CGK) Rosario - Santa Fe - Argentina

Tel.: (054 341) 420-1200 int. 347

[cultura@unr.edu.ar](mailto:cultura@unr.edu.ar)

### **FACULTADES / FACULDADES / COLLEGES**

#### **ARQUITECTURA, PLANEAMIENTO Y DISEÑO**

#### **ARQUITETURA, PLANEJAMENTO E DESENHO**

#### **ARCHITECTURE, PLANNING AND DESIGN**

Centro Universitario Rosario - Riobamba y Berutti

(2000) Rosario - Santa Fe - Argentina

Telefax: (054 341) 480-8532 / 35

[www.farq.unr.edu.ar](http://www.farq.unr.edu.ar)

[info-arq@farq.unr.edu.ar](mailto:info-arq@farq.unr.edu.ar)

**CA. POLÍTICA Y RELACIONES INTERNACIONALES**  
**CIÊNCIA POLÍTICA E RELAÇÕES INTERNACIONAIS**  
**POLITICAL SCIENCE AND INTERNATIONAL RELATIONS**  
Centro Universitario Rosario - Riobamba y Berutti  
(2000) Rosario - Santa Fe - Argentina  
Telefax: (054 341) 480-8520 / 21 / 22 / 88  
[www.fcpoli.unr.edu.ar](http://www.fcpoli.unr.edu.ar)  
[postmaster@fcpolit.unr.edu.ar](mailto:postmaster@fcpolit.unr.edu.ar)

**CIENCIAS AGRARIAS**  
**CIÊNCIAS AGRÁRIAS / AGRICULTURAL SCIENCES**  
Campo Experimental "José Villarino"  
casilla de correo n° 14  
(S2125ZAA) Zavalla - Santa Fe - Argentina  
Telefax: (054 341) 497-0080 / 85  
[www.fcagr.unr.edu.ar](http://www.fcagr.unr.edu.ar)  
[info-agr@fcagr.unr.edu.ar](mailto:info-agr@fcagr.unr.edu.ar)

**CIENCIAS BIOQUÍMICAS Y FARMACÉUTICAS**  
**CIÊNCIAS FARMACÊUTICAS E BIOQUÍMICAS**  
**BIOCHEMICAL AND PHARMACEUTICAL SCIENCES**  
Suipacha 531  
(S2002LRK) Rosario - Santa Fe - Argentina  
Telefax: (054 341) 497-0080 / 85  
[www.fbioyf.unr.edu.ar](http://www.fbioyf.unr.edu.ar)  
[info-bio@fbioyf.unr.edu.ar](mailto:info-bio@fbioyf.unr.edu.ar)

**CIENCIAS ECONÓMICAS Y ESTADÍSTICA**  
**CIÊNCIAS ECONÔMICAS E ESTATÍSTICA**  
**ECONOMIC SCIENCES AND STATISTICS**  
Bvrd. Oroño 1261  
(S2002DSM) Rosario - Santa Fe - Argentina  
Telefax: (054 341) 480-2791 / 99  
[www.fcecon.unr.edu.ar](http://www.fcecon.unr.edu.ar)  
[rsanchez@unr.edu.ar](mailto:rsanchez@unr.edu.ar)

**CS. EXACTAS, INGENIERÍA Y AGRIMENSURA**  
**CIÊNCIAS EXATAS, ENGENHARIA E AGRIMENSURA**  
**EXACT SCIENCES, ENGINEERING AND SURVEYING**  
Avda. Pellegrini 250  
(S2000BTP) Rosario - Santa Fe - Argentina  
Telefax: (054 341) 480-2649 / 59

[www.fceia.unr.edu.ar](http://www.fceia.unr.edu.ar)  
[webmaster@fceia.unr.edu.ar](mailto:webmaster@fceia.unr.edu.ar)

**CIENCIAS MÉDICAS**  
**CIÊNCIAS MÉDICAS / MEDICAL SCIENCES**  
Santa Fe 3100  
(S2002KTR) Rosario - Santa Fe - Argentina  
Telefax: (054 341) 480-4558 / 63 / 71  
[www.fmedic.unr.edu.ar](http://www.fmedic.unr.edu.ar)  
[ndinsmann@fcm.unr.edu.ar](mailto:ndinsmann@fcm.unr.edu.ar)

**CIENCIAS VETERINARIAS**  
**CIÊNCIAS VETERINÁRIAS / VETERINARY SCIENCES**  
Ov. Lagos y Ruta 33  
(2170) Casilda - Santa Fe - Argentina  
Tel.: (054 3464) 42-3377 / 3286 / 0077 Telefax: 42-  
2050  
[www.fveter.unr.edu.ar](http://www.fveter.unr.edu.ar)  
[info-vet@fveter.unr.edu.ar](mailto:info-vet@fveter.unr.edu.ar)

**DERECHO / DIREITO / LAW**  
Córdoba 2020  
(S2000AXD) Rosario - Santa Fe - Argentina  
Tel.: (054 341) 480-2634 / 9 Telefax: 480-2637  
[www.fder.unr.edu.ar](http://www.fder.unr.edu.ar)  
[info-der@fder.unr.edu.ar](mailto:info-der@fder.unr.edu.ar)

**HUMANIDADES Y ARTES**  
**HUMANIDADES E ARTES / HUMANITIES AND FINE ARTS**  
Entre Ríos 758  
(S2000CRN) Rosario - Santa Fe - Argentina  
Tel.: (054 341) 480-2670 / 76  
[www.fhumyar.unr.edu.ar](http://www.fhumyar.unr.edu.ar)  
[f Ruiz@fhumyar.unr.edu.ar](mailto:f Ruiz@fhumyar.unr.edu.ar)

**ODONTOLOGÍA**  
**ODONTOLOGIA / DENTISTRY**  
Santa Fe 3160  
(S2002KTT) Rosario - Santa Fe - Argentina  
Tel.: (054 341) 480-4606 / 7 / 12 / 13  
[www.fodonto.unr.edu.ar](http://www.fodonto.unr.edu.ar)  
[info-odontofodontr.unr.edu.ar](mailto:info-odontofodontr.unr.edu.ar)

**PSICOLOGÍA / PSICOLOGIA / PSYCHOLOGY**  
Centro Universitario Rosario - Riobamba y Berutti  
(S2000EKF) Rosario - Santa Fe - Argentina  
Tel.: (054 341) 480-8523 / 27 Telefax: 480-8529  
[www.fpsico.unr.edu.ar](http://www.fpsico.unr.edu.ar)  
[academic-psi@fpsico.unr.edu.ar](mailto:academic-psi@fpsico.unr.edu.ar)

**CENTRO DE ESTUDIOS INTERDISCIPLINARIOS**  
**CENTRO DE ESTUDOS INTERDISCIPLINARES**  
**CENTER FOR INTERDISCIPLINARY STUDIES**  
Maipú 1065  
(S2000CGK) Rosario - Santa Fe - Argentina  
Tel.: (054 341)  
[cei@sede.unr.edu.ar](mailto:cei@sede.unr.edu.ar)

**ESCUELA AGROTÉCNICA**  
**ESCOLA AGROTÉCNICA / AGROTECHNICAL SCHOOL**  
Ov. Lagos y Ruta 33 - Casilla de correo n° 7  
(2170) Casilda - Santa Fe - Argentina  
Tel.: (054 3464) 42-2226 Telefax: 42-7789  
[eac@dati.net](mailto:eac@dati.net)

**INSTITUTO SUPERIOR DE COMERCIO**  
**INSTITUTO SUPERIOR DE COMÉRCIO**  
**BUSINESS INSTITUTE**  
Balcarce 1240  
(S2000DNZ) Rosario - Santa Fe - Argentina  
Tel.: (054 341) 480-2647 / 9 Telefax: 480-2648  
[www.esupcom.unr.edu.ar](http://www.esupcom.unr.edu.ar)  
[academ-sup@esupcom.unr.edu.ar](mailto:academ-sup@esupcom.unr.edu.ar)

**INSTITUTO POLITÉCNICO SUPERIOR**  
**INSTITUTO POLITÉCNICO SUPERIOR**  
**POLYTECHNICAL INSTITUTE**  
Avda. Pellegrini 250  
(S2000BTP) Rosario - Santa Fe - Argentina  
Tel.: (054 341) 480-2641 / 6 Telefax: 480-2643  
[www.ips.unr.edu.ar](http://www.ips.unr.edu.ar)  
[webmaster@ips.unr.edu.ar](mailto:webmaster@ips.unr.edu.ar)





Tango, bien nuestro / Tango, bem nosso / Tango, our inheritance

## COSTUMBRES ARGENTINAS *Costumes Argentinos / Argentine Customs*

# REPÚBLICA ARGENTINA

Argentina / Argentina

**Superficie total:** 3.761.274 km<sup>2</sup>

**Habitantes:** 40.000.000

**Sistema Político:** Republicano, Representativo y Federal

**Idioma:** El idioma oficial es el castellano. Sin embargo, aún perduran otras lenguas amerindias como el mapuche, el guaraní y el quechua, entre otras.

**Provincias:** 23

**Capital:** Ciudad Autónoma de Buenos Aires

**Moneda:** peso

**Religión:** En la Argentina existe una total libertad de culto, aunque la oficial sea la católica, profesada mayoritariamente por la población.

**Dominio en internet:** .ar

**Página web:** [www.argentina.ar](http://www.argentina.ar)

**Densidad de Población:** 9.63 hab/km<sup>2</sup>

Nuestro extenso territorio, posiciona a la República Argentina en el cuarto lugar entre los países americanos y el séptimo a nivel mundial.

Gracias a su extensión geográfica y variedad climática ofrece diversos atractivos turísticos: zonas áridas, montañas, mesetas, llanuras, bosques, selvas, áreas lacustres y un extenso litoral marítimo.

La existencia de las Áreas Protegidas habla de la riqueza de un país que planifica su futuro y desarrolla su presente. Argentina conserva en su jurisdicción cuatro especies declaradas monumentos naturales y cuenta con treinta y tres áreas protegidas, distribuidas a lo largo y a lo ancho de las provincias argentinas (Administración de Parques Nacionales).

La diversidad cultural y multiplicidad de paisajes que



abarcia toda su extensión geográfica, hacen de la República Argentina un país único para ser visitado. Es un importante polo cultural con un sinfín de museos y galerías de arte, además de una amplia comunidad teatral. Dos géneros musicales nos representan tradicionalmente, el tango y el folclore (nacido de tres fuentes principales indígena, hispánica y africana). También se destaca mundialmente nuestro rock y pop nacional.

**Português**  
**Superficie total:** 3.761.274 km<sup>2</sup>

**Habitantes:** 40.000.000

**Sistema Político:** Republicano, Representativo e Federal

**Idioma:** O idioma oficial é o castelhano. Apesar disso, ainda perduram outras línguas ameríndias como o mapuche, o guarani e o quechua, dentre outras.

**Provincias:** 23

**Capital:** Cidade Autônoma de Buenos Aires

**Moeda:** peso

**Religião:** Na Argentina existe uma total liberdade de culto, embora a oficial seja a católica, professada maioritariamente pela população.

**Domínio na internet:** .ar

**Página-web:** [www.argentina.gov.ar](http://www.argentina.gov.ar)

**Densidade Populacional:** 9.63 hab/km<sup>2</sup>

Seu extenso território coloca a República Argentina no quarto lugar entre os países americanos e no sétimo a nível mundial.

Pela sua extensão geográfica e variedade climática oferece diversos atrativos turísticos: regiões áridas, montanhas, planaltos, planícies, florestas, selvas, áreas lacustres e um extenso litoral marítimo.

A existência das Áreas Protegidas evidencia a riqueza de um país que planeja seu futuro e desenvolve seu presente. A Argentina conserva em sua jurisdição quatro espécies declaradas monumentos naturais e conta com trinta e três áreas protegidas, distribuídas nas províncias argentinas (Administração de Parques Nacionais).

A diversidade cultural e multiplicidade de paisagens que abrange toda sua extensão geográfica, fazem da República Argentina um país único para ser visitado. É um importante pólo cultural com numerosos museus e galerias de arte, ademais de uma grande comunidade teatral. Dois gêneros musicais nos representam tradicionalmente, o tango e o folclore (nascido de três fontes principais: indígena, hispânica e africana). Destaca-se mundialmente também nosso rock e pop nacional.

#### English

**Area:** 1,078,757 sq mi (3,761,274 km<sup>2</sup>)

**Population:** 40.000.000

**Political system:** Federal presidential republic

**Language:** The official language is Spanish. However, some Amerindian languages are still spoken, such as mapuche, guaraní and quechua, among others.

**Provinces:** 23

**Capital:** Ciudad Autónoma de Buenos Aires

**Currency:** Peso (ARS)

**Religion:** Argentine supports freedom of worship, although Roman Catholicism is the official religion and the one most of the population identify with.

**Internet domain:** .ar

**Official website:** [www.argentina.gov.ar](http://www.argentina.gov.ar)

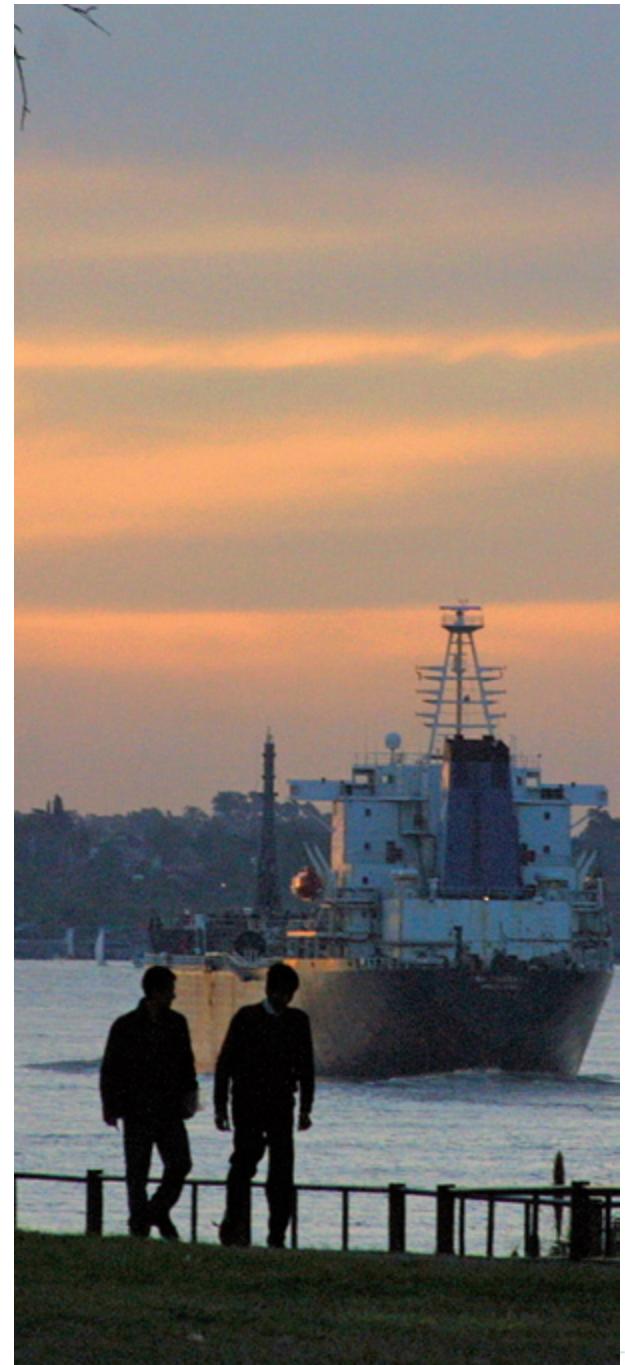
**Population density:** 9.63 inhabitants/km<sup>2</sup>

Due to its vast territory, Argentina is the fourth largest country in the Americas and the seventh largest country in the world.

Its geographical expanse and climate variety offers countless touristic attractions: dry regions, mountains, plateaus, plains, forests, jungles, lakes and a vast maritime coastline.

Its Protected Areas indicate the richness of a country which plans its future and develops its present. Argentina has four species declared as natural monuments, and thirty three protected areas in its provinces (National Parks Administration).

Its cultural diversity and its multiple landscapes make Argentina unique and worth visiting. It is an invaluable cultural center with countless museums, art galleries and theatres. Argentina is traditionally represented by two music genres: tango and folklore (originated from three main roots: Indigenous, Hispanic and African). Our national rock and pop also boast worldwide recognition.



# COSTUMBRES ARGENTINAS

## Costumes Argentinos / Argentine Customs



**Tomar Mate** “Patrimonio Cultural, alimentario y gastronómico argentino”

Utilizado originariamente por los indios guaraníes, hoy es símbolo de reunión para todos los argentinos. Infusión realizada con yerba mate (hojas secas, trituradas y estacionadas, extraídas de un arbusto que crece en las cuencas de los ríos Paraná, Uruguay y Paraguay). Al recipiente contenedor se lo denomina “mate”, donde se introduce la yerba, el agua caliente y la bombilla, con la cual se bebe. Es muy común la costumbre del mate en la vida universitaria de la ciudad de Rosario.

### Vivir el Fútbol

Deporte que despierta la mayor pasión argentina, los partidos clásicos de fútbol son dignos de visitas internacionales para comprender nuestra idiosincrasia con esta disciplina. Llega en 1840 a través de los inmigrantes ingleses. Nuestros indígenas contaban con un juego muy parecido. Hoy Argentina es depositaria de dos títulos mundiales de Fútbol y catorce copas continentales, entre otros logros reconocidos mundialmente. En Rosario en particular es típico el clásico de la ciudad representado por los dos clubes rivales, Rosario Central y Newell Old Boys.

### Comer Asado

Plato nacional por excelencia, constituye un verdadero ritual. Aún se prepara con los mismos métodos que usaban los antiguos criollos. El asado a la reja o a la estaca es muy común en el campo, mientras que las parrillas horizontales ocupan jardines y patios de las viviendas urbanas, además Rosario se caracteriza por contar con numerosas “parrillas-restaurante” distribuidas a lo largo y ancho de la ciudad, donde podrá disfrutar de excelentes platos asados.

### Português

**Tomar Mate** “Patrimônio Cultural, alimentício e gastronômico argentino”. Utilizado originariamente pelos índios guaranis, hoje é símbolo de reunião para todos os argentinos. Infusão realizada com erva-mate (folhas secas, trituradas e estacionadas, extraídas de um arbusto que cresce nas margens dos rios Paraná, Uruguai e Paraguai). O recipiente é denominado “mate” (chimarrão), onde se introduz a erva, a água quente e a bombilha com a qual se bebe. É muito comum o hábito do mate na vida universitária da cidade de Rosário.

### Viver o Futebol

Esporte que desperta a maior paixão argentina. Os jogos clássicos de futebol constituem uma atração para visitantes internacionais e um exemplo para compreender nossa idiosyncrasia com esta modalidade esportiva, que chegou em 1840 através dos imigrantes ingleses. Nossos indígenas já praticavam um jogo muito parecido. Hoje a Argentina ostenta dois títulos mundiais de Futebol



e 14 copas continentais, dentre outros sucessos reconhecidos mundialmente. O clássico típico da cidade de Rosário é representado pelos dois clubes rivais, Rosário Central e Newell Old Boys.

### **Comer Assado (Churrasco)**

Este é o prato nacional por excelência e constitui um verdadeiro ritual. Ainda hoje é preparado com os mesmos métodos que utilizavam os antigos “criollos”. O assado “a la reja” ou “a la estaca” é muito comum no campo, enquanto que nas “parrillas” (grelhas) horizontais fazem parte de jardins e pátios das moradias urbanas. Ademais, Rosário caracteriza-se por contar com numerosas “parrillas-restaurante” (churrascarias) distribuídas pela cidade, onde se poderá desfrutar de excelentes pratos “assados” (grelhados).

### **English**

**Mate** “Argentine Cultural, Nutritional and Gastronomic Heritage”

Originally drunk by the guaraní aborigines, mate is today a meeting symbol for every Argentine. It is a drink made from maté (dry leaves, ground and



settled, from a bush grown on the regions bordering the Paraná, Uruguay and Paraguay Rivers). Mate is served with a metal straw (“bombilla”) from a shared hollow called gourd (also called “mate”), containing the mate, and hot water. Mate is a very common custom in university life in Rosario.

### **Football**

Football is a sport that arouses Argentine passion. The classic matches give visitors a clear idea of Argentine idiosyncrasy. Football was brought into the country by the English immigrants in 1840. However, our indigenous peoples had a similar game. Argentina prides itself of two football world cups and 14 continental cups, among other globally recognized achievements. Rosario has its own classic match, represented by the two local rival clubs, Rosario Central and Newell's Old Boys.

### **Barbecue**

It is the national dish and a true ritual. Barbecue is still cooked with the same methods used by the first Argentines. Barbecue in a wood stick nailed in the ground and exposed to the heat of live coals, called



“asado a la reja” or “a la estaca” is very typical on the farms, while horizontal grills are common in gardens and yards in the cities. Rosario features numerous grill-restaurants, where tourists can taste first-class







Expresiones de nuestra ciudad / Expressões de nossa cidade / Expressions from our city

***ROSARIO, NUESTRA CIUDAD  
Rosário, nossa cidade / Rosario, our city***

# **ROSARIO, NUESTRA CIUDAD**

## **Rosário, nossa cidade / Rosario, our city**

**Superficie total:** 172 km<sup>2</sup>

**Habitantes:** 1.190.368 habitantes

**Municipalidad de Rosario:** [www.rosario.gov.ar](http://www.rosario.gov.ar)

**Ente Turístico de Rosario:** [www.rosarioturismo.com.ar](http://www.rosarioturismo.com.ar)

Ubicada en la zona del litoral con un clima templado húmedo, a solo 300 km de la ciudad de Buenos Aires, en el extremo sudeste de la Provincia de Santa Fe. La ciudad surgió a partir de un pequeño poblado alrededor de una capilla, hoy la Basílica Catedral Nuestra Señora del Rosario.

Bañada por uno de los ríos más importantes del

mundo el “Paraná”, creció y se fortaleció a través de su puerto, convirtiéndose así en un punto estratégico para el intercambio y la comunicación de la denominada Región Centro del país.

Las corrientes inmigratorias provenientes de distintas regiones mayoritariamente europeas, dieron a Rosario un perfil cultural, arquitectónico y económico muy especial.

Hoy, nuestra ciudad cuenta con más de un millón de habitantes y un moderno desarrollo urbanístico. Podrás recorrerla en cuestión de minutos y también disfrutar de nuestro río Paraná a través de paseos en barco por las Islas del Alto Delta, practicar deportes acuáticos o cruzar rumbo a Entre Ríos por el Puente

Rosario-Victoria. A minutos de lancha, hay playas y bancos de arena, balnearios en la ribera de la ciudad provistos de restaurantes y demás servicios. En el centro cuenta con diversos parques que permiten extensos paseos por espacios abiertos al río. Sus shopping y centros de recreación están entre los mejores de Latinoamérica. Su excelente hotelería y gastronomía ofrecen muy buenas opciones a la hora de responder a las distintas exigencias y presupuestos, ofreciendo exquisitos platos típicos preparados con pescado de río o lo mejor de la cocina argentina e internacional.

Elegida como sede de grandes eventos, exposiciones, ferias y congresos pudiendo citar como ejemplo el



**Peatonal Córdoba / Peão Cordoba / “Cordoba” pedestrian street**

*III Congreso Internacional de la Lengua Española realizado en el año 2004; la Feria Internacional de la Alimentación (FIAR), el Festival Internacional de Poesía y el Festival Latinoamericano de Video, entre otros eventos de carácter nacional e internacional.*

**TEATRO EL CÍRCULO:** Principal teatro de la ciudad y uno de los más notables de la Argentina. Fue construido siguiendo los lineamientos de las grandes salas europeas de fines del S XIX. Su sala principal. Llamada La Ópera, tiene capacidad para 1550 personas. En torno al teatro se encuentra un paseo que reproduce, parcialmente cómo era la esquina cuando se inauguró, a principio del S XX, lo que por entonces era el Teatro La Ópera.

**ARTE A LA VISTA MUSEO URBANO:** Las calles de Rosario también albergan más arte en lo alto de sus edificios. La ciudad desarrolla el proyecto Arte a la Vista/Museo Urbano, que consiste en reproducir –en tamaños de murales– obras de grandes pintores rosarinos como Antonio Berni, Antonio Gambartes, Julio Vanzo, Juan Grela, Emilia Bertole, Alfredo Guido o Augusto Schiavoni. Estas monumentales pinturas pueden ser apreciadas desde 500 metros y transforman a la ciudad en una galería de arte que rinde homenaje a sus plásticos.

**PRODUCCIÓN CULTURAL Y ESPECTÁCULOS:** Rosario es reconocida por su producción cultural, sus museos, y teatros, y su industria editorial. Y también por la creatividad de sus artistas, que nutren la cartelera de la amplia red de teatros, pubs y restaurantes

de la ciudad. En sus escenarios encontrarás espectáculos de jerarquía nacional, para grandes y chicos. Y en sus “milongas” de tango puedes aprender a bailar y disfrutar de grandes músicos de este género que apasiona al mundo.

**MUSEO MUNICIPAL DE BELLAS ARTES “JUAN B. CASTAGNINO”:** El más importante centro museológico del interior del país. El patrimonio del museo está compuesto por dos colecciones permanentes: Pintura europea desde el SXV al SXIX y pintura argentina desde los precursores a la actualidad.

**PLAYAS Y PILETAS EN LA COSTA DE LA CIUDAD:** A pocos minutos del centro y de la zona norte de Rosario se pueden disfrutar de las magníficas playas y bancos de arena del Alto Delta del Paraná. Los traslados parten de embarcaderos habilitados.

**MONUMENTO NACIONAL A LA BANDERA - PATRIMONIO ARQUITECTÓNICO:** El monumento Nacional a la Bandera se levanta en el casco histórico de la ciudad junto al río Paraná, donde fue izada por primera vez la bandera Argentina. Construido el 20 de junio de 1957, cubre unos 10.000 m<sup>2</sup>. Su imponente arquitectura simboliza una nave que viaja hacia el futuro. Junto a él se encuentra el Pasaje Juramento, un magnífico conjunto escultórico con obras de Lola Mora. Caminar por Rosario permite apreciar su riqueza de estilos, desde art nouveau al modernismo o el art déco. Y en pleno centro se encuentra la casa natal del “Che” Guevara.

**CENTRO CULTURAL PARQUE DE ESPAÑA:** Constituye una exitosa experiencia de cooperación internacional.

**CENTRO CULTURAL CASA DEL TANGO:** Flanqueado centro cultural dedicado exclusivamente al tango. Donde la gente de la ciudad baila y los turistas recrean la vista.

**FUENTE DE AGUAS DANZANTES:** Show con una sincronización electrónica de agua, luz y sonido – 22 temas compuestos por Juan Carlos Baglietto y Lito Vitale, exclusivamente para este escenario

**PUENTE ROSARIO VICTORIA:** Conecta ambas provincias de Santa Fe y Entre Ríos y las ciudades de Rosario y Victoria respectivamente.

\* 60 Km. de extensión

\* 350 metros sobre el nivel del río





*Teatro "El Círculo" / Teatro "El Círculo" / "The Circle" Theater*

### **Português**

**Superfície total:** 172 km<sup>2</sup>

**Habitantes:** 1.190.368 habitantes

**Cidade de Rosario:** [www.rosario.gov.ar](http://www.rosario.gov.ar)

**Ente Turístico de Rosário:** [www.rosarioturismo.com.ar](http://www.rosarioturismo.com.ar)

Rosário está situada na região do litoral com um clima temperado e úmido, a apenas 300 km da cidade de Buenos Aires, no extremo sudeste da Província de Santa Fé. A cidade surgiu a partir de um pequeno povoado ao redor de uma capela, hoje a Catedral Basílica Nossa Senhora do Rosário.

Banhada por um dos rios mais importantes do mundo, o Paraná, cresceu e fortaleceu-se através de seu porto, transformando-se dessa maneira em um ponto estratégico para o intercâmbio e a comunicação da denominada Região Centro do país. As correntes imigratórias provenientes de diferentes regiões maioritariamente europeias, outorgaram a Rosário um perfil cultural, arquitetônico e econômico

muito especial.

Hoje, a cidade conta com mais de um milhão de habitantes e um moderno desenvolvimento urbanístico. O visitante pode percorrer-la em poucos minutos, desfrutando também de nosso rio Paraná através de passeios de barco pelas Ilhas do Alto Delta, praticar esportes aquáticos ou cruzar a Entre Ríos pela Ponte Rosário-Victória. A minutos de lancha, encontram-se praias e bancos de areia, balneários na ribeira da cidade com restaurantes e outros serviços. No centro há diversos parques que permitem extensos passeios por espaços abertos ao rio. Seus Shopping e centros de lazer estão entre os melhores da América Latina. Sua excelente hotelaria e gastronomia oferecem boas opções no momento de responder às diferentes exigências e orçamentos, oferecendo excelente culinária típica preparada com peixe de rio ou o melhor da culinária argentina e internacional.

Rosário foi escolhida como sede de grandes eventos, exposições, feiras e congressos, como por exemplo, o III Congresso Internacional da Língua

Espanhola realizado em 2004; a Feira Internacional da Alimentação (FIAR), o Festival Internacional de Poesia e o Festival Latino Americano de Vídeo, dentre outros eventos de caráter nacional e internacional.

**TEATRO EL CÍRCULO:** Principal teatro da cidade e um dos mais importantes da Argentina. Foi construído seguindo o modelo das grandes salas européias dos fins do Século XIX. Sua sala principal, denominada La Ópera, possui capacidade para 1.550 pessoas. Ao redor do teatro encontra-se um passeio que reproduz, parcialmente, a forma arquitetônica que tinha a esquina quando foi inaugurado no início do Século XX, o que naquele momento era o Teatro La Ópera.

**ARTE À VISTA - MUSEU URBANO:** As ruas de Rosário albergam mais arte ainda, inclusive nas paredes laterais dos edifícios. A cidade desenvolve o projeto Arte à Vista/Museu Urbano, que consiste em reproduzir – em tamanho de murais – obras de grandes pintores rosarinos como Antonio Berni, Antonio Gambartes, Julio Vanzo, Juan Grela, Emilia Bertole, Alfredo Guido ou Augusto Schiavoni. Estas monumentais pinturas podem ser apreciadas a uma distância de 500 metros e transformam a cidade em uma galeria de arte a céu aberto, que honra os seus artistas plásticos.

### **PRODUÇÃO CULTURAL - ESPETÁCULOS**

Rosário é reconhecida por sua produção cultural, seus museus e teatros, e sua indústria editorial. E também pela criatividade de seus artistas, que

# **ROSARIO, NUESTRA CIUDAD**

## **Rosário, a nossa cidade / Rosario, our city**

enriquecem os cartazes da ampla rede de teatros, pubs e barzinhos-restaurantes da cidade. Nos seus palcos poderão ser encontrados espetáculos de hierarquia nacional e internacional para adultos e crianças. E nas suas “milongas” de tango é possível aprender a dançar e desfrutar de grandes músicos deste gênero que apaixona o mundo.

**MUSEU MUNICIPAL DE BELAS ARTES “Juan B. Castagnino”:** O mais importante centro museológico do interior do país. O patrimônio do museu está constituído por duas coleções permanentes: Pintura européia desde o Século XV ao Século XX e pintura argentina desde os precursores até a atualidade.

**PRAIAS E PISCINAS NA ORLA DA CIDADE:** A poucos minutos do centro e na zona norte de Rosário podem desfrutar-se as magníficas praias e bancos de areia do Alto Delta do Paraná. Os traslados partem de embarcadouros habilitados.

**MONUMENTO NACIONAL À BANDEIRA e PATRIMÔNIO ARQUITETÔNICO:** O Monumento Nacional à Bandeira, obra do Arquiteto e Engenheiro Ángel Guido, se levanta no casco histórico da cidade junto ao rio Paraná. Em seus barrancos foi içada a bandeira Argentina pela primeira vez. Inaugurado em 20 de junho de 1957, cobre aproximadamente 10.000 m<sup>2</sup>. Sua imponente arquitetura simboliza um navio viajando ao futuro. Junto ao Monumento se encontra a Passagem Juramento. Em suas fontes se levanta um magnífico conjunto escultórico com obras da grande escultora Lola Mora.

Caminhar por Rosário permite apreciar sua riqueza de estilos, desde art nouveau ao modernismo ou a art déco. E no centro se encontra a casa natal do “Che” Guevara.

**CENTRO CULTURAL PARQUE DA ESPANHA:**  
Constitui uma experiência de cooperação internacional de grande sucesso.

**CENTRO CULTURAL DE CASA DO TANGO:**  
flamante centro cultural dedicado exclusivamente ao “2 x 4”. Onde as pessoas dançam e os

turistas se maravilham.

**FONTE DE ÁGUAS DANÇANTES:** show com uma sincronização eletrônica de água, luz e som: 22 músicas compostas por Juan Carlos Baglietto e Lito Vitale, exclusivamente para esse cenário.

**PONTE ROSÁRIO-VICTÓRIA:** Comunica ambas as províncias, Santa Fé e Entre Ríos, e as cidades de Rosário e Victoria respectivamente.  
- 60 Km. de extensão  
- 350 metros sobre o nível do rio





Monumento Nacional a la Bandera

Monumento Nacional á Bandeira e Patrimônio Arquitetônico

Flag Memorial and Architectural Heritage

### English

**Total Area:** 68.7 sq mi (172 km<sup>2</sup>)

**Population:** 1,190,368 inhabitants

**Official website:** [www.rosario.gov.ar](http://www.rosario.gov.ar)

**Tourist Department in Rosario:** [www.rosarioturismo.com.ar](http://www.rosarioturismo.com.ar)

Rosario, with a temperate and humid climate, is located in the Mesopotamia region, in the southwestern tip of the province of Santa Fe, and just 187 miles (300 km) northwest of Buenos Aires. The city originated from a small village around a chapel, today the Basilica Cathedral "Nuestra Señora del Rosario".

It is on one of the most important rivers in the world: the Paraná River. The city grew more powerful due to its port, and has become a strategic point for the exchange and communication of the so-called Argentine Central Region.

The immigrants coming from different regions -mainly Europe- gave Rosario a distinctive cultural, architectural and economic profile.

Today, Rosario has over a million inhabitants and modern urban development. Visitors can stroll

along Rosario, enjoy a cruise along the Paraná River around the Delta islands, have a go at water sports, or drive to Entre Ríos province across the Rosario-Victoria bridge. A few minutes away by motorboat, there are beaches, sandbanks, and seaside resorts on the coastline equipped with restaurants and other facilities. Rosario has several parks for leisure walks with a wonderful outlook onto the river. Its shopping centers and recreational areas outshine others in Latin America. Its world-class hotels and cuisine offer great choices to multiple demands and budgets, and are ready to surprise visitors with delicious dishes prepared with river fish or the best of Argentine and international cuisine.

Rosario has held huge events, exhibitions, fairs and congresses, like the III International Congress of Spanish in 2004; the International Food Fair (FIAR), the International Poetry Festival and the Latin American Video Festival, among other national and international events.

**"EL CÍRCULO" THEATER:** It is the main local theater and one of the most remarkable theaters in Argentina. It was built following the designs of the leading European theaters of the late XIX century. Its main hall, called La Ópera, seats 1,550 people. The area around the theater reproduces -only partially- the original corner at the time the theater opened, in the early XX century, known then as "La Ópera" Theater.

**URBAN MUSEUM:** The streets of Rosario hold art even on the side walls of its buildings. Rosario develops

the project Arte a la Vista /Museo Urbano (Art for public viewing /Urban Museum), which reproduces -in mural size- works of major local painters such as Antonio Berni, Antonio Gambartes, Julio Vanzo, Juan Grela, Emilia Bertole, Alfredo Guido or Augusto Schiavoni. These huge paintings can be appreciated from a 1,640 foot distance (500 meters), and they transform the city into an art gallery, in the open air, which pays homage to its plastic artists.

**CULTURAL PRODUCTION AND SHOWS:** Rosario is well-known by its cultural production, museums, theaters and its publishing industry, as well as by its artist creativity, offered in a varied repertoire in the local theaters, pubs, and restaurants. Visitors will

### Museo Urbano

Museo Urbano / Urban Museum





find no lack of national and world-class shows, for grown-ups and children alike. And in the "milongas" -places or events where tango is danced- visitors can learn how to dance this music genre which captivates the world, and also enjoy the work of great tango musicians.

**MUNICIPAL MUSEUM OF FINE ARTS "John B. Castagnino"** "It is the most important museum away from the capital. Its heritage is made up of two permanent collections: European painting from the XV to the XX centuries, and Argentine painting from

the forerunners to the present.

**BEACHES and SWIMMING-POOLS ON THE COASTLINE:** A few minutes off the city center and the northern area of Rosario, visitors can enjoy the wonderful beaches and sandbanks of the Paraná delta. There are boat trips available from authorized wharves.

**FLAG MEMORIAL and ARCHITECTURAL HERITAGE:** The Flag Memorial, or Monument to the Creation of the Flag, was designed by the Architect and Engineer Ángel Guido. It is built in the historical

quarter of the city, overlooking the Paraná River, where the Argentine flag was first hoisted. It was unveiled on June 20, 1957 on an area of approximately 11,960 sq yards (10,000 m<sup>2</sup>). Its impressive architectural design symbolizes a ship travelling to the future. Next to the Flag Memorial is Pasaje Juramento, with fountains framing a magnificent arrangement of sculptures exhibiting the works of the great sculptor Lola Mora. A walk along Rosario will permit visitors appreciate its wide variety of styles, from art nouveau to modernism or art déco. Located right in the city



**MACRO: Museo de Arte Contemporáneo - Museu de Arte Contemporânea - Museum of Contemporary Art**



*Bares de nuestra ciudad  
Bares de nossa cidade / Bars of our city*



*"Olmedo de Bronce", un banco para compartir  
Um banco para compartilhar / A bench to share*



*Parque Independencia  
Parque Independência / Independence Park*

# **ROSARIO, NUESTRA CIUDAD**

**Rosário, nossa cidade / Rosario, our city**

center is “Che” Guevara’s birthplace.

**CULTURAL CENTER “PARQUE DE ESPAÑA”:**

*It is a success story of international cooperation.*

**FOUNTAIN OF MUSICAL WATER:** *a water, light and music synchronized show: 22 songs composed by Juan Carlos Baglietto and Lito Vitale, exclusively for this show*



**“CASA DEL TANGO” CULTURAL CENTER:** New cultural center for tango music, where local people dance and tourist enjoy the show.

**ROSARIO-VICTORA BRIDGE:** *The bridge connects the provinces of Santa Fe and Entre Ríos by linking the city of Rosario to the town of Victoria.*

- 66 yards (60 Km.) long

- 1,150 feet (350 meters) above the river



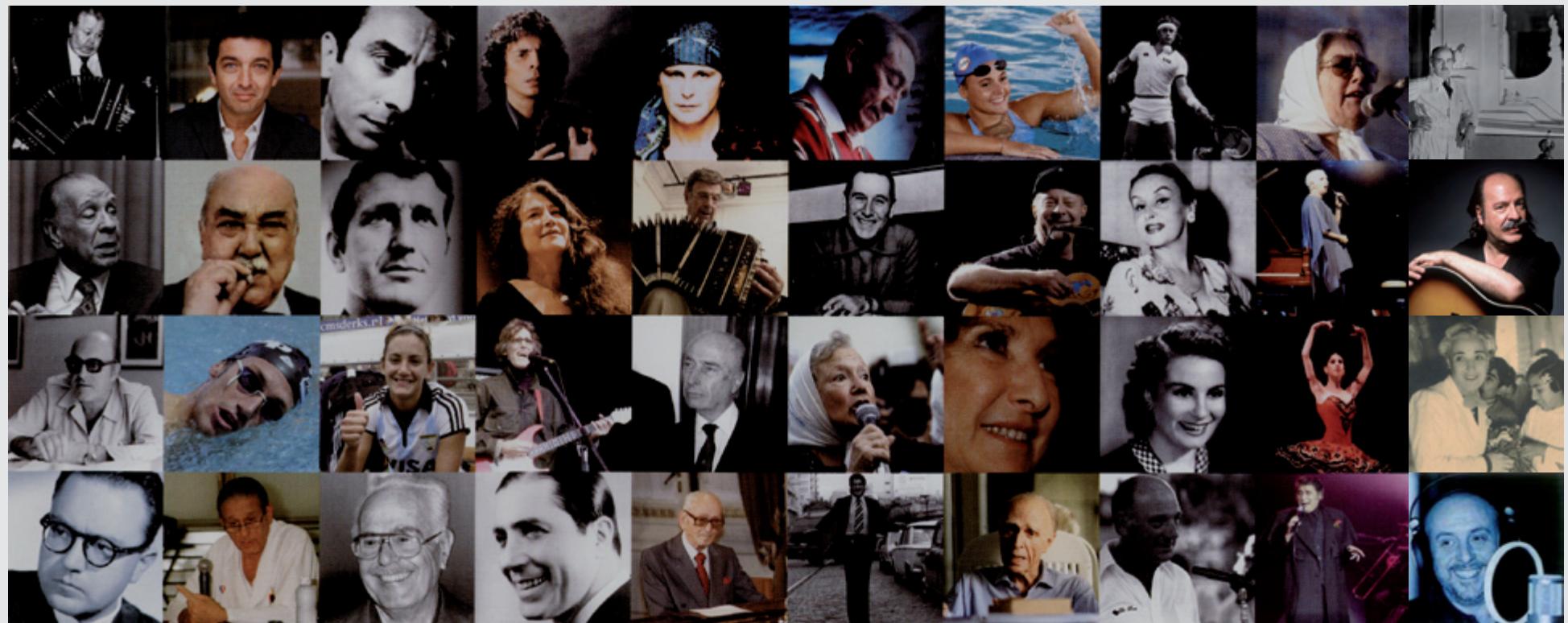
*Feria de las Colectividades del mundo  
Feira das Coletividades do mundo  
Communities Meeting and National Celebration*



# GRANDES PERSONALIDADES ARGENTINAS

*Grandes Personalidades Argentinas / Great Personalities of Argentina*





# **AGRADECIMIENTOS**

**Obrigado / Thanks**

## **Universidad Nacional de Rosario**

- Secretarios y Representantes de Relaciones

Internacionales de las 12 Facultades

- Secretaría de Ciencia y Técnica

- Secretaría de Extensión Universitaria

- Secretaría de Posgrado

- Secretaría de Acción Social y Gremial

- Secretaría de Cultura

- Fundación de la UNR

- Dirección General de Programación Presupuestaria

- Servicio de Ceremonial y Protocolo

- Secretaría General de APUR

## **Municipalidad de Rosario**

- Subsecretaría de Producción

- Dirección de Relaciones Internacionales

- Dirección del Centro Cultural “Bernardino Rivadavia”

*Secretaría de Turismo de la Nación*

*Ente Turístico de Rosario*

*Revista “La Previa”*

*y en especial a todo el equipo de la Secretaría de Relaciones Internacionales de la UNR.*



*Méd. Vet. Mariano Gárate*

*Director de Proyecto*

*“Fortalecimiento del Proceso de Internacionalización de la UNR”*

